

# Diario de Burgos

Miércoles, 2 de Junio de 1982. — AÑO XCI — N.º 27.875

Fundado en 1891

Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA



30 PTAS.

## Destaca Haig la importancia del ingreso español en la OTAN

### Admitida a trámite la proposición del PSOE

#### Joshua Hassan dice que en Gibraltar se sigue con los preparativos para abrir la verja

Washington (Efe). — El secretario norteamericano de Estado, Alexander Haig, ha recalado hoy la importancia de la presencia de España en la próxima "cumbre" de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) que se celebrará en Bonn los días 9 y 10 del presente mes de Junio.

Entre los temas importantes que serán objeto de análisis por parte de los aliados, ha citado la presencia en Bonn de "España, que ha seguido un período de cambio democrático ejemplar".

Añadió el secretario de Estado norteamericano que la presencia española en la "OTAN" supone una "gran contribución en los terrenos de seguridad y geográficos".

En el primero citó Haig su contribución militar en cuanto a las Fuerzas que España añadirá a las de la Alianza y en el segundo la situación de importancia estratégica en el Sur de Europa que tiene España.

#### REUNION EN EXTERIORES

Madrid (Efe). — El ministro de Asuntos Exteriores, se ha reunido esta tar-

## MAÑANA, PUEDE SER CONOCIDA LA SENTENCIA DEL JUICIO DEL "23-F"

#### Los defensores firman el acta

Madrid (Efe). — El Consejo Supremo de Justicia Militar ha anunciado a los defensores en la causa "23-F" por los hechos del "23-F" que mañana por la tarde recibirán la citación para la notificación de la sentencia, según ha sabido "Efe" de fuentes próximas a varios de los defensores.

Dichas fuentes consideran posible la fecha del jueves, día 3, para conocer dichas sentencias, fecha prevista por la relatoría del Consejo al terminar el juicio, en el Servicio Geográfico del Ejército.

El acta del juicio ya ha sido firmada por la mayoría de los defensores. Sólo faltan unos seis, que acudirán mañana por la mañana. En el acta —según las mismas fuentes, se han hecho algunas correcciones que no afectan a aspectos fundamentales de la causa.

Es probable que sea entregada una copia del acta a cada uno de los defensores. Algunos de ellos opinan que está bien hecha y que recoge, prácticamente al pie de la letra, todo el contenido del juicio.

de con altos cargos de su Departamento para tratar cuestiones relacionadas con la reciente adhesión de España a la Alianza Atlántica. También asistió a la reunión el embajador de España en Bruselas, Nuño Aguirre de Cárcer, diplomático experto en temas de la OTAN.

Entre las cuestiones que se trataron, figura la preparación del viaje que el próximo día cinco efectuará Pérez Llorca a Bruselas, para asistir al acto en el que

se izará la Bandera española en la sede de la OTAN.

#### LA PROPOSICIÓN SOCIALISTA, ADMITIDA A TRÁMITE

Madrid (Efe). — La Mesa del Congreso de los Diputados, reunida esta mañana por espacio de cuatro horas, ha admitido a trámite la proposición no de ley del grupo parlamentario socialista, en la que se pide el aplazamiento del ingreso de

(Pasa a la pág. 13)

## Las alturas próximas a la capital malvinense, ocupadas por los ingleses

### Decisión argentina de resistir

#### Prácticamente nula la posibilidad negociadora de las NN. UU.

Madrid (Redacción central de Efe). — Las tropas británicas que luchan en la Isla de la Soledad se encuentran a veinte kilómetros de Port Stanley, la capital, que está siendo atacada por aviones. Buenos Aires ha reconocido esta proximidad del enemigo y está fortificando sus defensas en la capital para soportar la que puede ser la última batalla.

La lucha se desarrolla en tres frentes: en el Norte de

la Isla, en las cercanías de Fitz Roy, en el Sur, y en Monte Kent, en el centro. Simultáneamente, la aviación británica sigue lanzando ataques contra la capital para retrasar los preparativos.

En medios militares se cree que, en las próximas 24 horas, y salvo algún accidente político grave, las fuerzas británicas avanzarán en tenaza hacia la capital desde Darwin por una zona y desde Goose Green por la otra, protegidas por el fuego artillero de monte Kent.

Las tropas británicas cruzaron la tierra de nadie en una marcha de 36 horas y, siempre, según fuentes oficiales del Reino Unido, han instalado baterías artilleras en monte Kent, punto desde el que puede dominarse el área de Puerto Argentino y que está ocupado por unidades de Infantería del tercer

(Pasa a la pág. 13)

### Entrevistas del Rey, con Calvo Sotelo, Felipe González y Fraga

#### SS. MM. inauguraron la "I Feria del Libro de Madrid"

Madrid (Efe). — S. M. el Rey don Juan Carlos ha recibido esta mañana al presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, según informaron a "Efe" fuentes autorizadas.

En la entrevista, Calvo Sotelo ha informado al Rey de la situación política.

Las mismas fuentes informaron que la reunión se inscribe dentro de los despachos semanales que celebran el jefe del Estado y el jefe del Gobierno para tratar asuntos de Estado.

#### TAMBIEN A FELIPE GONZALEZ Y FRAGA

Madrid (Efe). — S. M. el Rey ha recibido este mediodía a los líderes del PSOE y de Alianza Popular, Felipe González y Manuel Fraga, según informan a "Efe" fuentes fidedignas.

Fuentes consultadas por "Efe" han manifestado que

(Pasa a novena página)

## Triunfo de Betancur, en Colombia



Bogotá. — Belisario Betancur (centro), candidato del partido conservador, elegido nuevo presidente de Colombia, celebra su victoria con los otros dos líderes de su partido, Misael Pastrana (izquierda) y Alvaro Gómez (derecha). Betancur es el primer candidato del partido conservador que gana unas elecciones libres desde 1946. — (Telefoto Efe-Upi)

## LAS INVERSIONES PUBLICAS PARA 1983 SE APROXIMARAN AL BILLON DE PESETAS

### En un 1,3 por 100 aumentó el índice de precios durante Abril

Madrid (Efe). — El programa de inversiones públicas (PIP) para 1983 rondará el billón de pesetas, según un primer avance del mismo, presentado hoy en la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos por el vicepresidente económico Juan Antonio García Díez.

Según han informado a "Efe" fuentes del Ministerio de Economía y Comercio, esto supone un incremento entre el 13 y el 15 por 100 respecto a la cifra prevista para el presente año.

De acuerdo con el avance estudiado por la Comisión Delegada que se ha reunido esta tarde en el palacio de La Moncloa, bajo la presidencia del jefe del ejecutivo, Leopoldo

Calvo Sotelo, los aumentos más importantes en relación con las inversiones públicas de 1982 se registran en las áreas de Defensa y de Obras Públicas.

Para Defensa, el PIP previsto para 1983 destina más de 137.000 millones de pesetas, que suponen 47.000 millones más de los programados el presente año.

En Obras Públicas, el aumento representa casi un tercio del total, con esfuerzos añadidos en carreteras, obras hidráulicas y vivienda.

Otros aumentos destacables se refieren a Educación y Ciencia, para la Junta de construcciones escolares; a Transportes y Comunicaciones; y Agricultura, Pesca y Alimentación.

El informe presentado por García Díez constituye un primer borrador del plan trienal del Programa de Inversiones Públicas, que tiene en cuenta las previsiones hasta 1985 y en el que se especifica y detallan los planes para 1983.

Para 1984 y 1985 se ha previsto seguir el fortalecimiento de las carreteras, las obras hidráulicas y la acción territorial.

La Comisión delegada también ha estudiado diversos planes de ayuda a las zonas afectadas por la sequía. En concreto, se cifran en acuerdos sobre distribución de 100.000 toneladas de cereales con destino a la ganadería de esas

(Pasa a la página 12)

## Glasgow depara al Papa la acogida más entusiasta

### Nueva llamada a la paz ante 300.000 personas

#### Histórico encuentro con la Iglesia "Kirk" de Escocia

Edimburgo (Escocia) (Por Juan Pedro de Gandt, de "Efe"). — El Papa Juan Pablo II ha celebrado en Edimburgo un encuentro histórico con los herederos espirituales de John Knox quien, hace cuatro siglos, afirmaba que «una misa católica es peor que una copa de veneno».

Knox fue el fundador, en 1560, de la iglesia de Escocia, conocida aquí como «la Kirk», de tradición rigurosamente «presbiteriana», es decir, sin Episcopado.

El encuentro del Pontífice con los dirigentes de la «Kirk» tuvo lugar en dos tiempos. Anoche en la sede de la «Asamblea General» de la misma, y en la mañana de hoy en la residencia del Cardenal Gordon Joseph Gray, presidente de la Conferencia Episcopal Católica de Escocia.

«Nuestro deseo de unidad —dijo esta mañana el Papa— dijo esta mañana el Papa a los representantes de la «Kirk» y otras confesiones protestantes— puede ser un signo de esperanza para un mundo dividido, especialmente en estos días en que la paz está en grave peligro».

El profesor John McIntyre, moderador de la «Asamblea

(Pasa a la página 16)

### En páginas interiores:

- FIRMA DE ACUERDOS ESCOLARES MINISTERIO AYUNTAMIENTO Y DIPUTACION
- LACALLE LELOUP: «POLITICOS Y MILITARES DEBEMOS TENER UNA META COMUN: ESPAÑA»
- MUERTE DEL NOVELISTA ZUNZUNEGUI
- FUERTES SANCIONES POR ADULTERACION DE ALIMENTOS
- LA L.O.A.P.A., CASI DICTAMINADA
- UN PROMOTOR DE BOXEO, AUTOR DEL MAYOR DESEFALCO DE LA HISTORIA DE EE. UU.
- REAGAN INICIA HOY SU VIAJE A EUROPA

## POSTAL

UNA MIRADA  
A LA PROVINCIA

ESTE tema de hoy, claro está, es habitual en este recuadro porque no puede ser de otra manera. La provincia es la esencia de nuestro ser burgalés, aunque se hayan metido por medio elementos que tratan de disminuir su significado y que no han de conseguir nada. Quienes ponen sobre ella estamentos superiores «a fortiori» y lo único que van a conseguir es romperse la crisma contra la realidad, además de demostrar que no conocen el talante burgalés.

Pues bien: la provincia está ahí. Lo decimos ahora en que vuelve a sonar el momento de ir a visitarla. Hay que verla para amarla, extremo que sabemos perfectamente que no se practica sabrá Dios por qué. E insistimos: tenemos una geografía que da para todos los gustos del veraneo y la excursión, sin que se haga materialmente necesario salir de ella para disfrutar de todo lo habido y por haber. Se tiene, además, el aliciente de que todo se queda en casa y cerca de ella por lo que pueda pasar.

Otra mirada sería la de ver sus campos que, pese a todas las lluvias que nos han librado por el golpe de gong, como dicen algunos, de la hecatombe, pero que sigue siendo lamentable su aspecto, considerado según el baremo económico que ha de dar pobres resultados cuando llegue la hora de dar eso: resultados para el trabajo.

Y una tercera mirada nos dice, si es que sabemos mirar, que algo está pasando a niveles tales como el recuento con una esencia que algunos (ya lo hemos insinuado) que han querido hacer pasar por inexistente y eso por la razón sencilla de que no conocen Burgos ancho y largo.

Algo está pasando entre las entes, que no entre los estamentos oficiales de todos los niveles que siguen atentos a una dinámica (así se dice ahora) que se inició sépase cuándo, a tenor de qué propósitos y con qué intenciones. Hemos palpado y volveremos a palpar, para transmitirlo a ustedes, que una cosa es el Burgos que se deja mandar y otra aquél que cree que siempre va a ser obedecido porque aquí no se reacciona ni con ira ni con destemplanza. Pero se está reaccionando, se está despejando la provincia de los que quieren endosarle para abrazar aquello que ama, que sabe que es suyo y que es lo que va a prevalecer por encima de todo. Pero eso será tema para más adelante, cuando con datos en la mano podamos ser más explícitos. Ya verán que lo somos.

En cualquier caso, aquí se trataba de recordar que el verano está a la puerta de casa y que se puede pasar las vacaciones en la provincia como se pasan en pocos sitios.

BURGENSE

«Doña Piqueta» procede de estos días a derribar la antigua casa número 3 (la 57 en rotulación moderna) de la calle de San Juan que limita con el Arco del mismo nombre y los inmuebles colindantes y correspondientes a locales donde industriales chatarreros desenvuelven su actividad.

Se trata de un derribo delicado, casi artesanal pues existe sumo cuidado en evitar que la obra perjudique la seguridad del edificio contiguo.

La Policía municipal viene estableciendo una especie de cordón de seguridad y no pocos transeúntes preguntan cuál será la solución urbanística que el Ayuntamiento dará al sector afectado.

Nuestro querido paisano y amigo doctor don Jaime Santamaría Ruiz habló ayer en la Casa de Cultura del tema «Burgos, los burgaleses y Norteamérica», un sugestivo tema que llevó al acto a bastantes oyentes ávidos de conocerle de labios y de la mente de este inquieto castellano de Burgos, hombre de ciencia y de Letras, orador elocuente y —permítasenos la libre expresión— chiflado hasta rayar en la gustosa «locura» de la Lengua castellana y de la atrevida aventura y realidad española y burgalesa en las tierras que descubrió Colón.

Vecinos de la calle de las Calzadas (bloque de la plaza interior correspondiente a las casas de la Constructora Santa

## QUISICOSAS

María la Mayor) piden a quien corresponda se sirva atenderles en su humilde ruego de que se instalen allí bancos de sentarse, lo mismo que en las calles de Segovia y Soria.

La juventud no necesita sentarse —dicen— pero si las mujeres y los hombres de la Tercera Edad que viven en el citado Barrio.

Seguro que se les atiende, sin necesidad de formulismos burocráticos.

Muchos burgaleses acuden estos días a las oficinas de la sección de Estadística del Ayuntamiento en solicitud de certificados de empadronamiento y vecindad para poder aspirar a una de las nuevas viviendas que el MOPU ha construido

en lo que todos conocen con los indistintos nombres de polígono «Carretero», «Gamonal» o «Río Vena», nombre al que se añadirá el de «La Vega» para identificar el lugar donde se alzan los nuevos bloques.

Si se tiene en cuenta que en la ocasión anterior, se solicitaron unos tres mil certificados para aspirar a las primeras 700 viviendas que se alzan en el citado polígono los observadores no creen equivocarse mucho si calculan que un número aproximado de cabezas de familia formularán esta vez la correspondiente petición.

Se trata de cabezas de familia y jóvenes o adultos que aguardan tener piso para poder casarse o

simplemente para vivir independientes.

El lector don S. N. L. escribe:

«La otra tarde me sorprendió ver al señor alcalde cómo inspeccionaba en solitario las obras del entorno de la plaza de San Juan. Hablo de sorpresa porque me recordó los lejanos años de aquellos alcaldes que gustaban de inspeccionar la ciudad sin acompañamientos de comitivas ni mirando otros móviles que los de su propio deber».

Natural.

A la vera del antiguo Camino de Santiago, en el santuario burgalés de San Juan de Ortega se celebrará hoy la tradicional romería en la cual las mozas y los mozos de los pueblos cofrades que forman Hermandad cantarán los gozos del santo entre el multicolor desfile de cruces, rondones y estandartes, y un año más los numerosos romeros que se darán cita en el histórico santuario se impregnarán del aire, sol y el aroma de los Montes de Oca, en gratitud al Cielo por las recientes lluvias y en súplica de nuevas precipitaciones que allvien y mejoren las condiciones del campo.

También Quintanaortuño, patria chica del santo varón burgalés le recordará en este señalado día, fiesta de Aparejadores, Arquitectos Técnicos y del personal municipal de Obras.

Martinillos

## MILCAMPOS, S. A.

Se convoca a Junta General Extraordinaria para las 13 horas del día 26 de Junio de 1982, en primera convocatoria y el 27 del mismo mes y hora para la segunda en el local Tele Club de Milagros.

## ORDEN DEL DIA

Disolución de la Sociedad.

El Consejo de Administración,

Firma legible

## IBERDUERO, S. A.

## DELEGACION PROVINCIAL DE BURGOS

Para la puesta en servicio de nuevas instalaciones, en esta capital, efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica el viernes, día 4 de Junio, desde las 10 horas, hasta las 11,30 horas, aproximadamente a los abonados siguientes:

- DOÑA JIMENA, números: 2 a 24 (pares);
- FERNAN GONZALEZ, números: 31 a 65 (impares y 62 a 74 (pares);
- EMBAJADORES, números: 3 a 17 (impares);
- SANTA AGUEDA, números: 5 a 15 (impares) y 10 a 28 (pares);
- EDUARDO MARTINEZ DEL CAMPO, números: 7 y 12 a 22 (pares);
- CABESTREROS, números: 1 a 7 (impares);
- RONDA (completa);
- BARRANTES, números: 1 y 2.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

## HIDROTECAR, S. A.

## JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Consejo de Administración, se convoca Junta General Ordinaria, para el próximo 24 de Junio, a las 13 horas, en el domicilio social de la Empresa, Polígono de Villayuda, calle 12-13, de Burgos, en primera convocatoria, y para el día 25, en el mismo lugar y hora, en segunda convocatoria, con arreglo al siguiente:

## ORDEN DEL DIA:

- 1.º Propuesta y aprobación, si procede, del Balance de Situación al 31 de Diciembre de 1981.
- 2.º Propuesta y aprobación, en su caso, de la Liquidación de la Cuenta de Resultados.
- 3.º Censura de la Gestión Social.
- 4.º Ruegos y preguntas.
- 5.º Lectura y aprobación si procede, del Acta de la Reunión.

Burgos, 31 de Mayo de 1982

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION



La marca alemana de confianza



Distribuidor oficial para Burgos y provincia

CETELSA

Plaza San Bruno, 10  
Tels. 22 63 62 - 22 63 66

BURGOS

**P**RESENTI su rostro desde niña. Allí en la mesa de una casa de emigrantes: mis padres. Con olor a España, a Bureba; se transmitía su sabor en la morcilla y en el pan que compartíamos. Yo, argentina; ellos, españoles; con nuestro ancestro que afluía con una constante de mi madre; monosilábica. Su respuesta se negaba a ser pronunciada. Presagiaba el ya temido y largo silencio. «Y bien... José, ¿has tenido noticias de allá...?». Observé su rostro y sus apretados labios que se negaban a decir: No.

Muchos años corridos y vividos he tenido que sobrellevar para comprender esas dos fases de la libertad. Hoy, aquí, en Briviesca, de Burgos, deseo escribirlo casi sin pensar, sin intelectualismos; de un tirón; como sólo puede hacerse con lo que sale del corazón.

Mi nombre es Amalia Pérez, soy notario de profesión y escritora por vocación, con amigos en Burgos y por toda España a la que viajé, desde hace trece años, nueve veces, en los que empujaba por los que «fueron a hacer la América» por afán material, domañaron con lágrimas, el reclamo del corazón. Luchando sin descanso. Esperando... durante algunos; toda su vida, aquella que en muchos casos, nunca consiguieron.

Hoy, siempre que se me da la oportunidad, destaco la faz, ésta de la libertad, que conlleva, descontento, desarraigo y soledad. La otra cara de usar la libertad. A veces por la distancia, otras por la no obtención de los fines propuestos; dieron esta nueva faz negativa en este caso de ella. El resultado es, la incomunicación con los seres queridos. Desde mi despacho en Buenos Aires escucho siempre lo mismo en diferentes diálogos. Ello ha logrado que hoy vea así, nitidamente, este enfoque de una elección (la del emigrar). Conozco el caso de cientos de desorientados emigrantes que, por desconocer las formas y costumbres de América, encontrándose solos, han enfermado de tristeza y descon-

**NUESTROS COLABORADORES**

**LAS DOS CARAS DE LA LIBERTAD**

Por Mela PAZ

suelo. Con nuevo miedo, por su componente de la falta de espíritu en el «ser».

En este momento en que la vida se me impone en España dado el conflicto en Argentina; tiemblo al pensar que quizás Dios quiso que todos mis esfuerzos por conectar a los que viven en América con sus familiares de aquí, repita el círculo de involución que siempre se dio en el Mundo.

En Burgos, en cualquier aldea o pueblo, hay una raíz argentina cuyo tronco se desprendió del cuerpo en la marcha hacia la aventura del porvenir, dejando aquí sus almas. Este es el meollo del dolor.

Antes dije que enfermaban de ello, ahora amplió este concepto. Bifurca al individuo en dos partes, «cuerpo y espíritu».

Un caso ejemplo de ello; me duele aún... «un señor después de cincuenta años en Argentina, me vino a ver porque ya de setenta años deseaba irse de este Mundo sabiendo de sus hermanos (no diré ni su nombre ni el pueblo por secreto profesional). Lo cierto es que su historia comienza con su llegada a América en donde tendría que recibirlo un tío, que al llegar él ya no vivía. Esta triste circunstancia lo llevó a dormir en el suelo de un bar, en donde por su comida trabajó durante seis meses, sin escribir a España ni del fallecimiento de su pariente, ni de su precaria forma de vida.

Por razones de soledad, se fue a vivir a Mendoza formando un aparente matrimonio con una paisana. Por vergüenza de explicar su vida, no escribió a su casa durante cinco años; ya que había dejado a su novia en el pueblo esperando un hijo y le había prometido reclamarla. Ahora con setenta años, me pedía averiguase si tenía algún hijo y cómo estaban sus hermanos.

Hacia cincuenta años que, perdidas las esperanzas del tal reclamo, su novia se casó en Zamora, y su vida, con su hija, prosiguió en buena familia. De sus hermanos me enteré que no sabían escribir por lo que una señora, a petición de sus familiares lo hizo durante tres años, sin recibir ninguna respuesta. Al morir ésta, por ser la única con señas y contacto con América, se perdió toda comunicación... luego aquí su descendencia también emigró a Avila y otro a Holanda. Yo no he podido, por razones de conciencia por un lado e imposibilidad por otro, ayudarle.

Con este artículo dejaré dos consejos para las dos caras del uso de la libertad en que podemos encontrarnos en su utilización. Primera: La espiritual. Que se utilice la libertad de emigrar solo si, con el cuerpo se lleva el alma y, segunda: la material. Que se sepa que el Consulado de España por sí y también por sus Centros regionales, en este caso el Buralés, son las autoridades a las que deben dirigirse en la Argentina para encontrar a sus familiares. Aquí pienso deberían formarse en los pueblos con comunicación provincial, entidades que agrupen a los familiares de los emigrantes en el exterior. Establecer sus obligaciones y derechos, para con el Estado y sus familias.

Todos tenemos mucho que hacer por esta necesidad, tanto de ayer como de hoy. Les dejo mi inquietud. Quedo a vuestras órdenes por medio de este periódico y de María del Carmen Medrano, Briviesca, luchadora incansable, verdadero puente enlace conmigo y mi país.

**CARTAS AL Diario**

**Al director de «Diario de Burgos»**

Estimado señor: Me dirijo a usted para felicitarle sinceramente por la acertada publicación del artículo titulado: «Agujas de la catedral: Viaje al centro del Cielo», aparecido el domingo 23 de Mayo.

Es gratificante descansar de las noticias de nuestros días: guerras, crisis, accidentes... y sumergirse en la lectura de tan lírico y bello artículo.

Cualquier burgalés que se sienta orgulloso de serlo aplaudirá conmigo tan sublime elogio de nuestra querida catedral.

Mi más sincera enhorabuena a Joaquín Vicario Peña. Atentamente le saluda:

FATIMA MORENO

**También «Lemóniz» es asunto de Castilla y León**

Sr. Director: el objeto de estas líneas es aportar una idea a nuestro Consejo de Castilla - León, por si entra en sus actividades el llevarla a buen fin, en la seguridad de que puede mejorar la estructura básica de nuestro desarrollo industrial y sacar rendimiento económico a una de las riquezas básicas del área de Castilla - León, como es la energía.

Sirva de base el constatar que para el desarrollo de cualquier idea basada en un hecho concreto, como el que vamos a bosquejar, hace falta un análisis profundo de las circunstancias, lo cual requiere, además de intenciones, tiempo y amplios conocimientos así como el dominio de las posibilidades jurídicas y legales. Pero también es verdad que el primer paso para un desarrollo o cambio importante es el lanzamiento de una idea y esto es lo que trataré de exponer en las líneas sucesivas.

Todos sabemos que la implantación de la Central Nuclear de Lemóniz es un problema, además de empresarial, político y que, en su localización actual, a Iberduero le costará mucho resolverlo con su solo esfuerzo. Esto lo ha comprendido la Sociedad, el Estado Central y el propio Gobierno Vasco.

Y lo que quiero exponer aquí son unos obvios argumentos para hacer ver que el problema afecta a nuestra Región de Castilla - León y que nuestro Consejo debe de entrar a tomar parte activa en la resolución de este pleito que tanto afecta a nuestra Región.

El noventa y cinco por ciento de la producción de energía de Iberduero se engendra en nuestra tierra.

Aproximadamente el noventa y cinco por ciento del consumo de nuestra energía agrícola industrial y doméstica nos la aporta esta Sociedad y casi se puede asegurar que más del cincuenta por ciento de los aproximadamente trescientos mil accionistas pertenecen a entidades enclavadas en Castilla y León o a nuestra gente.

La única central nuclear que tiene Iberduero en funcionamiento está en nuestra provincia y su arranque

se hizo sin apenas contrapartidas para el área geográfica que tan generosamente se prestó como albergue de un generador de este tipo de energía que en aquel entonces, aunque también necesaria, representaba una técnica vanguardista y con múltiples incógnitas.

Es impensable para el que disponga de la más somera información sobre Investigación nuclear que se le pueda escapar el futuro inmenso de la energía nuclear de fusión cuyas centrales lógicamente tienen que enlazar con las ya existentes de fisión.

Para los primeros años de la próxima centuria tendremos centrales nucleares de fusión rentables que eliminarán toda contaminación del medio ambiente y con reservas de combustibles prácticamente ilimitadas. Las experiencias en el TOKAMAT de Jülich y en la planta piloto TEXTOR (Tokamat Experiment for Technology Orient Research) publicadas entre otras revistas en el «Deutscher Forschungsdienst» en la que intervienen los institutos de Max-Planck, Deutscher Akademischer Austauschdienst Humboldt Stiftung y otros, así nos lo atestiguan.

A la vista de las dificultades de toda índole que se está causando en el País Vasco a Iberduero ¿no sería más justo, más provechoso para la Empresa y menos gravoso para la Nación el traslado de la sede central y domicilio social de la Sociedad a Burgos, Salamanca o Zamora?

Habría que valorar y organizar con calma la acción de tan importante Empresa con sentido de futuro y, posiblemente haya que decidir sobre vender o ceder a alguna entidad gestora vasca independiente de Iberduero la explotación de Lemóniz. Estimo que Iberduero es tan importante para nuestra Región que nuestro Consejo de Castilla-León debería tomar parte activa para aunar a todos los que dentro del área de Castilla y León dispongan de valores de Iberduero hasta conseguir jurídicamente el traslado de su domicilio y sede central a un lugar donde se la respete y reconozca su eficaz labor durante años como ocurre con nuestra ciudad y en nuestra área geográfica.

Por todo ello considero que Iberduero por causas ajenas a ella está trabajando durante estos últimos años bajo una extrema tensión psíquica y física y debe decidirse por cambios valientes e importantes y uno de ellos debe ser el traslado de su sede central a donde, realmente, se genera la riqueza energética y a ella debe coadyuvar nuestro Consejo de Castilla - León.

Al mismo tiempo, nuestra incipiente Universidad puede colaborar con Iberduero, con las sociedades de desarrollo de Castilla y León, con las universidades castellano - leonesas y con los centros de investigación estatales de esta especialidad y de esta forma podría iniciarse un programa de enseñanza e investigación en esta especialidad básica que haga a nuestra Región tomar la antorcha en una de las técnicas punta que va a marcar el progreso del próximo siglo.

El artista pinta y los demás sueñan... aquí se esboza un sueño y lo que hay que encontrar es el artista que lo pinte.

MIGUEL PEREZ PASCUAL

**LO DISTINTO Y LO DISTANTE**

Ha tenido eco y se ha alabado como dato de ingenio el «distinto y distante» pronunciado por el presidente del Gobierno referido al tema de Gibraltar con motivo de la recuperación de las Malvinas por Argentina. Pero sabido es que nihil novum sub sole. Por ejemplo César González-Ruano el otrora tan en candelerero y hoy olvidado periodista - articulista escribe en la página 26 de su Diario Íntimo (Ed. Taurus) que hay «modos de ver la vida... distantes y distintos». El gozo, pues, en un pozo.

Y después de este pequeño introito, muy al pelo de los acontecimientos, digamos que tampoco la conducta humana escapa, por desgracia, al Nihil novum famoso. Pese a los cacareados adelantos y avances de la ciencia en general y de la técnica, de la psicología y la sociología —estos dos inefables cantos de sirena—, el hombre está conduciéndose con la misma torpeza de siempre, está incurriendo en los mismos errores e idénticos crímenes de siempre, sólo que proporcionalmente agrandados al potencial científico o técnico de que se vale o echa mano para cometerlos.

A ver cuándo el hombre descubre y consigue algo nuevo bajo el sol en el terreno del bien, que es el único terreno que vale la pena. Porque en la conducta humana generalizada no existe nada que no sea inventado. Todo sigue igual. Pero al quedar potenciada, esa conducta, por los medios de que el hombre dispone para el mal, entonces puede decirse propiamente que esto es lo nuevo, la mayor fuerza del mal, la mayor amplitud del mismo, el mayor alcance. Un fondo muy viejo y una forma horriblemente nueva. El fondo persiste —impenitentemente, empedernidamente—; la forma se hace más atroz.

El viejo —pero siempre nuevo— sol que nos alumbró y envía vida y calor, tiene derecho a esperar que no le sigamos defraudando como seres-imagen-y-semblanza del Dios que lo creó y nos creó, y ese viejo dicho latino es ya hora que emplee a perder su vigencia en lo que se refiere al bien de la Humanidad y se produzca una jubilosa rectificación que no estoy muy seguro de que tenga lugar alguna vez. Habría que escribirlo o decirlo así: «Nada hay nuevo bajo el sol y todo absolutamente todo, es nuevo».

Dichosa paradoja. Todo nuevo, porque lo sería el hombre en lo fundamental, en lo que lo justifica sobre la tierra, nada menos, o sea, en su decidida voluntad de bien y en sus obras acordes con esa voluntad. Porque si se produce esa novedad, todo lo demás cambiará radicalmente.

Parafraseando lo de al principio, urgen que seamos distintos, pero de ningún modo distantes. Aunque sí distintos y distantes del hombre viejo.

JOSE RODRIGUEZ CHAVES

**CORSETERIA MARY**

— LIQUIDACION TOTAL —

BEBE, CORSETERIA, LENCERIA

Y JUEGOS NOVIA.

PLAZA ESPAÑA, 14 y LAIN CALVO, 17

## INFORMACION RELIGIOSA Y CULTOS

### ADORACION NOCTURNA

Hoy velará el turno 14 de la rama masculina, en la iglesia parroquial de San Lorenzo.

### ASOCIACION CRISTIANA DE VIUDAS «BLANCA DE CASTILLA»

La reunión mensual tendrá lugar hoy, miércoles, día 2, a las siete de la tarde, en nuestros locales y a continuación la santa misa.

### SOLEMNE TRIDUO A LA SANTISIMA TRINIDAD

En la parroquia de San Lorenzo, los días 4, 5, y 6 de Junio a las 6,30 de la tarde.

Se rezará el Trisagio con el Santísimo Expuesto.

A continuación la santa misa en la que predicará, don José Ruiz, canónigo de la Santa Iglesia Catedral.



Los novenarios de misas que comenzarán hoy, día 2, a las 8,15 de la tarde, en San Cosme (los domingos y festivos a las 2); y el día 7, a las 8 de la tarde, en el Carmen (el día 10, será a las 6,30 y el 13, a las 11,30), serán aplicados por el alma de EL SEÑOR

**D. J. CRESCENCIANO GIL ARENAS**

Que falleció el 20 de Mayo de 1982.  
(Q. E. P. D.)  
SU FAMILIA agradecerá la asistencia a estos actos piadosos.  
Burgos 2 de Junio de 1982

## ACTOS EN LA MERCED, DEDICADOS AL SAGRADO CORAZON DE JESUS

### Se conmemorará el centenario del Apostolado de la Oración

La comunidad de Padres Jesuitas de la iglesia de la Merced preparará los actos correspondientes al presente mes dedicado especialmente a la secular devoción del Sagrado Corazón de Jesús.

Entre esos actos resaltan los previstos para conmemorar el Día del Apostolado de la Oración, diocesano, y celebrar el Centenario de la fundación de esta Asociación con actos especiales, en la Cartuja de Miraflores.

He aquí el programa general de actos:

Días 4, 5 y 6. — Triduo en honor del Beato Claudio La Colombiere al cumplirse el III Centenario de su muerte. Cada día habrá preces en las misas principales; 7,45 de la tarde, santo rosario, y ocho, Eucaristía, exposición y bendición con el Santísimo. Predicará durante la misa el P. Florentino del Valle, S.J., director del Apostolado de la Oración. (El día 4, primer viernes, será especialmente dedicado a los niños).

Día 9. — Esta jornada se dedicará a los jóvenes.

Días 10 al 18. — Solemne Novena al Sagrado Corazón de Jesús. A las ocho de la tarde

será la santa misa y predicará el P. Alejandro Martínez Sierra, S.J. catedrático de Comillas y de la Facultad de Teología de Burgos.

El día 18, festividad del Sagrado Corazón de Jesús, habrá misas desde las ocho de la mañana, exposición con el Santísimo al terminar la misa de una; vela ante el Santísimo; ocho, Eucaristía concelebrada, y a las nueve menos diez, solemne visita de altares.

Día 22. — Día del A. O. Diocesano y actos especiales conmemorativos del centenario de la fundación del A. O. en la Cartuja de Burgos.

Día 25. — Renovación de la consagración de socios, celadores y consillarios al Sagrado Corazón de Jesús.

Días 28, 29 y 30. — Preparación espiritual para la venida del Papa. A las ocho será la Eucaristía en la que predicará el P. Vicente García Segura, S.J., director diocesano adjunto del A.O.

(Durante la novena Radio Cadena Española retransmitirá en diferido las preces y el ejercicio de la novena, a las 9,30 de la tarde, y Radio Popular, a las nueve menos diez de la tarde).

EN EL CENTRO "EL CID"

## Exposición de trabajos de los alumnos

*A partir del próximo curso, este centro de recuperación de minusválidos psíquicos pasará a convertirse en «ocupacional»*

Se construirán pabellones para subnormales de la provincia



«Inauguramos hoy la exposición de trabajos de artesanía y de obras de recreación más o menos artísticas que nuestros muchachos del Centro de Recuperación de Minusválidos Psíquicos «El Cid» sito al final del barrio de Gamonal, han preparado y confeccionado durante el curso a punto de concluir. Con estas palabras del director del Instituto (INSERSO), don Alfonso Ruiz Nieto, quedó abierta la muestra de trabajos presentados por los alumnos del centro «El Cid» en el día de ayer.

Durante la presentación se refirió al carácter tremendamente humano de las obras y al esfuerzo empleado por los muchachos. También dijo: «...Los jóvenes de ambos sexos que diariamente y durante todo el curso académico asisten al Centro padecen unas limitaciones sensitivas algunos con cortaduras de movimiento sicomotrices; otros, minusválidos de lenguaje y todos una minoración intelectual que les hace muchísimo más difícil el aprendizaje de unas concretas enseñanzas teóricas, como también requieren unas más repetitivas prácticas manuales para adiestramiento de su motilidad». Aludió también al tipo de aprendizaje y de adiestramiento que siempre es lento, pero constante «y por ello suele ser permanente y válido como podemos comprobar a la vista de varios de los trabajos expuestos si no perfectos, sí, desde luego, meritorios».

Respecto a la labor del centro del «Cid» afirmó: «la formación que queremos sea integral en los chicos que acuden al Centro, se orienta en dos aspectos básicos y lógicos: una formación humanística o mejor dicho humana, social, de Integración

en sus respectivas familias, entre sus compañeros, en convivencia con los profesores y monitores». El otro aspecto que argumentó sobre el Centro concluía con la idea de: «dotar a los jóvenes alumnos de una preparación profesional, que dentro de lo posible, les capacite para el desarrollo de un trabajo, no tanto como un trabajo rentable, sino como un medio para que los muchachos se sientan espoleados y estimulados en su propia estimación, considerándose útiles a la sociedad, necesarios para los demás».

D. Alfonso Ruiz comentó el cambio rotundo de orientación que se le va a dar al Centro en el próximo curso; de Centro de Recuperación pasa a ser Centro Ocupacio-

nal con talleres y pretalleres para distintos trabajos de manipulación acomodados al nivel intelectual en distintos grados y con un Invernadero para que aprendan y realicen ya, como trabajos rentables, cultivos experimentales de floricultura y horticultura. Mencionó la construcción de nuevos pabellones que albergarán a subnormales de la provincia en régimen de internado, así aumentará el número de asistidos directamente por el INSERSO, que con los de ASPANIAS en Burgos, ASPO DEMI en Miranda y la Asociación de Aranda de Duero, cubren un importante área de necesidades en este preocupante terreno de la asistencia a la subnormalidad.

A continuación, la directora del Centro, Concepción Vázquez de Prada, explicó en líneas generales la exposición: «La muestra se puede dividir en dos partes; una es la representación de lo que hacemos los objetos materiales en que se plasma la actividad y por otro lado, el reportaje fotográfico de las diferentes áreas que existen en el Centro». Pasó seguidamente a detallar el orden de las mesas. Las primeras muestran el comienzo o adiestramiento. Son los primeros trabajos de los chicos antes de pasar al inicio de la actividad laboral posteriormente en la última parte en la que aparece un letrero que dice «futuro» se exhiben lo que nosotros queremos hacer cuando tengamos los nuevos pabellones; encuadernación, enmarcado de cuadros, alfombras, confección trabajos de carpintería y de cerámica..., proyectos ambiciosos que, con entusiasmo se pueden realizar, y de eso no falta...

Cristina BARRIOS  
(Foto "Fede")

## 200 PLAZAS

1. CUERPO SUPERIOR DE POLICIA. 200 plazas. Ambos sexos, de 18 a 28 años. Título COU. PREU GRANDES EXITOS DE NUESTROS ALUMNOS: en la última convocatoria (año 1981) obtuvimos, entre otros muchos aprobados, los NUMEROS 1, 2, 3, 5, 6 y 7. Instancias hasta 23-6-82

2. Hágase DETECTIVE PRIVADO. Profesión libre e independiente que puede ejercer individualmente Convocadas pruebas de aptitud por el Ministerio del Interior («B.O. E 11-5-82) Ambos sexos, desde 18 años Título Bachiller superior o equivalente UNICA Y ULTIMA OPORTUNIDAD Instancias hasta 16-6-82.

Infórmese sin compromiso por correo de la convocatoria (o de las dos) que le interesen. Diríjase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS. Sagasta, 23. MADRID-4.



EL SEÑOR

### DON JOSE - ANTONIO ORTIZ RUIZ - CANTERA

(CABO 1.º DE LA GUARDIA CIVIL DE TRAFICO)

Falleció en el día de ayer, en Vitoria, a los 34 años de edad (víctima de accidente de circulación), después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Milagros Moreno; hijos, María Aránzazu, José-Antonio y Rubén; padres, José Ortiz y Pilar Ruiz-Cantera; padres políticos, Fabián Moreno y Milagros Fernández; hermanos, Fernando y Carlos; hermanos políticos, Fabián y Juan-Carlos Moreno y María Soledad Valenzuela; tíos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, MIERCOLES, a las ONCE Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SANTO DOMINGO DE GUZMAN; acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Barriada Militar, bloque 4.  
Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José». Burgos, 2 de Junio de 1982



PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORITA

### DOÑA VICENTA CEREZO DE GRADO

(PROFESORA QUE FUE DE E.G.B.)

Que falleció el día 3 de Junio de 1981.

(Q. E. P. D.)

SU RESIGNADO PADRE, D. DIOSDADO CEREZO AZUARA; TIAS Y PRIMOS DE LA FINADA.

RUEGAN oraciones por su alma y la asistencia a la misa ofrecida por sus compañeras de colegio, que se celebrará hoy, día 2, a las siete de la tarde en la iglesia de San Martín de Porres (capital).

Así como al funeral que tendrá lugar mañana, día 3, a las siete y cuarto de la tarde en la iglesia parroquial de la Anunciación.

Y a las ocho de la tarde en la iglesia de Santa María de Villadiego.

El novenario de misas comenzará el día 4, en la Iglesia de la Anunciación, a las 7,15 de la tarde, excepto los días festivos, el día 6, domingo, será a las 12 del mediodía y el día 10, festividad del Corpus Christi, a las 9 de la mañana.

Actos de caridad por los que se anticipan las gracias.

Burgos, 2 de Junio de 1982



EL SEÑOR

### D. JOSE - ANTONIO ORTIZ RUIZ - CANTERA

(CABO 1.º DE LA GUARDIA CIVIL DE TRAFICO)

Falleció en el día de ayer, en Vitoria, a los 34 años de edad (víctima de accidente de circulación), después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad Q. E. P. D.

EL DIRECTOR Y LA RESIDENCIA DE SUB-OFICIALES DE BURGOS

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, MIERCOLES, a las ONCE Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SANTO DOMINGO DE GUZMAN; acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Barriada Militar, bloque 4.  
Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José».

Burgos, 2 de Junio de 1982

# LA JUNTA MIXTA DE FESTEJOS ULTIMO LOS PREPARATIVOS DEL PROGRAMA DE FIESTAS

## Definitivamente, UCD presentará una moción al pleno sobre el proceso autonómico

### Esta tarde, sesión de la Comisión Permanente

Ha celebrado reunión la Junta Mixta de Festejos del Ayuntamiento, bajo la presidencia de don Antonio García Martín, con el fin de seguir tratando de diversos asuntos pendientes del programa de las ferias y fiestas de San Pedro y San Pablo.

En primer lugar se dio cuenta de que el programa de actos con fechas y horarios, tras la aprobación del avance por el Pleno corporativo, está prácticamente concretado y se presentará a aprobación a la próxima sesión de la Comisión municipal Permanente.

Los días 27, 28, 29 y 30 de Junio y el 1 y 2 de Julio tendrá lugar en el patio del antiguo Monasterio de San Juan un festival de teatro a base de los grupos ganadores en el concurso provincial celebrado por la Diputación más dos grupos pertenecientes a nuestra capital. Los grupos que han obtenido premios en el mencionado certamen son: grupo de teatro "La Hormiga" junior, de Lerma; grupo teatral "Tabladillo" de Burgos; grupo "Segisama", de Sasamón; y accésit al grupo teatral "Íñigo López de Mendoza", de Burgos. Se cobrará una entrada de 50 pesetas.

Los días 19 y 24 de Junio, en el Teatro Avenida, tendrá lugar la representación de la leyenda histórica de "Los Siete Infantes de Lara" adaptada al teatro y dirigida por don Ricardo Pérez López que también será incluida en el programa de las fiestas.

El concierto patrocinado por el Ayuntamiento que estará a cargo del grupo de música antigua "Antonio de Cabezón", se celebrará en el claustro del antiguo Monasterio de San Juan, el día 28, a las ocho de la tarde, incluyéndose, asimismo, en el programa de las fiestas.

Por otra parte, la Junta Mixta de Festejos trató de la ofrenda floral a Santa María la Mayor que tendrá lugar el día 26 de Junio, a las doce y media del mediodía, con salida por la puerta del Sarmental con el fin de evitar aglomeraciones, contará con la actuación de la Coral Hispana, dirigida por el maestro Angel del Campo. La imagen de Santa María la Mayor ocupará un trono y se ha dispuesto debidamente todo lo referido a esta ofrenda.

Asimismo, se incluirá en el programa de festejos, la actuación de los grupos "Orégano", "Yesca", "Caneña" y "Trovadores de Castilla", en la Plaza Mayor, el día 26, a las siete de la tarde, antes de la proclamación de la "reina" de las fiestas señorita Ana Isabel Saiz Maroto.

Se ha recomendado que se revise la sonoridad de la Plaza Mayor para éste y otros actos de las fiestas.

Por otra parte el día 3 de Julio, se llevará a cabo un concierto conjunto de las Bandas de Música de la provincia (Miranda de Ebro, Medina de Pomar, Briviesca y Pradoluengo), patrocinado por la Diputación provincial. Este concierto se hará por la mañana y se ha sugerido la posibilidad de preparar una actuación individual de cada una de las Bandas por la tarde.

Las sesiones de fuegos artificiales se celebrarán los días 26, 27, 28, 29 y 30 de Junio, asimismo el 3 de Julio y las verbenas en el centro y en los barrios.

También se habló de la fiesta del "Burgalés Ausente" y del "Día de las Peñas" en Fuentes Blancas, que tendrá lugar el día 4 de Julio.

La Junta Mixta de Festejos, por último, acordó felicitar al locutor don Alejandro Joaquín Rodríguez por su magnífica actuación con motivo del concurso de elección de la "reina" de las fiestas, celebrado la semana anterior.

### HABRA MOCION DE U.C.D. SOBRE LA AUTONOMIA CASTELLANO-LEONESA

Definitivamente, en la sesión plenaria de mañana, jueves, en el Ayuntamiento de la capital, será presentada una moción por parte del grupo de concejales de Unión de Centro Democrático reiterando el acuerdo de adhesión al proceso autonómico de la región castellano-leonesa. Dicha moción, según se ha manifestado, ha sido aprobada el pasado fin de semana después de numerosas horas de reunión del Comité del partido centrista de Burgos.

**EXCMO AYUNTAMIENTO DE BURGOS**

TURISMO SOCIAL PARA LOS BURGALÉSES

Rutas provinciales Valle Valdivielso Oña - Frias Briviesca

Domingos de Junio a Julio

Información y billetes

**Viajes CLUNIA** PALOMA. 25

**Viajes SAYCA** MONEDA. 18

**AGRADECIMIENTO**

Los hijos, nietos y demás familiares de **DON JULIO TOBES MONTES**, fallecido el día 29 de los corrientes (que en paz descanse), nos ruegan expresemos en su nombre el agradecimiento a cuantas personas asistieron al entierro y funeral celebrados por el eterno descanso de su alma.

**AGRADECIMIENTO**

La familia de **DOÑA EULALIA MARTIN SASTRE**, fallecida el pasado día 29 de Mayo (que en paz descanse), nos ruega expresemos en su nombre ante la imposibilidad de hacerlo personalmente su agradecimiento a cuantas personas asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.

**AGRADECIMIENTO**

La esposa, hijos y demás familiares de **DON JOSE TUBIA URRECHO**, fallecido el pasado día 28 de Mayo en Miranda de Ebro (que en paz descanse), nos ruegan expresemos en su nombre, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente su agradecimiento a cuantas personas asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.

### ESTA TARDE, REUNION DE LA COMISION PERMANENTE

A las siete de la tarde se iniciará hoy la reunión semanal de la Comisión municipal Permanente. Veinti, siete asuntos se abordarán en la reunión, entre ellos los siguientes:

Comisión de Gobierno y Personal.

—Subvención al Club Deportivo Vadillos.

—Confirmar con carácter definitivo el nombramiento de jefe de la sección de Arbitros del Ayuntamiento.

—Contratación administrativa del sacerdote sustituto del administrador capellán del cementerio de San José.

Comisión de Obras.

—Propuesta de aprobación de planos reformados para construir un edificio en la parcela R-9.b del Polígono G-9.

—Propuesta de aprobación de planos reformados para construir un edificio de setenta y dos viviendas en la parcela número 2 de los cuarteles.

—Propuesta de declaración de ruina de la casa número 10 de la calle San Julián.

—Propuesta de contratación de doce peones por el plazo de tres meses para realizar trabajos de limpieza, desbroce y adecentamiento de los parques de La Quinta, Fuentes Blancas, Fuente del Prior y Cartuja.

Comisión de Servicios y Sanidad.

—Propuesta de adquisición de seis mil unidades de bolsas de plástico con destino al Servicio de Parques y Jardines.

—Adquisición de diversos equipos y unidades con destino al Parque de Bomberos.

—Instalación de nuevos puntos de luz en las calles de Benito Gutiérrez y trabajos complementarios para el mismo servicio en la de San Pedro Cardaña.

El Servicio municipalizado de Instalaciones Deportivas y de Recreo de varias certificaciones de obras de construcción del Polideportivo de Gamonal y del Camping de Fuentes Blancas.

# BURGOS, SEDE DEL II CONGRESO NACIONAL DE TAQUIGRAFIA Y MECANOGRAFIA

## Tendrá lugar del 16 al 18 de Julio próximo

Burgos será sede del II Congreso Nacional de Taquigrafía y Mecanografía en el próximo mes de Julio. El programa se ha dado a conocer y en él se dice que Su Majestad el Rey ha tenido a bien aceptar la presidencia de honor del mencionado Congreso, en cuyo comité de honor figuran, además de don Juan Carlos I, como presidente; el ministro de Educación y Ciencia, profesor Mayor Zaragoza, la vicepresidencia y como miembros las autoridades burgalesas.

Del comité organizador es presidente don Agapito Gómez Martínez y secretario general don Carlos Martínez Bustillo; como tesoro, don Antonio Camarero Fernández; vocal mecanográfico, doña Teresa Barbero de la Peña; vocal taquigrafo, doña María del Carmen Luis de Cels; presidente del jurado de Taquigrafía, don Francisco Langa García y presidente del jurado de Mecanografía, don Cayetano Serrano Martínez habiéndose designado un comité asesor.

Colaboran en este acontecimiento la Real Sociedad Económica Matritense de Amigos del País, la Federación Española de Taquigrafía y Mecanografía Unión Taquigráfica Valenciana y el delegado nacional y vicepresidente de la Federación Internacional de Taquigrafía y Mecanografía «Interstenos».

El programa del Congreso se iniciará el viernes, día 16, a las diez y media de la mañana con el acto inaugural, en el salón de actos de la Caja de Ahorros del Circulo Católico, en la Plaza de España. A las once, conferencia sobre el tema «Las últimas novedades de la escritura electrónica», por don Juan Pedro Fernández de Losada Muller, director de Marketing estratégico de Hispano Olivetti.

Dentro del programa turístico a la ciudad se incluirá el recorrido por una importante industria.

El comienzo de los campeonatos de mecanografía se desarrollará en la tarde del día 16, hasta las siete y cuarto. A las ocho inauguración de la III Exposición de dibujos mecanográficos —a varias tintas— presentada por el Centro Academia Almi. de Denia (Alicante), bajo la dirección de José Walthon Clemente.

A las nueve menos cuarto de la tarde, se celebrará el campeonato de perfección. A las diez, la cena y reunión informal de los congresistas.

Durante el sábado, 17, se desarrollará el Campeonato de Taquigrafía, desde las nueve menos cuarto de la mañana, en el salón de la Caja del Circulo, en la Plaza de España y en sus diferentes categorías.

El domingo, 18, a las once de la mañana, en el mismo salón conferencia sobre el tema «Pasado presente y futuro de la Taquigrafía en España» por don Francisco Langa García, redactor taquigrafo de las Cortes. A las once y media, exposición del tema «Técnicas digitales y mecanográficas para la obtención de altas velocidades sobre la máquina» por don Angel Liébana Ramírez,

subcampeón mundial sobre máquina mecánica, en el Congreso celebrado en Praga. Alcanzó 570,83 pulsaciones por minuto durante media hora.

A las doce se proyectarán diapositivas sobre los últimos campeonatos mundiales y a las doce y media, con asistencia de las autoridades, acto de clausura y vino de honor.

# Asamblea plenaria de la Asociación de Agricultores y Ganaderos de la comarca de Briviesca

Ha tenido lugar, en los salones de la Cámara Agraria local, y bajo la presidencia de su titular D. Eduardo Gutiérrez Vesga, la Asamblea plenaria correspondiente al presente año de la Asociación de Agricultores y Ganaderos de la comarca de Briviesca.

Tras unas palabras de salutación del titular, que incluían diversos informes sobre las actividades del ejercicio anterior, se procedió a desarrollar el orden del día anunciado. Entre los temas tratados, destacan por su importancia la valoración de los daños ocasionados por la sequía y las heladas producidas en los primeros días de Mayo. En orden a la necesaria objetividad, se ha solicitado reiteradamente la presencia de técnicos del Ministerio de Agricultura, para elevar los informes procedentes que agilicen cuantas ayudas se estimen necesarias ya que, a pesar de la muy favorable evolución de la climatología que se ha experimentado en los últimos días, son varios los cultivos cuya pérdida se puede considerar irreversible, pudiéndose afirmar que en estos momentos pueden aún estimarse pérdidas globales superiores al 50 por ciento de la producción media normal.

Fueron informados, asimismo, los asistentes de las mejoras introducidas en la propia estructura de la Asociación coordinando servicios con la Asociación provincial de Agricultores y Ganaderos de Burgos, APAG, y con la entidad estatal ASICA, de cara a la concesión de avales crediticios. Finalmente, tras varios informes sobre temas técnicos de

# Arzobispado de Burgos FIESTA DE JESUCRISTO SUMO Y ETERNO SACERDOTE

El próximo jueves, día 3 de Junio, con ocasión de la fiesta litúrgica de Jesucristo Sumo y Eterno Sacerdote, el clero diocesano rendirá un homenaje a los sacerdotes que celebran este año sus «bodas de oro y plata» sacerdotales.

Con tal motivo habrá una concelebración eucarística solemne presidida por el Excelentísimo y Rvdmo. señor arzobispo, en la capilla de la Facultad de Teología a la una de la tarde.

Se invita a los demás sacerdotes a la asistencia a dicho acto. Oremos por la santificación de todos los sacerdotes.

interés, y en el capítulo de nuevos nombramientos, destaquemos la designación de D. Juan Bautista Vadillo Martínez como secretario de la Asociación, ante la justificada renuncia, por motivos de salud, de D. Esteban Arce Alonso, para quien ha sido solicitada, en atención su gran entrega y dedicación, la Medalla al Mérito Agrícola, proponiéndose igualmente un homenaje en fechas próximas.



**PARA OIR BIEN PARA VER BIEN**

**OPTICA INTERNACIONAL**

Carlos Frühbeck Especialidad microlentillas Optico diplomado Espolón, 30

**DR. B. CORTES**

**OFTAMOLOGO**

Julio Sáez de la Hoya, 8, 5.º

Teléfono: 23 94 40

Consulta: Previa petición de hora.

# CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DEL CIRCULO CATOLICO DE OBREROS DE BURGOS

De conformidad con los preceptos establecidos en el Real Decreto número 2.290/1977 de 27 de Agosto y con las normas establecidas en los Estatutos y en el Reglamento regulador del sistema de designación de los órganos de gobierno de esta Entidad, se convoca a los señores Compromisarios que han resultado designados por sorteo, a la elección de 60 Consejeros Generales en representación directa de los impositores, que se celebrará el próximo día 12 de Junio ante la Mesa Electoral que permanecerá constituida en el Salón de Actos del Edificio Social, Plaza de España número 3, Burgos, desde las 10 de la mañana hasta las dos de la tarde del mismo día.

Burgos, Junio de 1982. — LA COMISION ELECTORAL.

# Unase a los Gigantes.



Opel Kadett



Opel Ascona



Opel Rekord



Opel Monza



Opel Senator

A los que ofrecen la tecnología más avanzada, lo último en investigación y diseño, el máximo confort, lujo y prestaciones.

Unase a los gigantes de la gama Opel.

Una amplia selección de modelos que satisfacen las necesidades más exigentes. Comenzando con el Kadett 1.3, con tracción delantera, compacto, amplio, rápido y económico, el Ascona 1.6, un "todo delante" de novísima tecnología, el Rekord, un dos litros superconfortable y equilibrado, el Monza 3.0, un sofisticado cupé deportivo con motor de inyección de altas prestaciones, hasta el majestuoso y elegante Senator. Todos los nuevos Opel combinan las brillantes cualidades que han superado récords de ventas en toda Europa.

Compruebe por qué es más interesante unirse a un gigante, en su Concesionario Oficial Opel más cercano.

Los Gigantes   
Gama Opel 1982



Agil, fiable, seguro, alemán.

## COMENZO LA CAMPAÑA DE PROMOCION DEPORTIVA DE LA TERCERA EDAD

Con una mesa redonda sobre el tema «Deporte y Tercera Edad» y una exhibición de Gimnasia en la Residencia de Fuentes Blancas continuó ayer la II Campaña de Promoción Deportiva para la Tercera Edad, organizada por Aulas de Tercera Edad de Burgos.

En la mesa redonda participaron alumnos y monitores de Aulas de Burgos, así como su director, Ignacio Ayala. En la misma se concluyó que la actividad física no sólo no es exclusiva de la juventud, sino que es uno de los medios más eficaces en la prevención del envejecimiento.

Por la tarde, a partir de las cuatro, el grupo de gimnasia de Aulas de Tercera Edad de Burgos se trasladó a la residencia que la S. S. atiende en Fuentes Blancas. Tras la proyección de las películas «Sport 1900» y «Joaquín Blume», se realizó una exhibición con el objeto de demostrar en la práctica a los residentes, la posibilidad

y beneficios de la práctica deportiva en edades avanzadas.

Mañana, seguirá el programa previsto, con el inicio a partir de las once de la mañana del campeonato de tuta en las pistas de la Quinta, con una exhibición de gimnasia en la residencia de Pensionistas de Cortes, a las 4,30 y con la celebración de la II fase del torneo de ajedrez, en Aulas de Tercera Edad, a partir de las cinco de la tarde.

## Homenaje de sus compañeros a D. Angel F. Lancha Azaña

En la noche del pasado lunes, los directores provinciales de los diversos Departamentos ministeriales y compañeros del antiguo Ministerio de Trabajo, ofrecieron una cena de homenaje y despedida al anterior director provincial de dicho Departamento, don Angel F. Lancha Azaña.

Al acto se sumó asimismo el gobernador civil, señor Del Hoyo Agullera, quien a los postres habló en nombre de todos los reunidos y como representante del Gobierno expresó su testimonio de reconocimiento a la labor desarrollada al servicio de la Administración y del Estado a lo

largo de los ocho años en que había desempeñado su cargo en Burgos.

A continuación le hizo entrega de una placa con una cordial dedicatoria de todos los reunidos.

Finalmente pronunció unas palabras el Sr. Lancha Azaña, en las que agradeció esta muestra de compañerismo y afecto que le había sido brindada, al tiempo que se ofreció a todos en el desempeño de su nuevo cargo en Madrid. Por último señaló que aceptaba gustosamente la placa, ya que aparte lo que significaba, era la primera que recibía en el transcurso de su vida.

## TEJADA

## ANIMACION EN LA ROMERIA DE LA VIRGEN DE LA VEGA

Coincidiendo con la Pascua de Pentecostés se celebró en Tejada, con gran animación y afluencia de público la tradicional romería de la Virgen de la Vega. La satisfacción por las recientes lluvias caídas sobre los campos se dejaba notar en los numerosos romeros que se congregaron para tributar un homenaje de respeto y devoción a la Virgen.

Tras proceder a la subasta para tener el privilegio de portar en andas la imagen de la Virgen, se organizó la procesión por los alrededores de la ermita, entonándose y bailando los romeros cantos y salvas populares, a continuación fue oficiada la Santa Misa por el párroco don Antonio Vicario,

pronunciando la homilía, para concluir la función religiosa con el canto de la Salve popular.

A pesar del aspecto tormentoso de la tarde, la explanada de la ermita estaba muy concurrida a la hora de la comida campestre, respetándose como es costumbre los lugares que ya de años tienen asignados las familias. Las notas musicales de la orquesta «Amistad» y los kioscos de bebidas alegraron el ambiente festero de esta típica romería en la que cada año se dan cita más devotos de la Virgen, tanto hijos del pueblo como de las localidades del valle, demostrando así su fervor mariano.

P. F.

**PREPARE YA SUS VACACIONES**



**viajes almirante**

La Agencia de Burgos

## CINCUNETENARIO DE LA MUTUALIDAD PROVINCIAL AGRARIA E INDUSTRIAL

### Imposición de la Encomienda del Mérito Agrícola a D. Matías Alvarez Merino

El próximo sábado, día 5 del actual, celebrará el 50 aniversario de su fundación la Mutualidad provincial Agraria e Industrial de Burgos.

Con este motivo se han organizado diversos actos que se desarrollarán el indicado día, con sujeción al siguiente programa:

A las doce horas, santa misa en la parroquia de San Lorenzo el Real.

A las doce y media reunión de la Junta general de socios en el salón de actos de la Caja de Ahorros

Municipal, sita en la plaza de Santo Domingo de Guzmán.

A las 13,30, imposición solemne de las insignias de la Encomienda del Mérito Agrícola al secretario-director de la Mutualidad, Excmo. Sr. D. Matías Alvarez Merino. Esta ceremonia tendrá lugar en el salón de actos de la Diputación provincial.

A las 14,30, almuerzo-homenaje en honor del secretario-director de la Mutualidad, con motivo de su jubilación.

## MESA REDONDA SOBRE «ASISTENCIA AL PACIENTE CON PROBLEMAS CARDIACOS»

### Las reuniones terminaron ayer tarde, en la Caja del Círculo Católico

Organizada por la Asociación de Antiguas Alumnas de Ayudantes Técnicos Sanitarios y Diplomadas Universitarias el pasado lunes se inició en el salón de actos de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, en la Plaza de España, una mesa redonda sobre el tema «Asistencia al paciente con problemas cardíacos».

En la primera reunión, a las siete de la tarde, se trató del tema «Acercamiento al enfermo cardiológico. Cardiopatía isquémica», interviniendo como ponentes don Antonio López, don Jorge Guinot, doña María Jesús Martínez, doña María Angeles Lage, doña Carmen Espiga, doña Palmira Palacios, doña Pilar Olivares y doña Carmen Pérez Ojeda. Posteriormente se abordó el tema «Baqueo cardíaco», con intervención de doña Carmen Espiga, doña Palmira Palacios, doña María Angeles Lage, doña María Jesús Martínez, doña Ana María Gallén y doña Pilar Péralta.

Ayer, día 1, prosiguieron las reuniones, a las siete de la tarde sobre «Embolismo pulmonar, insuficiencia cardíaca», interviniendo doña María Sol Arribas, doña Ana Gallén, doña Lucía Barriuso, doña Blanca Santamaría, doña Aurelia Serna, don Jaime Locutura y don Pablo Ruiz.

La última reunión se inició a las ocho, con el estudio del

tema «Parada cardíaca. Concepto y etiología clínica y diagnóstico» Intervinieron como ponente el doctor Montón, hablando sobre atención al paro cardíaco, vías, respiratorias, ventilación; masaje cardíaco, vías de administración de medicamentos, electrocardiografía, desfibrilación y marcapasos.

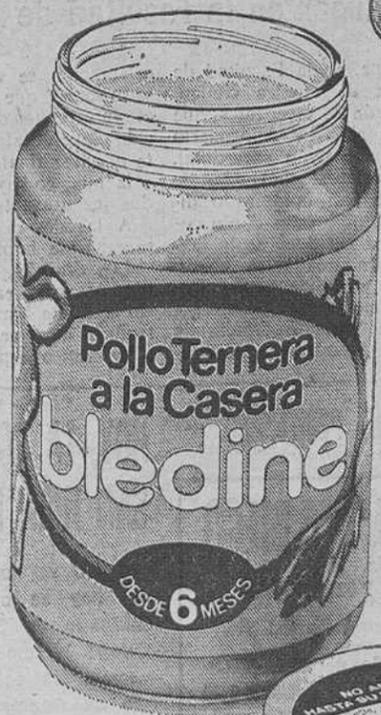
Intervinieron también doña Elena Gómez, doña Belinda López, doña Dolores Ortega y doña Rosa González.

De especial interés ha sido el desarrollo de cada una de estas sesiones de trabajo.

### El viernes, actuación del Grupo de Teatro «Adrapo»

Pasado mañana, viernes, actuará el Grupo de Teatro «Adrapo», de la Peña «Antonio José». Pondrá en escena la farsa experimental «Amor de don Perlimplín y Belisa en su jardín», así como otros textos de Federico García Lorca.

Esta representación tendrá lugar a las ocho y media de la tarde, en el Instituto de Bachillerato de Gamonal «Rodríguez de la Fuente».



Un Potito Bledine, de Pollo con Ternera a la Casera, por ejemplo, se hace con 24 grs. de pollo, 20 grs. de patatas, 10 grs. de zanahorias, 8 grs. de ternera, 8 de arroz y 6,6 de maíz.

El resultado es un plato equilibrado con un valor calórico equivalente a 100 grs. de carne magra de ternera. Muy digerible para un niño, por su triturado especial.

De este modo hacemos todas las variedades de Potitos Bledine.

Utilizando únicamente ingredientes sanos, frescos y naturales.

Búsquelos en las tiendas donde se venden productos naturales. En las de alimentación.



# Alimenta como un bistec.



**bledine**  
Expertos en dietética infantil

# Brillante conferencia del Dr. D. Jaime Santamaría Ruiz

Habló de «Burgos, los burgaleses y los Estados Unidos»

Con el salón de actos de la Casa de Cultura totalmente lleno, habló ayer el doctor don Jaime Santamaría Ruiz, el ilustre médico burgalés residente en Nueva York, que vino a glosar el tema "Burgos, los burgaleses y los Estados Unidos".



El doctor Santamaría Ruiz, durante su conferencia. (Foto FEDE)

Fue presentado por el director provincial de Cultura quien, en atinadas y emocionadas palabras, glosó la densa personalidad del conferenciante, justificando el hecho de que, al contrario de lo que ocurre en otras ocasiones, el salón estuviera totalmente lleno. Insistió sobre todo en la condición de burgalés del doctor Santamaría Ruiz. Previamente desde esta condición arrancó la conferencia, hablando de lo que el Burgos que él dejó significaba en su recuerdo, así como el que se encuentra desde 1967 que vuelve cada año. Se detuvo en sus vivencias, teniendo frases para sus padres, sus hermanos, su infancia, etc. Aquí se hizo maestro dos veces, siendo el más joven de los docentes de España, por cuanto alcanzó esa condición a los dieciséis años. Pasó a Santiago de Compostela, con su vida universitaria, para llegar a Madrid donde consiguió el doctorado.

Luego marcha a América contratado como profesor universitario y recuerda varias anécdotas, por ejemplo, de cómo hubo de quedar como rehén a cuenta del pago del hotel, tras haberle sacado el dinero. Esto fue en Cuba. Aquí se queda, se hace profesor universitario y contrae matrimonio con la poetisa, Gloria Santamaría. Cuando llega el comunismo, marcha a los Estados Unidos, tras una odisea que arranca del hecho de que no le permitieron salir más que con cuatro dólares y una maleta que no podía pesar más de quince kilos. En Jamaica hace cursos de posgraduado y marcha a Nueva York, donde es contratado por los laboratorios "Sterling". Allí investiga, al mismo tiempo que ve las necesidades lingüísticas de los hispanoparlantes. Y se decide a crear la Academia de nuestra Lengua, siendo el único burgalés que forma parte de ella. Considera que es la forma de unir al pueblo que habla español. Su creación es de 1974, habiendo sido reconocida en 1976, tras el congreso de Chile. En 1980 alcanzó la plenitud de derechos, y convirtiéndose en el número 22 que pertenece a la Real Academia de la Lengua y la primera creada en un país cuya lengua oficial no es la nuestra.

Entre otras cosas, el doctor Santamaría se muestra partidario de crear el Orden del Cid, al que se le debe ver como gran gobernante que además llevó nuestro idioma a Valencia. Igualmente desea crear una gran red de hispanoparlantes que, a nivel de pueblo, consiga enlazar a cuantos lo hablan. Pidió que de Burgos y de España se exporte no sólo una emigración, que es muy noble en su formación, sino también nuestros libros, nuestra técnica, etc.

Tras la intervención del doctor Santamaría, que fue muy aplaudido, don Julián Pérez proyectó una serie de diapositivas sobre nuestra ciudad, entonándose el himno a Burgos.

# EL MINISTRO DE EDUCACION SE REUNIO AYER CON LAS AUTORIDADES BURGALÉSA

Firma de los convenios escolares del Ministerio con el Ayuntamiento y la Diputación

Importantes gestiones del alcalde con los directores generales de Infraestructura y del Patrimonio Histórico Artístico

En la mañana de ayer, el ministro de Educación y Ciencia, profesor don Federico Mayor Zaragoza, recibió a las autoridades de Burgos en la sede del Departamento ministerial, en el curso de cuya reunión se firmaron los convenios de colaboración escolar entre el Ministerio y el Ayuntamiento de Burgos por una parte, y el propio Departamento y la Diputación Provincial, por otra.

A la reunión acompañaban al ministro, su asesor e ilustre paisano don Miguel Ángel Arroyo y el director general de Inversiones. Por parte burgalesa, asistieron el gobernador civil, don Manuel del Hoyo Aguilera; el presidente de la Diputación Provincial, don Francisco Montoya Ramos; el alcalde de la ciudad, don José María Peña San Martín; parlamentario burgalés y presidente provincial de UCD, don Juan Manuel Reol Tejada y el director provincial del Ministerio en Burgos, don Antonio Valverde Ortega.

El objeto fundamental de la reunión, aparte de abordar otras cuestiones referidas a la capital y provincia en el orden docente y que se refieren a temas planteados por Burgos y pendientes en el Ministerio, se firmaron los dos convenios que suscriben, por su parte, el Ayuntamiento y el Ministerio y el de la Diputación Provincial y el mismo Departamento.

Como ya informamos, el del Ayuntamiento, supone la promoción de unos 2.800 puestos escolares, mediante la construcción de nuevos centros de Educación General Básica en las zonas de Avenida de los Reyes Católicos, Gamonal-Capiscos, Las Torres, «Padre Manjón» y en otros sectores de la capital.

Incluye el RAM, que supone una inversión de los 50 millones de pesetas en la mejora, acondicionamiento y reparaciones en los centros docentes de E. G. B., en la capital.

Por su parte, el convenio de la Corporación Provincial incluye, igualmente la promoción de instalaciones escolares en la amplia geografía provincial y un programa de mejoras y adecentamientos en otras instalaciones ya en funcionamiento.

Sobre estos convenios, los presidentes de las respectivas Corporaciones Local y Provincial, informarán hoy ampliamente en el curso de una conferencia de Prensa, a celebrar en la Casa Consistorial.

Posteriormente, el alcalde, señor Peña San Martín, aprovechó su estancia en Madrid, para realizar gestiones cerca del Ministerio de Transportes y Comunicaciones, con el director general de Infraestructura para abordar el tema de la supresión de los pasos a nivel de la ciudad, presentando una contraoferta que será ahora objeto de estudio para

estudiar, a su vez, la viabilidad de la oferta que ahora ha presentado la ciudad. Acompañaba al alcalde el ingeniero municipal, don Juan Garrido.

Por otro lado, el señor Peña San Martín, se entrevistó con el director general del Patrimonio Histórico-Artístico (Bellas Artes), don Alfredo Pérez de Armiñán. Estuvo presente también en la reunión el director del Museo Arqueológico Provincial, don Juan Carlos Elorza.

El tema planteado por el alcalde ha sido la firma de un convenio entre ambos organismos con el fin de llevar a cabo una acción conjunta de restauración de varias zonas monumentales de nuestra capital.

Ha de determinarse que es lo que se incluirá en el convenio, pero se asegura por parte del alcalde, que se firmará en un plazo de tiempo muy breve.

El director general mostró su deseo de llegar a un pleno acuerdo con el Ayuntamiento para firmar el mencionado convenio, al igual que se hizo

en su momento con la Diputación Provincial.

Las autoridades provinciales y locales han valorado positivamente estas gestiones llevadas a cabo en Madrid.

## NOTAS Y AVISOS

### CONCURSO - OPOSICION A INGRESO EN EL CUERPO DE PROFESORES DE EDUCACION GENERAL BASICA

Se pone en conocimiento de todos los interesados que el «Boletín Oficial del Ministerio de Educación y Ciencia de 31 de Mayo de 1982, publica la lista de admitidos y excluidos para tomar parte en el concurso-oposición a Ingreso en el Cuerpo de Profesores de E.G.B., convocado por Orden de 1.º de Marzo de 1982 (B.O.E. 3 de Marzo).

Asimismo se establece un plazo que finaliza el próximo día 18 de los corrientes, para efectuar las oportunas reclamaciones.

## Mañana celebran sus bodas de plata treinta y cuatro sacerdotes

Los actos religiosos tendrán lugar en la Facultad de Teología

Mañana, en la Facultad de Teología de nuestra ciudad, se reunirán 34 sacerdotes, que cumplen el XXV Aniversario de su ordenación sacerdotal.

Para celebrar sus bodas de plata, se han organizado diversos actos y éstos darán comienzo, a las doce de la mañana, con una misa concelebrada, presidida por el Excelentísimo señor arzobispo, Dr. don Segundo García de Sierra y Méndez y a la con-

celebración se unirán los 34 sacerdotes, que no celebran el aniversario de su ordenación sacerdotal, seguidamente una vez finalizada la misa, a la una, convivencia con todos los asistentes al acto.

A las dos de la tarde, almuerzo de hermandad. Los días 24, 25, y 26 del presente mes, en el Monasterio de Santa María, en La Vid tendrán lugar varias reuniones y un retiro espiritual.

### — GUIA PROFESIONAL —

#### L. MATA DIEGO

PODOLOGO

Ortopedia del pie.

Avda. del Cid, 46-1.º

De 11 a 2 y 4,30 a 7,30

Teléfono: 22 72 97

#### V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION METABOLIMETRIA

Análisis clínicos.

Rayos X

Consulta, de 10 a 1 y 4 a 6

Vitoria, 20-2.º

Teléfono: 203667 y 218966

#### J. Martín Pardo

PULMON Y CORAZON

Consulta, de 11 a 1,30 y horas convenientes

excepto sábados

Héroes de la División Azul, 3, 1.º D

Teléfono: 21 41 66

## HOY, LA ROMERIA DE SAN JUAN DE ORTEGA

Como ya hemos anunciado, hoy se celebra en el santuario de San Juan de Ortega la romería que convoca a las cofradías, Colegio de Aparejadores y Arquitectos Técnicos (que ayer celebraron su cena de hermandad) y al Cabildo.

Se desarrollará según la costumbre y, dada la bonanza del tiempo, es de esperar que la afluencia de romeros sea masiva.

## Capturado un atún de 301 kilogramos

Castellón (Efe). — José Arcusa, pescador deportivo de Castellón, ha capturado un atún de 301 kilogramos en aguas próximas a la costa, informa «Castellón-Diario».

En los últimos días se vienen produciendo notables capturas de atunes en las costas castellonenses, si bien ninguna había alcanzado tan extraordinario peso.

## GRAN TEATRO

¡¡HOY!!

ANTE EL EXTRAORDINARIO EXITO OBTENIDO AYER Y A PETICION

ULTIMAS PROYECCIONES

A LAS 5'15, 7'45 Y 10'30

DE LA ULTIMA PELICULA PRESENTADA EN ESPAÑA DE LA FAMOSA ACTRIZ AUSTRIACA



### ROMY SCHNEIDER

EN HOMENAJE POSTUMO

Para ella la vida estaba cargada de amor y desamor, dulzura y amargura... y ante todo, pasión.

¿SERA QUIZA ESTA LA HISTORIA DE SU PROPIA VIDA?...

EN TECNICOLOR Y DOBLADA AL ESPAÑOL

— AUTORIZADA MAYORES 16 AÑOS —  
RECOGIDA DE BONOS CON REDUCCION DE PRECIO EN: «PIPEN'S» Y «LA ESPADERIA»

A 5 KMS. DE BURGOS, POR LA CTRA. SANTANDER, DESVIACION

## MESON SOTRAGERO

— ASADOR DE CORDEROS —

— MENU —

ENSALADA, CORDERO, POSTRE, PAN Y VINO

800 PESETAS

ABIERTO DE LUNES A DOMINGO

RESERVAS: TELEFONO 22 45 21

## Recordatorios PRIMERA COMUNION

AMPLIO Y SELECTISIMO SURTIDO EN ESTAMPAS, ROSARIOS, LIBROS Y ARTICULOS DE REGALO PARA ESTAS FECHAS



## Papereria TAGRA

VITORIA, 13

# "POLITICOS Y MILITARES DEBEMOS TENER UNA META COMUN QUE ES EL SERVICIO A ESPAÑA"

## Lacalle Leloup hace unas declaraciones en las que pasa revista a la situación de las Fuerzas Armadas y sus objetivos futuros

Madrid (Efe). — «Políticos y militares debemos tener una meta común que es el servicio a España, y este objetivo es permanente en el tiempo, sin que pueda referirse a una época determinada», ha manifestado el teniente general Alvaro Lacalle Leloup, presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor, a «Reconquista».

A lo largo de la entrevista, realizada por Fernando Ripoll, el teniente general Lacalle Leloup resalta tres objetivos fundamentales: servir a España, reforzar la unidad de sus Fuerzas Armadas y elevar permanentemente la moral de las tropas.

Al referirse a los estamentos político y militar, el teniente general Lacalle Leloup indica que «cada cual contempla este servicio desde su esfera particular, pero la meta a alcanzar debe ser la misma. No deben existir contradicciones ni, menos aún, enfrentamientos que disocien estas dos colectividades».

«Eliminar los recelos que puedan existir entre ambas partes —añade— es tarea de todos, sin que nadie pueda sentir que le han sido impuestos unos criterios que razonablemente no puede asumir. Si, como decía antes militares y políticos perseguimos un mismo fin, el servicio a España esta tarea no tiene por qué ser demasiado difícil».

### GRUPUSCULOS RADICALIZADOS

«Es cierto que existen grupúsculos radicalizados

## RAYMOND BARRE CRITICA LAS POLITICAS DE REAGAN Y DE MITERRAND

### También intervino el ex-presidente alemán Walter Scheel en la reunión bancaria internacional de Estepona

Estepona (Málaga) (Efe). — El ex presidente de la República Federal Alemana, Walter Scheel y el ex ministro francés de Finanzas, Raymond Barre, han intervenido hoy en la XV Reunión bancaria internacional, que se celebra en la Costa del Sol organizada por Banesto.

Raymond Barre afirmó en su intervención que «Reagan quiere volver a las virtudes de la libre empresa, con un retorno al verdadero capitalismo, mientras que Mitterrand quiere instaurar un nuevo modelo de sociedad que, rechazando los errores de la socialdemocracia, esté a medio camino entre el capitalismo y el eje de Europa».

El ex mandatario francés criticó severamente los resultados alcanzados por ambos regímenes «que no responden, ni en el caso norteamericano ni en el francés, a las buenas intenciones con que se pusieron ambas políticas económicas».

Sin embargo, Barre reconoció en el activo de Reagan el éxito alcanzado en la lucha contra la inflación, pero le colocó en el pasivo el fracaso de su política presupuestaria.

El ex primer ministro francés reconoció en su intervención las buenas intenciones iniciales del programa económica en Francia y explicó la política de nacionalizaciones en base a los deseos de que el Estado socialista controle toda la economía, se convierta en el principal inversionista y en el principal patrón para la creación de empleo.

Sin embargo, dijo Barre, los resultados alcanzados hasta ahora hablan de un mayor crecimiento de la inflación, de un aumento del paro y de un crecimiento masivo del desequilibrio de las finanzas públicas.

«Algún día —explicó el político francés— habrá que poner en orden todo el caos que se ha creado y después de la experiencia de tener a los socialistas en el poder, la opinión pública se dará cuenta de que, lejos de resolver los problemas, se agravan».

El ex presidente de la República Federal Alemana, Walter Scheel, elogió en su intervención el discurso pronunciado por el Rey don Juan Carlos en Aquisgrán al recibir el premio «Carlomagno» y dijo que las palabras del Rey español «eran una verdadera guía para la paz y las mejores relaciones entre los países desarrollados o en vías de desarrollo».

El ex presidente alemán, en declaraciones a «Efe», manifestó asimismo que el mundo industrializado y el mundo en vías de desarrollo están tan entrelazados que es imposible que uno crezca sin la colaboración del otro.

«El nivel de vida de la Humanidad, tan dispar, es improbable que siga aumentando. Tenemos que hacer lo posible para que la diferencia entre los países pobres y ricos sea la más pequeña posible y, si fuera posible, eliminarla».

«Por lo tanto, dijo el ex presidente alemán, debemos esforzarnos todos para que la paz se asiente definitivamente en aquellos lugares donde está en peligro y debemos restaurarla para hacerla más provechosa para la Humanidad».

## NUEVA SUBIDA DEL DOLAR FRENTE A LA PESETA

Madrid (Efe). — El dólar norteamericano ha vuelto a subir respecto a la peseta en la cotización de Madrid, situándose esta mañana en 105,486 pesetas por dólar, según informaron a Efe fuentes del Banco de España.

Con esta nueva subida se confirma la tendencia alcista de la moneda norteamericana, iniciada la semana pasada, después de algunos días de recuperación de la peseta.

—continúa diciendo el presidente de la JUJEM— que pregonan la disolución de los Ejércitos, de las Fuerzas de Seguridad y del mismo Estado español. Este hecho se produce en todos los países del Mundo; en unos, por gozar de un régimen de libertades, sus voces históricas se oyen más; en otros actúan desde la clandestinidad, pero no por ello dejan de estar presentes».

Agrega que «es competencia del Gobierno establecer cuáles son los límites admisibles de sus actuaciones y obrar en consecuencia. Los militares, en estos temas, no debemos de sentirnos ni más ni menos dolidos que el resto de los españoles de bien».

### PAPEL POLITICO DE LAS FUERZAS ARMADAS

Preguntado si las Fuerzas Armadas tienen algún papel político, el presidente de la JUJEM dice: «Si entendemos por política toda actividad conducente a hacer viable la convivencia dentro de la Nación, así como en la comunidad internacional, indudablemente, sí. La función política de los Ejércitos alcanza su máxima expresión cuando los fines de la Defensa nacional se logran plenamente».

Los militares de hoy debemos ser conscientes de la existencia de grupos ajenos a nosotros que pretenden dividirnos. Reforzar continuamente la confianza en los mandos y la unión entre todos debe ser tarea primordial».

### ERROR DE PRINCIPIO

Preguntado si el fomentar esa unión podría contribuir a reforzar la idea del «gheto militar», de la que tanto se habla, el teniente general Lacalle dice que «los actuales estudios de sociología militar, desde mi punto de vista, parten de un error de principio, muy usual en las técnicas de investigación sociológica: aislar el objeto de estudio del contexto social en el que se produce».

### GANAR LA GUERRA

«Los Ejércitos se conciben para ganar todas las guerras posibles e que pueda verse involucrada —afirma el presidente de la JUJEM—. Insisto en el matiz: ganar la guerra. De otra forma será incongruente mantener algo tan costoso como son las Fuerzas Armadas».

«Se trata de poseer —precisa— un potencial bélico suficiente para que cualquier adversario, aún ante la posibilidad, siempre hipotética, de una victoria, comprenda que los costos de toda índole van a ser tan cuantiosos que no le sea rentable emprender la aventura».

«Todo esto —agrega— se consigue mediante un adecuado equipamiento y una plena preparación y dedicación del hombre».

### PROFESIONALES, NO MERCENARIOS

Más adelante, el presidente de la JUJEM afirma que «se ha abusado del vocablo profesionalización, a veces con significados que pueden distorsionar el propio ser de los Ejércitos».

«Si por profesionalización entendemos una plena dedicación, estamos de acuerdo —dice el teniente general Lacalle Leloup—; pero si nos referimos a la adquisición de una serie de conocimientos técnicos que se aplican con espíritu mercenario, no podemos aceptarlo. Y este es uno de los problemas con los que en un futuro no muy lejano nos podemos enfrentar si no cuidamos la formación moral de nuestros hombres».

«La profesión de las armas —añade—, la más noble de todas según Cervantes, debe de estar asentada en unos valores de orden superior que nos alejen del espíritu mercenario al que, desgraciadamente, no son ajenas algunas profesiones actuales».

El teniente general aclara que no se trata tampoco de que el militar tenga que renunciar a un nivel de vida acorde con su categoría social: «El Gobierno debe velar para que este requisito se cumpla. Puedo asegurar que así está sucediendo y espero que a corto plazo se corrijan ciertos desfases existentes en la actualidad en materia de retribuciones».

### «CIVILIZACION» DEL MINISTERIO DE DEFENSA

«El que en estos últimos tiempos dos altos cargos del Ministerio de Defensa hayan sido ocupados por personas civiles no quiere decir, ni mucho menos, que la cadena de mando se haya visto afectada en lo que a sus competencias se refiere».

«Esta tendencia a la «civilización», como ustedes dicen, es de suponer que no sólo se mantenga sino que incluso se incremente en la rama político-administrativa para llegar a esquemas parecidos a los de otros países». En cambio, descarta totalmente la posibilidad de «civilizar» la cadena de mando, en el sentido de incluir en ella mandos civiles.

### MAYOR COMPRENSION

Finalmente, se aborda en la entrevista el aspecto informativo, tanto en el Ejército como en los Medios de comunicación. El presidente de la JUJEM explica cómo es posible que una serie de temas que afectan a las Fuerzas Armadas y que son objeto de debate parlamentario o de decisiones de Gobierno sean conocidos antes por los periodistas.

Termina refiriéndose a que muchos periodistas han visitado reiteradamente los Centros militares y han asistido a cursos, seminarios y maniobras, «en donde nadie les ha impuesto trabas de ningún tipo. Lo único que yo les pido es que, al igual que nosotros admitimos su noble profesión y no pretendemos cambiarla por la vía de las armas, ellos admitan la nuestra y no pretendan cambiarla por la vía de la pluma».

## Ha muerto en Madrid el novelista Juan Antonio de Zunzunegui



Madrid. — El novelista vizcaíno y miembro de la Real Academia de la Lengua, Juan Antonio de Zunzunegui, murió en el hospital de la Cruz Roja de Madrid de un agravamiento de su enfermedad cardiovascular, a los 81 años de edad. — (Foto de archivo «Efe»)

Madrid (Efe). — El novelista vizcaíno y miembro de la Real Academia Española de la Lengua, Juan Antonio de Zunzunegui, murió ayer en el Hospital de la Cruz Roja de Madrid de un agravamiento de su enfermedad cardiovascular, a los 81 años de edad.

Juan Antonio de Zunzunegui había nacido en Portugalete (Bilbao) y desde el final de la guerra civil residía en Madrid. Autor de cerca de treinta novelas, había recibido casi todos los premios literarios que se otorgan en España y entre ellos dos veces el Nacional de Literatura.

Antonio de Zunzunegui, licenciado en Derecho, estudió con los Jesuitas de Bilbao y en las Universidades de Salamanca, Deusto y Madrid.

Unido al franquismo en una primera época, y crítico del régimen en una posterior, sus novelas, de tipo paisajístico y costumbrista, aludían habitualmente al mundo marinerío al que se sentía entrañablemente unido, y por este motivo, clasificaba sus narraciones en obras de «pequeño tonelaje» y de «gran tonelaje», como si sus novelas fueran navíos.

El novelista, que estaba casado con María Teresa Muragán Encinas, padecía la enfer-

medad que le ha llevado a la muerte desde hacía tres años. El último período de su vida transcurrió alejado de los círculos culturales, con sentimiento de haber sido postergado. Cercanos al fallecido escritor han manifestado que los últimos tiempos del novelista se caracterizaron por una cierta penuria económica, con problemas incluso con su editora.

Sus restos mortales serán trasladados hoy a su villa natal, de la que fue nombrado hijo adoptivo, para recibir sepultura.

### SEPELIO EN PORTUGALETE

Portugalete (Vizcaya) (Efe). El cuerpo del escritor vasco Juan Antonio Zunzunegui ha sido inhumado hoy en el panteón familiar de la localidad vizcaína de Portugalete, de donde era natural.

Los restos mortales del novelista fueron trasladados en un furgón mortuario desde Madrid, donde había fallecido en el hospital de la Cruz Roja, a la edad de 81 años.

El acto de inhumación ha tenido lugar en el cementerio citado, con asistencia de familiares, amigos íntimos y personalidades del mundo de las artes y las letras.

## Los Reyes inauguran la «Feria del Libro»

(Viene de primera página) se trata de contactos normales entre el jefe del Estado y representantes de los partidos políticos del arco parlamentario, para tratar asuntos de Estado.

### INAUGURACION DE LA FERIA DEL LIBRO

Madrid (Efe). — SS. MM. los Reyes han inaugurado esta tarde la primera Feria del Libro de Madrid, que se abrió al público el pasado día 28 en el parque del Retiro.

Tras escuchar el himno nacional, interpretado por la Banda Municipal, los Reyes, acompañados de la ministra de Cultura, el alcalde de Madrid, el director general de Promoción del Libro y la Cinematografía y el presidente del Gremio de Editores, Federico Ibáñez, recorrieron las 235 casetas que componen la Feria.

Los Reyes se detuvieron en casi todas las casetas y adquirieron un buen número de obras, en su mayor parte, novedades de la Feria y otras les fueron obsequiadas por los expositores.

En su visita a la Feria, numerosas personas acompañaron a los Reyes con entusiasmo y curiosidad.

La primera Feria del Libro de Madrid, organizada este

año por una Comisión de libreros, editores y distribuidores, sin dependencia del Instituto Nacional del Libro, está siendo muy visitada. Sólo este fin de semana se calculó una asistencia de entre 250.000 y 300.000 personas.

### DECLARACIONES DE FELIPE GONZALEZ

Madrid (Efe). — El secretario general del PSOE, Felipe González, manifestó esta noche, al finalizar la reunión que ha mantenido con el grupo parlamentario socialista del Senado, que el actual momento político es de imprecisión, indefinición e indecisión.

Al finalizar la cena, llevada a cabo con motivo de celebrar la victoria socialista en Andalucía, el secretario general del PSOE señaló que se encontraba satisfecho de verse rodeado de sus compañeros.

Finalmente el secretario general del PSOE dijo que su partido mantiene la idea de incorporar a independientes en el futuro Gobierno andaluz.

Juan José Laborda se refirió a los lazos de amistad existentes entre los socialistas, que se expresa en la lucha por hacer de España un país más habitable.

# ABRIL MARTORELL, EN "LOS DESAYUNOS DEL RITZ" Los pesqueros españoles admiten que estaban faenando en aguas prohibidas de Marruecos

## «Más importante que ganar las elecciones, es preservar la democracia y para ello es imprescindible un partido de Centro»

### «Que se definan. Apuesto por UCD y sus militantes»

Madrid (Por Consuelo Alvarez de Toledo, de «Efe»). — «Que se definan Hay que decantarse, ya, en favor o en contra de una coalición con Alianza Popular. Es un debate existencial el que hay en UCD. Después, habrá que ser coherente con las reglas internas del partido. Quedan quince días para apostar, y yo, desde ahora, apuesto por UCD y sus militantes», ha dicho Fernando Abril, invitado a «Los desayunos del Ritz».

«Más importante que ganar las elecciones, es preservar la democracia y para ello es imprescindible un partido de Centro. Sería un drama intentar desnaturalizar el partido desde arri-

ba porque la UCD del futuro no puede seguir siendo un partido de barones y sanedrines», añade Abril. «Lo importante es que cada uno diga si quiere o no ir con Fraga, si quiere embarcarse en ese magma de la mayoría natural, que lo digan ya, antes del Consejo político».

Abril es rotundo: «Yo ya me defino: si el partido decide ir en coalición con Fraga, me voy. Yo no estoy de ninguna manera en esa gran coalición de fuerzas contra los socialistas. Y si UCD acuerda extinguirse... pues ya fundaremos otra nueva, o me quedo en casa».

Preguntado sobre si Calvo Sotelo debe continuar al

frente de UCD, Abril responde: «Si es coherente, tiene una función importante que debe encontrar él con su conciencia, es una cuestión de responsabilidad, de alumbra una imagen más enriquecida, lo de menos es el nominalismo de los cargos».

Orgulloso de lo que UCD ha hecho en la transición, Fernando Abril dice: «Yo respeto a Adolfo Suárez, no sólo por ser mi amigo, sino por ser un fundamento del nuevo sistema democrático. Al igual que tengo respeto por la Constitución, el Rey o por Felipe González».

«Desde mi punto de vista personal —agrega— no me gustaría el descenso a la arena de Suárez si no es en función de preservar esa democracia, con una opción política limpia. Yo no creo que ahora Suárez vaya a hacer otro partido».

Abril está orgulloso de lo que su partido ha hecho entre 1976 y 1980: «Debemos recuperar ese patrimonio porque UCD es un elemento del régimen político democrático. UCD —dice Abril— no ha perdido en Andalucía. La imagen que se ha dado allí es completamente distinta de lo que debe ser UCD».

«Claro que, agrega Abril, apostar por un proyecto centrista puede suponer estar cuatro años en la oposición. Hay que saber estar en oposición, lo otro es un lodazal. No hay que confundir UCD con los temores que una clase política tiene por su situación personal».

«La solución de UCD es cuestión de lealtad, de lealtad con el partido, con los militantes, con la raíz popular; cuestión de comportamientos y actitudes, no de personas».

«La derecha —dice— ha fijado a Felipe González en La Moncloa. Salvando la persona de Fraga, que de ahí es lo único que respeto, me parece que el «fraguismo», al que se le llena la boca diciendo que España es lo único importante, en su alianza con la Minoría Catalana, implícitamente está favoreciendo que el señor Pujol no tenga alternativa en Cataluña».

Ese «Arca de Noé» de la mayoría natural —dice— acaba reformando la Constitución y está poniendo en cuestión los fundamentos del régimen político.

En cuanto al PSOE, también Abril tiene su mensaje: «Felipe González tiene la obligación moral de dar un período de tiempo razonable para que UCD arregle sus problemas. Además, tampoco le viene bien al PSOE ganar por diez a cero».

No le asusta a Fernando Abril un Gobierno del PSOE: «No me asusta en absoluto que puedan gobernar los socialistas, que se lo han ganado a pulso. Es algo probablemente inevitable y no es lo peor que le puede ocurrir a la democracia».

«Con una oposición firme por nuestra parte, no tenemos por qué estar en un Gobierno de coalición, se puede sujetar al PSOE».

## A pesar de ello no se esperan fuertes sanciones, al no haber intentado huir

Cádiz (Logos). — Nueve barcos pesqueros españoles, de los que cuatro son de esta provincia, han sido apresados por lanchas patrulleras de Marruecos y obligados a dirigirse a Casablanca, bajo la acusación de faenar en aguas prohibidas.

La infracción en algunos de los casos ha sido reconocida como tal al estar dentro de las doce millas reglamentarias. Se da el caso de que algunos de los pesqueros apresados ya son reincidentes. Como en casos precedentes, se espera la llegada a Casablanca de un representante de la Subsecretaría de Pesca de Madrid para tratar la libertad de los barcos previo pago de las multas.

Precisamente ahora se han reanudado las negociaciones de un nuevo acuerdo de cooperación hispano-marroquí de pesca, que se prolongaría hasta el año 2000.

Los barcos apresados además de los cuatro gaditanos son de Ceuta, Santa Pola, Lope, Valencia y Málaga.

Según fuentes de la Administración consultadas por «Logos» no se esperan fuertes sanciones económicas por cuanto en esta ocasión los barcos no se han dado a la fuga, lo que hubiera constituido una agravante.

### EL MINISTRO ESPAÑOL DE PESCA RECIBIDO POR EL PRIMER MINISTRO MARROQUÍ

Rabat (Efe) — El ministro español de Agricultura y Pesca, José Luis Alvarez, ha celebrado hoy a las 13,00 horas una entrevista con el primer ministro marroquí, Matti Boubid.

«Ha sido una entrevista extremadamente cordial —ha manifestado a «Efe» el ministro español— y en ella, el primer ministro ha ratificado el deseo del Gobierno de Marruecos de animarnos a progresar en el camino en que estamos, de llegar a un acuerdo pesquero a largo plazo».

## Disparos en San Sebastián contra un cuartel de la Policía Nacional

### El Ayuntamiento de Logroño veta una conferencia de Iñaki Esnaola

San Sebastián (Efe). — Varios disparos fueron efectuados, el domingo 23 de Mayo último, contra el cuartel de la Policía Nacional de San Sebastián desde la sala de duchas del vestuario del Colegio de Los Marianistas, próximo al lugar, por varios desconocidos, según ha trascendido hoy.

Los vestuarios del colegio, ubicado a unos cincuenta metros del cuartel, estaban ese día abiertos al público, ya que tenían lugar diversos partidos de fútbol en el patio del centro.

### INAKI ESNAOLA, VETADO POR EL AYUNTAMIENTO DE LOGROÑO

Logroño (Efe). — El dirigente de Herri Batasuna, Iñaki Esnaola, no podrá pronunciar una conferencia en Logroño, ante la negativa de autorización, por parte de la Comisión Permanente del Ayuntamiento.

Dicha conferencia debía celebrarse próximamente en el auditorio municipal de la capital riojana. La solicitud había sido presentada por la llamada «Coordinadora de Izquierda riojana», que agrupa al Movimiento Comunista de La Rioja y al Partido de Trabajadores de La Rioja.

La conferencia ha sido denegada por los votos de UCD, que es mayoritaria. Han votado a favor los concejales socialistas, comunistas y PTE.

### DETENIDOS POR FACILITAR INFORMACION A «COMANDOS AUTONOMOS»

Madrid (Efe). — Unidades policiales a las órdenes del

Mando Unico de la Lucha Contraterrorista han detenido, en Vitoria, a varias personas acusadas de facilitar información, infraestructura y apoyo a «liberados ilegales» de los comandos autónomos anticapitalistas. La información ha sido facilitada por el MULC.

Los detenidos, que han sido puestos a disposición de la autoridad judicial e ingresados en prisión, son María Teresa García Rodríguez, Gonzalo Mere Rodríguez, Blanca Rodríguez Salazar, Miguel Angel Martínez Matute y José Antonio Pérez Balza.

También ha sido detenido en la localidad de Mondragón, Vicente Urivechevarría Chinchurreta, presuntamente implicado en el incendio de las oficinas de la empresa «Iberduero» de esta localidad.

### AGREDIDO POR TAPAR UNA PANCARTA

Bilbao (Logos). — Un joven de Baracaldo, que el sábado participó en la «korrrika», en favor de la propagación del euskera, denunció a la gestora pro-amnistía de Baracaldo por haber sido agredido por varios miembros de la misma, según informa hoy martes «El Correo Español El Pueblo Vasco».

La agresión se produjo cuando el denunciante corría en la cabeza de la manifestación. Fue conminado para que lo hiciera a continuación de una pancarta que tapaba parcialmente, en la que se pedía amnistía. Respondió en sentido negativo y los portadores de la pancarta le propinaron varios puñetazos.

## PLENO DEL SENADO

Madrid (Efe). — El Pleno del Senado ha aprobado esta tarde la proposición de ley por la que se crea la Universidad Castellano-Manchega.

Ha sido aprobada por unanimidad una disposición adicional nueva señalando que entre la Universidad Castellano-Manchega y la de Alcalá de Henares se articularán sistemas de colaboración que posibiliten el establecimiento en la ciudad de Guadalajara de centros dependientes de esta misma última Universidad.

Por otro lado el Pleno ha aprobado hoy sin debate, al carecer de enmiendas, el pro-

yecto de Ley Reguladora del Patrimonio Nacional

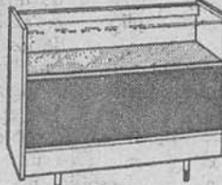
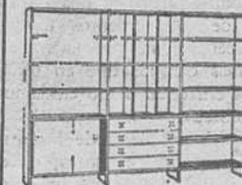
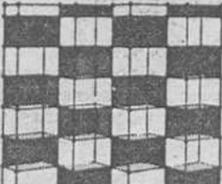
Previamente, el Pleno había aprobado el proyecto de Ley sobre Prácticas y Enseñanzas Especializadas y el proyecto relativo a repoblaciones gratuitas con cargo al presupuesto de ICONA, en terrenos incluidos en el catálogo de montes de utilidad pública.

El Pleno se inició con las intervenciones de los ministros de Justicia e Interior, Pío Cabanillas y José Rosón, respectivamente, quienes contestaron a preguntas relacionadas con sus respectivos Departamentos.



# STYLSAF

## Al servicio de su comercio

 <p><b>MOSTRADORES</b> En madera, aluminio ó metálicos. 15 Modelos distintos. Más de 100 variantes.</p>	 <p><b>ESTANTERIAS</b> En madera ó metálicas. Más de 20 Modelos distintos. Más de 1000 variantes.</p>
 <p><b>VITRINAS</b> De cubos de cristal aluminio, madera ó metálicos. Más de 100 Modelos. Infinitas variantes.</p>	 <p><b>GONDOLAS</b> En aluminio, madera cristal ó metálicas. Más de 20 Modelos. Infinitas variantes.</p>

**PIDA PRESUPUESTO SIN COMPROMISO**



## electrogás industrial

Av. División Azul, 3 Tel 210211-210290

## LOS TOROS

### GRAN CORRIDA EN MADRID

#### Los tres matadores y el ganadero, Victorino Martín, salieron a hombros

Madrid (Efe). — Decimoviena corrida de San Isidro. Lleno total. Festejo televisado en directo. Sels toros de Victorino Martín, bravos y encastados. Los tres últimos denotaron una gran nobleza. Al cuarto se le dio la vuelta al ruedo, siendo pedido el mismo honor para el quinto.

Francisco Ruiz Miguel, estuvo valentísimo toda la tarde. En el primero (oreja, petición de otra, con bronca a la presidencia por no concederla, y dos vueltas

al ruedo). En el cuarto, un animal que se arrancó muy bien a los caballos en los dos primeros encuentros, Ruiz Miguel volvió a dar la nota de valor y de torería. (Una oreja y vuelta al ruedo). Luis Francisco Esplá, en su primero, banderilleó con José Luis Palomar, destacando el segundo par del primero. El alcantino no se acopló en la faena de muleta, después de haberse doblado con él, muy toreramente (Ovación). En el quinto se lució con el capote. Los tres matadores instrumentaron un lucido tercio de quites. Esplá armó un verdadero alboroto con las banderillas. Con la muleta realizó una faena vibrante en la que anduvo a mayor altura al torear con la diestra que con la zurda. Al final de la faena se quita la panoleta y se la anuda, en torerísimo adorno, al pitón del nobilísimo «Victorinos». (Ovación, dos orejas y vuelta). Sacó Esplá a saludar a sus dos compañeros, al ganadero Victorino Martín y al mayoral, después de haber pedido la vuelta al ruedo para su contrincante que no fue concedida. José Luis Palomar, banderilleó, en unión de Esplá, de forma fácil. En el trasteo muleteril fue de menos a más. (Una oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo). En el sexto, colocó dos pares de banderillas vulgares y uno tercero bueno. Comenzó su labor con tres pasés por alto, rematados con uno de pecho, para torear después muy bien con la izquierda en tres series. Estocada atravesada y descabello. (Una oreja).

### «Diario de Valencia» en dificultades

Valencia (Logos). — El consejo de administración de Vanosa, empresa editora de «Diario de Valencia», discute hoy y hasta mañana con nuevos inversores la continuidad de este periódico, aquejado de fuertes pérdidas económicas en los últimos meses. Entre los principales acreedores de Vanosa, se encuentra la impresora «Foco Verde», y los propios trabajadores a los que se debe la paga extraordinaria que debía haberse satisfecho en el mes de Marzo pasado; además, los trabajadores han cobrado con retraso las nóminas de los últimos meses.

«Foco Verde», por su parte, ha presentado requisitoria de embargo contra Vanosa. Mientras tanto, la asamblea de trabajadores de esta empresa ha criticado la gestión empresarial del director general de Vanosa, Antonio Herrero, y la periodística del director de la publicación, Jesús Montesinos.

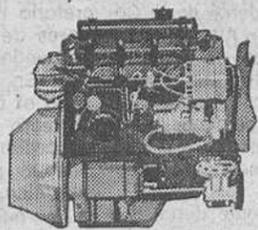
«Diario de Valencia», en su última etapa apareció en Diciembre de 1980. Es el tercer periódico que se edita en esta ciudad. Los otros dos son «Las Provincias» y «Levante», éste último de la cadena de Medios de Comunicación Social del Estado.

Los tres matadores Victorino Martín y su mayoral salieron por la puerta grande. El público salió haciendo lenguas de la gran efemérides presenciada. Y al final todos gritaban «Esta es la fiesta», porque todos significaron nuestra fiesta...



# Furgoneta Pegaso

## El caballo de batalla



Un caballo de batalla que se llama Pegaso, es decir, más de 35 años cabalgando por todos los caminos.

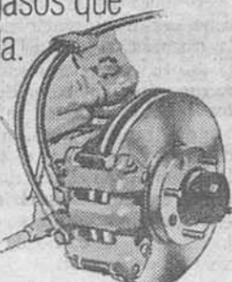
Una furgoneta Pegaso de pura sangre, para todo trote, para cargar mil kilos como si nada.

Que se maneja con un dedo, que sale de cualquier lío y se mete en cualquier hueco.



Su motor, de la mejor casta, tiene 50 potentes y soberbios Pegasos que no comen casi nada.

Hágala correr a galope tendido, se pone a 120 por hora cuando hace falta, con 5 velocidades. Y para que



no se desboque lleva frenos de disco y servofreno.

Y que montura... asientos regulables, calefacción de primera, todo cómodo y silencioso, para trabajar a gusto.

Si compra una furgoneta Pegaso, tendrá a su disposición la mayor Red de Servicio de España, la más profesional.

Las furgonetas Pegaso ya están en los concesionarios, decídase a domar los mejores caballos de batalla.



## AUDIENCIAS DE LA REINA



Madrid. — S. M. la Reina doña Sofía recibió en audiencia, en el Palacio de la Zarzuela, a los miembros de la Fundación Barrie de la Maza, cuya presidente, la condesa de Fenosa (derecha), hizo entrega a doña Sofía de la medalla que anualmente entrega la citada Fundación y que ésta es la primera vez que se da a una mujer. — (Foto Efe)

## Sanciones de los Ministerios de Agricultura y Sanidad por importe de más de veinticinco millones

### A causa de adulteración de alimentos

Madrid (Efe). — A más de 25 millones de pesetas se eleva la cuantía total de las nuevas sanciones impuestas a diferentes entidades por los Ministerios de Agricultura, Pesca y Alimentación y de Sanidad y Consumo, según una relación facilitada hoy a "Efe".

Estas sanciones corresponden a las actuaciones de los citados Departamentos para cumplir lo dispuesto en la medida número 25 de las acordadas en el Pleno del Congreso de los Diputados en su reunión del 17 de Septiembre de 1981, conocido como "pleno de la colza".

Según los datos de esta lista, las causas más frecuentes y graves (por la cuantía) que han dado lugar a estas sanciones son el empleo de aditivos no autorizados en vinos y la adulteración de aceites de

oliva. Son también varias las impuestas por falta de peso en el pan.

Del total citado (25.389.371 millones), el Ministerio de Sanidad y Consumo ha impuesto sanciones por un valor global de 16.604.105 pesetas.

De las diferentes multas, por su mayor cuantía, destacan:

—7.000.000 a "Oleo Aragonesa, S. A." (Zaragoza).

—6.000.000 a Juan Antonio Pastor Ruiz, de Fuenlabrada de los Montes (Madrid).

—500.000 pesetas a Juan Pérez Alvarado (Sevilla).

—500.000 pesetas a Panificadora "Pine-Pan" (Madrid).

—300.000 pesetas a Martín Román Martín, de Zamora.

—200.000 pesetas a Jaime Valens Pou, de Felanitx (Mallorca).

—200.000 pesetas a Manuel Artal Artal, de Zaragoza.

—200.000 pesetas a "Vignagera Aragonesa, S. A.", de Zaragoza.

—200.000 pesetas a "Panificadora San Felipe, S. A.", de Madrid.

Respecto a las multas impuestas por el Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, por un total de 8.785.266 pesetas, las de mayor cuantía son:

—5.789.281 pesetas a "Vinos Levantinos, S. A.", de Catarroja (Valencia).

—1.893.705 pesetas a Alberto Cairo Arquer, de Badalona (Barcelona).

—193.500 pesetas a Leopoldo Domínguez Loeda, de Sempayo-Ribadavia (Orense).

**ENTREGADAS LAS CONCLUSIONES SOBRE EL SÍNDROME TÓXICO**

Madrid (Efe). — El presidente de la Comisión Mixta Congreso-Senado de investigación sobre el síndrome tóxico, Modesto Fraile, ha entregado al presidente del Congreso las conclusiones de la Comisión Mixta Congreso-Senado, sobre el síndrome tóxico.

## Se habla de que Calvo Sotelo puede proponer a Lavilla como presidente de U.C.D.

Según Herrero de Miñón el partido centrista «está abocado indefectiblemente a la mayoría natural»

Madrid (Por Francisco L. de Pablo). — Suceso permanente del día es el del futuro del partido en el Gobierno. Tras la reunión del Ejecutivo Regional centrista andaluz. Las declaraciones de Calvo Sotelo y las informaciones que se van decantando, confirman lo que probablemente será rubricado hoy en la reunión que el presidente de UCD mantenga con los presidentes y secretarios provinciales de su partido: se mantiene el centro diferenciado y delimitado de la derecha y de la izquierda, a fin de concurrir a las próximas elecciones en solitario, sin coaliciones previas con nadie, asumiendo el riesgo de resultar una formación política minoritaria que no alcanzará de nuevo el poder, pero que puede evitar la bipolarización. Sobre todo si logra convertirse en la bisagra imprescindible para formar Gobierno con el partido que resulte el más votado, bien por su izquierda o por su derecha.

Para alcanzar esos objetivos, se va a renovar la oferta y el programa centrista, en lo que ya trabaja Manuel Villar Arregui. Tres hombres próximos a la izquierda demócrata cristiana, de donde círculos políticos deducen que, junto a la renovación y diferenciación del programa, Calvo Sotelo trataría de presentar al Consejo Político, que se celebrará en la próxima quincena de Julio, la propuesta de un nuevo presidente del partido, que podría ser Landelino Lavilla, a quien todas las corrientes reconocen su liderazgo para fortalecer un partido unitario, con menos peleas personales, más respeto a las tendencias, sin que ello suponga un reconocimiento de las corrientes organizadas.

Lógicamente, una solución como esa podría contar ahora mismo con el apoyo de todas las corrientes o tendencias ideológicas del partido, siempre que la colaboración de las listas no fuera un asegurarse los primeros puestos para los barones o padres fundadores del centismo.

El presidente del Gobierno parece resignado a no ser la cabecera del cartel en las próximas elecciones, pero está dispuesto a colaborar para que el Centro no se destruya.

**HERRERO DE MIÑÓN: «U.C.D. ESTA ABOCADA A LA MAYORÍA NATURAL»**

Alicante (Logos). — Se encuentra en Alicante para dar una conferencia Miguel Her-

ro y Rodríguez de Miñón que iba a hablar sobre una política para la empresa. Herrero de Miñón declaró a «Logos» que tiene una gran preocupación por la actual situación de la economía española y no solo por el momento en que nos encontramos, sino por que las perspectivas que se adivinan no son nada buenas.

«Creo, dijo, que intentar salir del momento en crisis sería tema prioritario de cualquier Gobierno, pero es fácil comprobar que el Gobierno de UCD no tiene medios ni programas para hacerlo. La reanimación de la inversión privada, una adecuada política económica exterior y la adecuación de la política energética y evitar los abusivos costes laborales, serían temas prioritarios para solucionar o por lo menos paliar el momento actual, pero está visto que el Gobierno de UCD carece de capacidad para llevarlo a cabo y lo que es peor, de voluntad para hacerlo».

En cuanto a su intuición sobre lo que sería el futuro de su partido, dijo que «siempre pensó que UCD tenía cierta inclinación a la ambigüedad y que seguía con facilidad a las presiones ajenas. Crea que desde dentro de mi propio partido, señalé, podría hacer más por forzar el cambio de entonces que

yo ya veía necesario. Desde entonces hasta mi salida de UCD ha sido una lucha constante para conseguir cambiar al partido desde dentro. Como vi que era imposible desde allí, que se cambiara la dirección de UCD, me separé».

En cuanto a la proximidad de que se consiguiera la mayoría natural, señaló que UCD por lo menos cuando yo estaba ha reiterado hasta la saciedad que no quiere agruparse a esa mayoría natural. Ha habido ofertas a todos los niveles y Manuel Fraga ha hecho constantemente con generosidad ofrecimientos al partido del Gobierno y soy testigo desde hace catorce meses de que intransigentemente UCD se niega. Dice que quiere seguir su rumbo sin darse cuenta de que en marina la palabra rumbo quiere decir también derrota.

Yo pienso que las cosas hay que hacerlas de una vez. No hay que meditar tanto tiempo para tomar una decisión y UCD lleva meditando desde el año 79 en que empezó a perder y perder votos. Sin embargo torzadamente sigue en sus trece cuando lo cierto, lo verdaderamente cierto es que UCD está llamada a colaborar e indefectiblemente abocada a estar en la mayoría natural de Fraga porque, además, es lo que quiere su electorado.

## La LOAPA ha quedado casi dictaminada

### Duros ataques socialistas contra los nacionalistas

Madrid (Logos). — La Comisión Constitucional del Congreso dejó casi dictaminado el proyecto de Ley Orgánica de Armonización del Proceso Autonómico (LOAPA), la falta del título que armoniza la función pública, que habrán de regular en su día las diferentes Comunidades Autónomas.

Los grupos nacionalistas se quejaron de que UCD y PSOE hubieran restringido el debate en Comisión, por entender que éste no era un mero expediente a lo que tanto el presidente de la Comisión, Emilio Attard, como los portavoces de los dos grupos mayoritarios respondieron que no se quería en modo alguno cercenar la voz de las minorías, pero sí acelerar en lo posible el debate.

Particularmente duros fueron las intervenciones de los socialistas contra los nacionalistas, acusándoles de carecer de sentido de Estado y pretender siempre tratos discriminatorios contra las nacionalidades históricas.

Los nacionalistas, especialmente los vascos y catalanes, entendieron que la Ley en definitiva no pretende más que recortar los Estatutos ya vigentes, mientras que el comunista Solé Turá, manifestó que se están discutiendo problemas electorales de posiciones de unos grupos contra otros, no de cómo se debe construir el Estado autonómico, que no puede ser a su juicio, una opción de un grupo contra otro, sino una opción en la que todos sean corresponsables.

En definitiva, a falta del título más polémico sobre la función pública que se debatirá hoy, miércoles, el pro-

yecto quedó prácticamente dictaminado, aunque su debate en pleno pueda sufrir cierta demora, a causa de la saturación que existe en el calendario de los plenos pendientes.

### NO HA HABIDO APRESURAMIENTO EN EL INGRESO EN LA OTAN

Madrid (Logos). — En el coloquio del programa «Directo Directo», de Radio Uno, de RNE, han intervenido los señores Javier Rupérez, secretario de Relaciones Exteriores de UCD y el senador Fernando Morán, del PSOE.

El Sr. Rupérez ha expresado el criterio que ha sido correcto y constitucional el procedimiento del ingreso de nuestro país en la Alianza Atlántica, y ha afirmado que no ha habido apresuramiento alguno para ratificar dicho ingreso. Por su parte, el senador Morán se ha declarado partidario de la celebración de un referéndum para interrogar al pueblo español sobre la mencionada adhesión. El senador socialista ha reconocido que el procedimiento empleado por el Gobierno fue «correcto», pero que hubo un inexplicable y torpe apresuramiento.

### LAS JUVENTUDES DEL PNV ACUSAN A H. B.

Bilbao (Efe). — Las Juventudes del Partido Nacionalista Vasco han difundido un comunicado en el que acusan a Herri Batasuna de co y de «jugar con la gente» no tener un proyecto político para conseguir unos resultados afines a los que persiguen los procesados por el 23-F.

Por un fallo en la depuración

## INTOXICACIONES EN GUIPUZCOA

San Sebastián (Logos). — A consecuencia de fallos en la depuración del agua, se ha registrado una intoxicación masiva en las localidades guipuzcoanas de Ordicia, Beasain y Lazcano.

La intoxicación de carácter leve, se originó al parecer a causa de una avería

producida en uno de los depósitos cloradores del agua que se suministra a estas poblaciones.

Unas 200 personas se han visto afectadas por una gastroenteritis con dolores abdominales, diarreas y mareos. Muchos niños no pudieron acudir a la escuela, al presentar estos síntomas. Sin embargo, los pacientes no han tenido necesidad de ingresar en centros sanitarios, ya que se trata de casos leves en los que, con una ligera medicación, se controlan los síntomas antes apuntados.

Con el objeto de poder determinar con exactitud las causas de la infección, se están analizando diversas muestras del agua potable de estas localidades.

**Dr. J. A. Ledo Pozueta**

Trastornos circulatorios, Periféricos, (Cirugía vascular).  
San Ildefonso, 3, 2.º  
Teléfono: 33 88 73.  
VALLADOLID

## Operación de compra de canales de cordero por la Administración

Madrid (Efe). — El precio que se pagará al ganadero, en la ampliación de la operación de compra de canales de cordero por parte de la Administración, aprobada en el último Consejo de Ministros, ha sido fijado en 340 pesetas kilo-canal.

La ampliación alcanza a la posible adquisición de otras 25.000 canales, cuyo peso deberá ser de 12,5 a 16 kilogramos. El ganadero percibirá, además, el valor de las pieles y despojos.

## Las inversiones públicas

(Viene de primera página)

### SE PREVE 700.000 MILLONES DE DEFICIT DEL ESTADO

Madrid (Logos). — El déficit del Estado se aproximará este año a los 698.000 millones de pesetas, que representaría un 3,5 por 100 del PIB, estimación que se elevaría al 4 por 100 si referimos al déficit al conjunto de las administraciones públicas, según un estudio publicado en el número anual de «Hacienda pública española», que edita el Instituto de Estudios Fiscales del Ministerio de Hacienda.

Se niega en la revista que deba existir el temor de que la financiación del déficit público origine el crecimiento del sector público a costa del sector privado. Además se insiste en el carácter transitorio del déficit público, pues el paro y la reconversión industrial que están en la base del mismo constituyen situaciones transitorias que la economía española ha de superar.

### EL INDICE DE PRECIOS EN ABRIL

Madrid (Efe). — El índice general de precios de consumo (IPC) ha experimentado en el mes de Abril de 1982 un aumento del 1,3 por 100, según datos provisionales del Instituto Nacional de Estadística facilitados por «Efe».

En los cuatro meses transcurridos de 1982 la evolución del IPC fue la siguiente:

Enero, 1,8 por 100.  
Febrero, 0,8 por 100.  
Marzo, 1,3 por 100.  
Abril, 1,3 por 100.

El ANE prevé revisión salarial, si en el primer semestre del año se alcanza un crecimiento acumulado del IPC, del 6,09 por 100.

# PREPARATIVOS PARA EL VIAJE DE PEREZ LLORCA A BRUSELAS

(Viene de primera página) España en la OTAN hasta que el Reino Unido no garantice la devolución de Gibraltar. Declaraciones de JOSHUA HASSAN Cádiz (Logos). — "En Gibraltar se sigue adelante con los arreglos necesarios para que el día 25 de este mes no haya dificultades por nuestra parte para la apertura de la verja". ha dicho el primer ministro gibraltareño Joshua Hassan. Ha manifestado también que no ha recibido ninguna indicación del Gobierno de Londres para que la verja no se abra el día establecido.

# EL MAYOR DESFALCO DE LA HISTORIA DE U.S.A.

Su autor, un promotor de boxeo, se apropió de más de 2.130 millones de pesetas

Los Angeles (California, EE. UU.) (Efe). — El promotor de boxeo Harold Rossfields Smith, de 39 años, fue sentenciado hoy a diez años de prisión por cometer el mayor desfalco en un Banco en toda la historia de los Estados Unidos: 21.300.000 dólares (algo más de dos mil ciento treinta millones de pesetas).

Smith, durante su carrera en el boxeo, ha organizado varios combates por el título mundial que se han caracterizado por sus cuantiosas bolsas. Para esto formó la organización deportiva profesional «Muhammad Ali». Según informó la Policía, Smith había comprado al ex campeón del Mundo del peso pesado el derecho a utilizar su nombre, siendo ésta la única vinculación de Ali con la organización.

Además de la condena, Smith tendrá que pagar una multa de 30.000 dólares y, una vez cumplidos los diez años de cárcel, deberá estar en libertad vigilada durante otros cinco.

La juez federal de la Corte del Distrito que llevó la causa, Consuelo Marshall, denegó una petición del fiscal, Dean Allison, en la que se pedían 25 años de cárcel para Smith.

Un empleado del Banco, Sammie Marshall, cómplice de Smith en el desfalco, fue condenado a tres años de prisión.

La sentencia fue pronunciada después de cinco semanas de juicio, que terminó en el mes de Enero pasado. El jurado, formado por ocho hombres y cuatro mujeres, tardó ocho días en dar a conocer su veredicto.

## La guerra irano - iraquí

# Egipto pide a la ONU intensifique su esfuerzo en busca de la paz

El Cairo (Efe). — El presidente egipcio, Hosni Mubarak, ha instado al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas a intensificar sus esfuerzos para conseguir un alto el fuego en la guerra entre Irán e Irak.

Según el presidente egipcio, la continuación de la guerra del Golfo entre ambos países, que durará ya más de veinte meses, abre el camino a diversas intervenciones extranjeras en la zona.

## OTRO FRENTE EN LA GUERRA IRAN-IRAK

Beirut (Efe). — Al menos tres personas han muerto y otras siete han resultado heridas hoy en Beirut, durante los enfrentamientos que han protagonizado grupos pro-iraníes y

pro-iraquíes en el sector suleimán de la capital libanesa.

El presidente sudanés ha declarado en una conferencia de Prensa celebrada en la capital egipcia, que Sudán ha solicitado esa reunión en El Cairo para «trabajar colectivamente» y conseguir el final de la guerra entre Irán e Irak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

El presidente sudanés realizó hoy una visita relámpago a la capital egipcia durante la cual se ha entrevistado con el presidente Hosni Mubarak.

## LA GUERRA DE LAS MALVINAS

# Londres reitera su exigencia de retirada de las tropas argentinas antes del "alto el fuego"

(Viene de primera página) batallón y columnas de paracaidistas.

Según la agencia «Press Association», efectivos británicos están ocupando otras colinas cercanas a Puerto Argentino, tras la toma del monte Kent. La agencia dice que, según fuentes militares oficiales londinenses, el asalto a la capital no se producirá hasta dentro de varios días. De esta manera se podrá reforzar con hombres y equipos, a las tropas inglesas que han tomado posiciones cercanas.

El Ministerio británico de Defensa comunicó que 250 soldados argentinos perdieron la vida en el combate de Ganso Verde y Puerto Darwin. También murieron doce soldados ingleses.

## REUNION DE LA JUNTA MILITAR ARGENTINA

La Junta Militar argentina ha analizado hoy los últimos acontecimientos y el significado del viaje de Costa Méndez a La Habana, para asistir a la Conferencia de Países no Alineados.

La Junta examinó los preparativos que se efectúan en la capital malvinense de cara al asalto final británico.

La aviación, según un parte militar, bombardeó anoche y esta mañana las posiciones británicas en la zona de monte Kent, y que se habían registrado encuentros entre patrullas argentinas y tropas inglesas.

Los ocho mil efectivos argentinos esperan el ataque inglés, decididos a resistir. Su posición se ha reforzado. Se han cavado trincheras y se ha establecido una línea de resistencia, minando el terreno próximo a Puerto Argentino.

Una fuente militar asegura que el desplazamiento de los soldados ingleses es lento y difícil, obstaculizado además por las incursiones de la aviación argentina.

En Buenos Aires se consideran dos formas de asalto inglés: una sería un ataque frontal masivo, y un método que consiste en una técnica de desgaste que podría durar entre diez días y algunos meses. Sin embargo, es necesario tener en cuenta la dureza del clima y las dificultades que el mismo

ocasionaría a los Ingleses, caso de mantener sus posiciones.

El gobernador militar de las Malvinas, general Menéndez, ha arengado hoy a sus tropas, para que combatan «con el valor y el heroísmo que siempre nos ha caracterizado», en cuyo caso el éxito es seguro.

## NUEVAS IDEAS PARA LA ONU

Una misión argentina ha viajado hoy con urgencia a Nueva York para presentar en las Naciones Unidas un conjunto de «ideas» elaboradas por la Junta militar. Estas ideas giran en torno a la última y desconocida propuesta del secretario general. La delegación viajó a Nueva York después de la larga reunión de la Junta Militar, a la que asistió también el canciller Costa Méndez, quien emprenderá mañana viaje a Cuba.

Simultáneamente, el Estado Mayor Conjunto informó que «el Ministerio de Guerra Inglés ha reconocido la existencia de un ataque aéreo argentino sobre el portaaviones «Invencible».

## LOS INGLESES RECLAMAN LOS CADAVERES DE SUS COMPATRIOTAS

La decisión del almirante Woodward de enterrar en una fosa común a los 17 paracaidistas muertos en Ganso Verde ha causado indignación entre los familiares de las víctimas y de la misma tropa.

Varios parlamentarios han apoyado la solicitud de los familiares de repatriar los cadáveres al Reino Unido, y algunos miembros del Gobierno afirmaron que la decisión será considerada si los familiares desean realmente la repatriación.

Mientras tanto, el líder de la oposición laborista insistió cerca de la señora Thatcher para que no se abandone la búsqueda de un arreglo pacífico, en tanto que un portavoz negó la existencia de divisiones entre la primera ministra y el de Exteriores, Pym. Sin embargo, Foot insistió en que la mitad del Gabinete conservador y la totalidad del laborismo quieren una solución diplomática.

Otros políticos, también conservadores, insisten en

la necesidad de evitar una riada y en encontrar una solución negociada antes de la batalla final.

## REUNION DEL CONSEJO DE SEGURIDAD

Mañana termina el plazo dado al secretario general Pérez de Cuéllar para que lograra una solución pacífica de la crisis. Mañana, por tanto, se reunirá el Consejo de Seguridad para reanudar las consultas.

Panamá solicitó ayer la reunión urgente del Consejo, que se aplazó sin explicar las causas. Parece que el retraso se debió a que estaba en marcha un intento británico de última hora para obtener por vía diplomática, la rendición de las tropas que defienden Puerto Argentino y evitar así una batalla que puede costar muchas vidas a las dos partes.

En medios de la ONU se considera improbable el encuentro de una solución negociada, aunque todo puede depender de las «últimas ideas» que Buenos Aires no entregado en el organismo.

Por ahora, los comentarios giran en torno a la batalla en la capital malvinense y las resoluciones que pueda adoptar la conferencia de países no alineados.

En la reunión de La Habana, Argentina ha vuelto a obtener total apoyo diplomático. En un punto del proyecto de resolución final, el Movimiento condena la agresión británica y reiteran la soberanía argentina del archipiélago de las Malvinas, las Georgias y las Sandwich.

Pide además que cese la ayuda de los Estados Unidos a Londres.

A última hora el Gobierno de Londres ha enviado un mensaje al secretario general de la ONU, confirmando los términos en que se suponía estaba redactado. El Gabinete Thatcher exige que Argentina retire sus soldados de las Malvinas antes de que haya un alto el fuego.

Un portavoz del Ministerio de Exteriores se limita a decir que el Reino Unido cooperará con el secretario general en sus gestiones.

Si Buenos Aires no cede, Pérez de Cuéllar tendrá ante sí un problema irresoluble, aunque el plazo no finalizará mañana.

# MINISTRO SAHARAHUI ACUSA A MARRUECOS

La Habana (Efe). — El ministro de Información de la República Árabe Saharaui Democrática, Mohamed Ould Salek, acusó a Marruecos de «subordinar su política exterior a los dictados de Washington al poner a disposición de Estados Unidos tres bases militares».

Salek, que preside la delegación de la RASD en la reunión del buró de Coordinación del Movimiento de Países no alineados que comenzó a

celebrarse ayer en esta capital, dijo que su Gobierno y el Frente Polisario «consideran que este acuerdo constituye un grave peligro para la paz y la seguridad internacionales».

También señaló que «por medio de su intervención directa en el diferendo que opone a la RASD a Marruecos, Estados Unidos prolonga la guerra de agresión contra el pueblo saharahui e internacionaliza unilateralmente el conflicto».



Comodoro Rivadavia (Argentina). — Un piloto argentino, a bordo de su «mirage», se dispone a despegar de la base militar de Comodoro Rivadavia, en misión de apoyo a las islas Malvinas. — (Telefoto Efe-Upi)

Informe: Portugal

OCHO AÑOS DESPUÉS DE LA REVOLUCIÓN DE LOS CLAVELES

Los protagonistas del golpe enjuician los resultados

Los ocupantes del Morris 1100 azul que subía por la Avenida 23 de Julio guardaban silencio.

El conductor, Otelio Saraiva de Carvalho, vestido de paisano, miraba de vez en cuando, de reojo, su portafolios negro.

Dentro del maletín guardaba un mapa de carreteras editado en 1973 por el Automóvil Club de Portugal.

El también comandante Sánchez Osorio no disimulaba su preocupación, mientras el automóvil avanzaba hacia el cuarte de Pontinha.

A la misma hora —nueve y media de la noche del 24 de Abril de 1974— Pedro Raytor Pinto echaba la última ojeada a su mesa de trabajo.

En otra emisora, otro locutor guardaba celosamente otro disco, Leite de Vasconcelos, en los estudios de Radio Renascença.

El general Kaulza de Arriaga, subsecretario y secretario de Estado de Aeronáutica.

Con «Grandola», las unidades militares, presidente de la Junta de Energía Nuclear y comandante de las Fuerzas Armadas de Mozambique.

João Paulo Dinis ya había iniciado su trabajo en la estación de radio de los «Emisores Associados de Lisboa».

Paulo de Carvalho con el «Eurofestival 4: Y después del «adidos» que tendría que producir cuando llegara el momento.

A mano tenía el disco que significaría la señal de alerta inmediata para la gran operación militar.

En otra emisora, otro locutor guardaba celosamente otro disco, Leite de Vasconcelos, en los estudios de Radio Renascença.

Los nombres de Otelio, Feytor, Kaulza, y Vasco Lourenço quedaron asociados para siempre en la revolución que cambió la historia de Portugal.

Feytor fue el intermediario para la rendición del primer ministro Marcelo Caetano con

la que se rubricó el triunfo de la revolución.

Sin embargo, los cuatro protagonistas esperan más. Para ninguno de ellos está cerrado el proceso iniciado hace ocho años.

«El carácter socialista de la revolución portuguesa no se ha cumplido. Mi lucha no es para que los trabajadores alcancen el poder en un sistema de democracia burguesa parlamentaria, sino para que se den cuenta de que es necesario destruir esta clase de régimen» —confiesa Otelio.

«Todavía no existe en Portugal la democracia. Mientras exista un condebarbo de la legitimidad revolucionaria — Consejo de la Revolución —, no existirá la democracia en Portugal» —advierte el doctor Feytor Pinto, director actualmente de un diario en la ciudad de Oporto.

Vasco Lourenço, que en la actualidad es miembro de ese Consejo de la Revolución, heraldo del «Movimiento de las Fuerzas Armadas» que protagonizó el golpe de Abril de 1974, se ha planteado desde hace meses la lucha «contra corrupciones» en su opinión, «están adulterando el primitivo espíritu de la revolución».

«Con los nacionalizaciones y la reforma agraria, Portugal es un país marxista y un país marxista no funciona. Camina a la ruina, como todos los países marxistas del Mundo —dijo con un tono «no pesimista, sino realista»— según sus palabras—, Kaulza de Arriaga.

La reforma de la Constitución que algunos pronostican completa para el próximo Julio, podría ser un trampolín para la recuperación política y económica del país.

«En busca de un consenso» El escollido más importante para un consenso que permita la revisión es la definición de los sectores económicos, que en monopolio, se reservará el Estado porque, aunque socialistas y centroderechistas están de acuerdo en que tiene que seguir existiendo el sector estatal, discrepan de su amplitud.

«La participación del ciudadano en la vida política es fundamental. Ese fue el camino, que abrió la revolución de Abril y manteniendo y profundizando ese sistema» se pueden superar incluso las grandes dificultades económicas en que nos encontramos —pronostica Feytor Pinto, el hombre que sirvió de puente, al actuar de intermediario en la rendición de Marcelo Caetano a los militares del movimiento de las Fuerzas Armadas— para el establecimiento del nuevo régimen.

«La persistencia de los problemas económicos del país no puede considerarse un fracaso de la revolución, ni del nuevo régimen que nació con los objetivos fundamentales de poner fin a la dictadura, establecer un sistema político estable y sobre todo, acabar con las guerras coloniales en que Portugal estaba empanetado.

«A ocho años de la revolución de «Los Claveles», el sistema político parece asentado, la dictadura destrerrada y las relaciones con sus antiguas colonias africanas entonces en guerra —Angola, Mozambique, Guinea, Cabo Verde y Santo Tomé— son especialmente cordiales.

Otelio Saraiva de Carvalho desde la izquierda y Kaulza de Arriaga desde la derecha, coinciden en que el sistema parlamentario portugués está consolidado.

«Aunque «como revolucionario» Otelio cifra su objetivo en «la destrucción de este tipo de régimen, porque no condujo en absoluto a la felicidad de los trabajadores», confiesa que «eso por ahora es una utopía perfecta».

Kaulza no ve posible la rectificación del rumbo del sistema por medios no constitucionales. «Lo que podría suceder es que la población, si aumenta su creciente desesperanza, acepte en el futuro una situación menos a la izquierda, de mayor autoidad, de mayor eficacia. Pero eso es posible solamente a través de las urnas».

MIGUEL HIGUERAS (EFE)

Las inglesas opinan sobre su Primer Ministro:

THATCHER, SI; THATCHER, NO

Como en el caso de cualquier político, hay opiniones para todos los gustos

La Sra. Thatcher lo tiene cada vez más difícil —Malvi a n a aparte— desde el día en que decidió encarrilar la economía británica y la comunitaria, por el camino más impopular, el de rebajar la inflación.

Los mejores elogios, no tanto, que ha recibido la señora Thatcher de sus simpatizantes electores demuestran que cuando ellas vayan a votar de nuevo preferirán elegir a un hombre mientras exista alguno elegible. Sólo en caso de «vuidex nacional» votarían a una mujer.

«La admito no como mujer, sino por la fuerza que tiene», es uno de los mejores piropos recibidos por la primera ministra.

«La señora Thatcher se ha ocupado mucho de las vindas. Las pensiones de guerra ya están libres de impuestos y se exime del pago de tributos a las mujeres en el año en que fallece su esposo». Otra opinión favorable que, sin embargo, demuestra bien a las claras que procede de una mujer machista.

«Ha demostrado ser capaz de cumplir con su trabajo; sus discursos son concisivos y matinales para con las mujeres».

«No estoy orgullosa de que Mrs. Thatcher sea una mujer. Ha bajado mucho el nivel de vida en el Reino Unido, que se ha empobrecido en forma galopante por causa de su política económica. Los niños y los viejos, la cultura y el arte han sufrido un grave deterioro desde que ella está en el poder».

«Los ciudadanos británicos y las mujeres sobre todo, han notado mucho el deterioro de los salarios y de las pensiones, frenados ambos como medio de

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

«No todas en CONTRA Algunas feministas, sin embargo, parecen estar de acuerdo con ella.

«Está demostrando que sabe tratar y mantener a raya a los hombres y pienso que eso es estupendo y ello bastaría para justificar su presencia al frente del país. Espero que el resto de las mujeres sepa imitarlas».

Otra opinión favorable, al par

MANUEL MARIA

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

«No todas en CONTRA Algunas feministas, sin embargo, parecen estar de acuerdo con ella.

«Está demostrando que sabe tratar y mantener a raya a los hombres y pienso que eso es estupendo y ello bastaría para justificar su presencia al frente del país. Espero que el resto de las mujeres sepa imitarlas».

Otra opinión favorable, al par

MANUEL MARIA

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.



La primera ministra británica Margaret Thatcher otea el horizonte como si buscara solución a los múltiples problemas que la acosan. — (Foto EFE)

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

«No todas en CONTRA Algunas feministas, sin embargo, parecen estar de acuerdo con ella.

«Está demostrando que sabe tratar y mantener a raya a los hombres y pienso que eso es estupendo y ello bastaría para justificar su presencia al frente del país. Espero que el resto de las mujeres sepa imitarlas».

Otra opinión favorable, al par

MANUEL MARIA

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

MANUEL MARIA

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.



Farah Diba: «DECIR QUE VUELVO A CASARME ES UNA GRAN OFENSA»

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

rebasar la tasa de inflación por el gobierno Thatcher. Las mujeres inglesas, que como la mayoría de las del mundo, son quienes gastan la mayor parte del presupuesto familiar, tienen que achacarle a su primera ministra todos los males que sufren. Tal vez sea sólo mala suerte lo que ha tenido esta mujer; encontrarse en el peor momento de la crisis económica.

# Emoción del Papa en el encuentro con la Iglesia de Escocia

## Juan Pablo II emprenderá hoy desde Gales el regreso al Vaticano

(Viene de primera página)

general» de la iglesia de Escocia, le había dicho anoche a Juan Pablo II que «en un momento de tensión internacional por el conflicto de las islas Malvinas, usted viene hacia nosotros como un hombre de paz, porque compartimos el mismo Evangelio que pide la reconciliación entre Dios y la Humanidad, y entre naciones y pueblos».

El encuentro de Edimburgo entre el Papa y los protestantes de Escocia no tuvo la solemnidad de la «cumbre» celebrada el pasado sábado en Canterbury entre las jerarquías católica y anglicana, pero sí tuvo una inesperada carga de simpatía.

Sin hablar del reducido número de seguidores del pastor extremista Ian Paisley, presente aquí como lo estuvo el domingo en Liverpool, había una cierta frialdad en determinados ambientes protestantes ante la visita papal.

Se decía, al respecto, que la doble reunión del Pontífice con los dirigentes de la «Kirk» sería exclusivamente de cortesía y que en la misma no podría hablarse de «unidad» en ningún sentido.

Pero, al recibir al Papa ante la estatua de nox, el moderador le dijo que hablaba en nombre y por mandato de la «asamblea general» de la Iglesia de Escocia, que le había elegido para un período de un año hace poco más de dos semanas.

«En el espíritu de reconciliación que caracteriza nuestro encuentro —afirmó el moderador—, nosotros deseamos incrementar el diálogo con su Iglesia, no sólo sobre cuestiones de desacuerdo, sino también sobre temas en los que estamos de acuerdo frente a un mundo hostil».

El profesor McIntre dijo también que los fieles de la «Kirk» unían sus oraciones a las del Papa «por una paz justa y duradera» en el Atlántico Sur.

«Nuestra oración —agregó el moderador— pedirá también que su visita lleve a todos una amplia bendición y una renovación espiritual».

El Papa, visiblemente sorprendido y emocionado, escuchó esas palabras con la máxima atención y, en sus palabras improvisadas de respuesta, agradeció al profesor el «contenido» de su saludo, especialmente, en lo que se refería al programa de su visita pastoral aquí.

«Luego —concluyó el Pontífice— le contestaré más ampliamente, pero al darle las gracias quiero decirle ante todo que soy el siervo de los siervos de Dios».

Más tarde, al recibir al moderador en casa del Cardenal Gray, el Papa reiteró su agradecimiento por la recepción que se le había dado en la sede central de la «Kirk».

Al respecto, Juan Pablo II recordó el primer encuentro entre un moderador, entonces el doctor Archibald Craig, presente precisamente hoy en Edimburgo, y un Papa, Juan XXIII, en Roma (1961).

También se refirió a que en la sede de la «Kirk», en 1910, tuvo lugar la «Conferencia misionera mundial», que «es considerada generalmente como el comienzo del movimiento ecuménico moderno».

«Encuentros como éste —añadió el Papa— tienen su importancia en sí, y el mismo hecho de celebrarlos testimonia ante el mundo que, a pesar de la triste historia de la división de los cristianos, todos cuantos adoramos al único verdadero Dios tenemos hoy el deseo de colaborar, en el nombre de Dios, para la

promoción de los valores humanos».

La Prensa escocesa da una gran importancia al acontecimiento que, según un editorial del «Scottish Daily Express», ha abierto «una nueva era de respeto entre la «Kirk» y el Catolicismo», lo que debería tener como consecuencia que «ser protestante ya no significase ser militante anticatólico».

### ENTUSIASTA ACOGIDA EN GLASGOW

Glasgow (Escocia) (Efe). — Después de hacer un nuevo y urgente llamamiento por la paz en las Malvinas, el Papa Juan Pablo II ha concluido a última hora de hoy, su visita pastoral a Escocia, tras reunirse con los obispos católicos del país.

En su llamamiento de hoy, Juan Pablo II ha empleado por primera vez directamente la palabra «guerra» al hablar de las Malvinas, si bien en anteriores ocasiones había condenado «todo tipo de guerra», sin referirse explícitamente al conflicto entre Argentina y Gran Bretaña.

Esta tarde el Pontífice ha viajado a Glasgow, principal ciudad industrial de Escocia, a 85 kilómetros de la capital. Aquí, en un colegio universitario, el Papa se ha dirigido a profesores y estudiantes para recordarles los principios católicos en materia de educación.

Por la tarde, en un parque de Glasgow donde ha celebrado una misa ante trescientas mil personas, el Pontífice ha recibido la acogida más entusiasta que le haya sido tributada desde que comenzó su visita a Gran Bretaña.

La homilía, que ha durado una hora, ha sido interrumpida 41 veces por las ovaciones, hasta el punto de que tras una interrupción de seis minutos, Juan Pablo II ha afirmado en tono de broma: «A veces, el Papa debe saber callarse».

En el texto de la homilía, tras recordar las glorias pasadas de la Iglesia en Escocia, y las dificultades sufridas por los católicos a raíz de la reforma protestante, el Papa ha dicho a las 300.000 personas presentes: «tenéis un pasado glorioso, pero no vivís en el pasado, porque pertenecéis al presente y vuestra generación no debe descansar en los laureles de vuestros antepasados».

Terminada la misa, que ha durado tres horas y en la que recibieron la Primera Comunión varios niños, el Pontífice ha regresado a Edimburgo para reunirse con los obispos.

### INCENDIO PROVOCADO

Londres (Efe). — La Policía de Glasgow (Escocia) está investigando el origen de un incendio producido en una estación de ferrocarril situada a menos de un kilómetro del parque «Bellahouston Park», donde esta tarde el Papa Juan Pablo II ofició una ceremonia religiosa.

El incendio, que según fuentes policíacas encargadas de las investigaciones fue provocado, se inició en las inmediaciones de un quiosco situado en la estación de Cardonald, y sólo provocó algunos daños en el suelo del quiosco.

La Policía encontró pasquines, contrarios a la visita del Papa, en las vallas de la estación, por lo que se cree que el incendio guarda alguna relación con la visita de Juan Pablo II a la ciudad de Glasgow (Escocia).

Asimismo, la Policía investiga el incidente producido anoche, cuando unos desconocidos lanzaron piedras contra un autobús de escolares

que regresaban hoy a Glasgow, procedentes de Edimburgo (Escocia), después de haber estado presentes en los actos organizados en honor del Romano Pontífice en esa ciudad.

### EL PAPA. ESPERADO EN GALES

Cardiff (Efe). — El Papa Juan Pablo II llegará mañana a Cardiff, capital del principado de Gales, última etapa de su actual gira pastoral por Gran Bretaña.

Tras recibir a personalidades de la ciudad de Cardiff, el Papa presidirá en Niniam Park una multitudinaria concentración de jóvenes católicos de Gales e Inglaterra.

Posteriormente, Juan Pablo II se trasladará al aeropuerto de Rhoose, desde donde emprenderá viaje de regreso al aeropuerto romano de Fiumicino.

## Enfrentamiento entre la patronal y los sindicatos italianos

### Pinto Balsemao terminó su estancia en París

Roma (Efe). — La decisión que los industriales italianos adoptaron hoy de denunciar el contrato de la «escala móvil» provocó una serie de manifestaciones y huelgas espontáneas en Italia que amenazan con convertirse en una tormenta laboral y social.

La «escala móvil», considerada por los sindicatos como «el más sólido éxito de la historia social moderna de Italia», adecuaba automáticamente los salarios al deterioro del poder adquisitivo del dinero.

Cada trimestre, en base a los datos estadísticos sobre el costo de la vida, los salarios italianos aumentaban en una proporción al menos similar a la del encarecimiento de la vida.

El mecanismo entró en vigor a partir de 1975 y ha funcionado hasta hoy con visible satisfacción para los sindicatos.

La ruptura, anunciada esta mañana sorprendentemente por el presidente de la «Confindustria» (Confederación de Industriales), Merloni, fue comunicada a los sindicatos y a la Prensa, provocando inmediatamente una ola de huelgas y manifestaciones obreras espontáneas en todo el país.

En medios gubernamentales se temía hoy que las huelgas y manifestaciones se transformen a partir de mañana en una tormenta que paralice al país.

En la sede central de los Sindicatos Confederados italianos (C.G.I.L. — C.S.I.L. — U.I.L.) se vivía esta mañana una visible agitación con llamadas que bloqueaban los teléfonos y una lluvia de noticias de protestas en todo el país. Se ha convocado para mañana una huelga general de una hora.

En las regiones de Lombardía y el Véneto, los obre-

ros comenzaron a abandonar las fábricas y a reunirse ante las sedes de las organizaciones patronales locales.

La combativa federación de mecánicos del metal de Milán decretó una huelga general de cuatro horas, a partir de las trece horas de hoy, con manifestaciones delante de la sede de los empresarios lombardos.

Washington (Efe). — Reagan inicia mañana, día 2, su primer viaje a Europa como presidente de Estados Unidos.

Durante tres horas los secretarios del Tesoro y de Estado se han reunido con Reagan para dar los últimos toques al programa de este viaje, que durante diez días realizará el presidente por Europa, donde visitará las capitales de Francia, Gran Bretaña, Italia y Alemania Federal.

Los problemas económicos, que «son similares en todos los países occidentales y también en Japón», como señaló el secretario del Tesoro, serán tratados en la cumbre de los siete países más industrializados, en Versalles, entre los días 4 y 6 de Junio.

Los problemas estratégicos y de defensa, uno de cuyos principales objetivos es lograr «un firme compromiso sobre la necesidad de un equilibrio de fuerzas», según Haig, se tratarán en la cumbre de jefes de Estado o Gobierno de los países miembros de la Or-

ganización del Tratado del Atlántico Norte en Bonn.

En un primer aspecto, que comprende los temas militar y económico, el presidente Reagan en entrevista concedida a las televisiones de Alemania Federal, Gran Bretaña, Francia e Italia, unió las relaciones económicas de Occidente y la Unión Soviética con el comportamiento de Moscú en el Mundo.

Reagan ha asegurado que no trata de llevar a cabo una «política agresiva» en el terreno económico con la Unión Soviética, a pesar de su «intervencionismo en Afganistán y Polonia», al creer necesario una restricción en la política de créditos que algunos países de Europa ejercen en sus relaciones con Moscú. Estados Unidos «no va a proponer una vuelta a los tiempos de la guerra fría, sino la conveniencia de una contención temporal», en este tipo de relaciones comerciales, que pueden estar «subvencionando el rearme de la Unión Soviética» al ofrecer créditos con bajos intereses, argumentó Reagan. Según el presidente una limitación en la concesión de estos créditos es necesaria.

Con respecto a una posible cumbre de Reagan y Breznev, el presidente norteamericano señaló que tal posibilidad podría hacerse realidad en las Naciones Unidas, ya que el Kremlin «no ha rechazado formalmente» tal opción.

Reagan, como ya había hecho su secretario de Estado, hizo hincapié en la importancia de su proposición, aceptada por Moscú, de iniciar las nuevas negociaciones sobre reducción de armas estratégicas (Start), en Ginebra el 29 de Junio.

Alexander Haig, ha dicho hoy que la reafirmación de los principios y valores fundamentales de Occidente en

el contexto de una triple base política, económica y de seguridad, es el marco en que se desarrollará la cumbre de la Alianza Atlántica.

El viaje del presidente Reagan representa la «oportunidad de afianzar la comunidad atlántica, incluida, Japón».

Haig señaló que además de esta cooperación en todos los terrenos con los aliados, se buscaba un camino «constructivo en el diálogo con la Unión Soviética» que se basará en los principios de «Paz, Libertad y seguridad de Occidente».

Subrayó Haig la importancia que adquiere esta cumbre de la OTAN en la que por primera vez, «con el muy significativo impacto de la presencia de España», se reúnen los 16 jefes de Estado o Gobierno.

Mientras, varias instalaciones de las fuerzas norteamericanas en Francfort (RFA) fueron anoche objeto de atentados con explosivos, que han causado daños materiales valorados en 70.000 marcos. La agrupación «Células Revolucionarias» se ha responsabilizado de los cuatro atentados, diciendo que «no esperamos a que llegue el presidente Reagan. Como prelude del recibimiento, que esperamos sea ruidoso, llenos de vicisitudes e inolvidable, hemos atacado hoy algunos nidos de los militares norteamericanos en la RFA».

En Roma, una serie de atentados contra empresas estadounidenses han precedido a la llegada de Reagan. Dos potentes artefactos explotaron anoche en una concesionaria «Ford». Además, la llegada del presidente a Roma, el día 7, estará precedida por una gran manifestación en pro de la paz».

## HECHOS Y FIGURAS

### CUBO DE RUBIK

Budapest (Efe). — El primer concurso internacional del «Cubo de Rubik» se celebrará en Hungría, de donde procede su inventor, el 5 de Junio, con participantes de 19 países. La agencia húngara «MTI» informó ayer que el «Cubo mágico» se pondrá en una posición de partida desconocida por los concursantes y un cronómetro alta precisión medirá el tiempo invertido por cada aspirante en componer de forma correcta las seis caras. El concurso está organizado por la empresa húngara de exportaciones «Konsumex», que ha vendido millones de ejemplares en todo el Mundo y por la cooperativa que ha fabricado el cubo del profesor Erno Rubik.

### AMANTES DINAMITADOS

Santiago de Chile (Efe). — Una joven de 17 años y su novio de 26, cuyo amor no era aceptado por las respectivas familias, pusieron fin a sus vidas colocándose sobre una carga de dinamita. El hecho ocurrió en la ciudad de Combarbala, en el Norte de Chile y según una carta dejada por los jóvenes, tomaron la trágica decisión después de la última negativa de las familias a aceptar sus relaciones. La explosión que dejó destrozados los cuerpos de los amantes ha provocado indignadas reacciones en la localidad.

### EL HIJO CRITICO DE DAYAN

Jerusalén (Efe). — Ehud Dayan, hijo del legendario general israelí, Moshe Dayan, fallecido el año pasado, ha publicado un durísimo libro en el que, entre otras cosas, dice que su padre «hizo fortuna limitándose a transcribir partes de guerra». 37. llamado Antonio Pontremoli.

como tarea extra», el hijo campesino de Dayan se lamenta de «haber dicho la oración de los muertos en memoria de un hombre que no cumplía ni la mitad de los diez mandamientos». Un primer fragmento del polémico documento donde también le recrimina sus amores «con prostitutas de tercera categoría», en aparente referencia a la segunda y más amada mujer. Raquel es publicado hoy por el vespertino «Maariv». La hermana de Ehud, la escritora Iael Dayan a cuyos hijos favoreció el general de la guerra de los Seis Días en su testamento, expresó hoy sus reservas ante las opiniones vertidas en el libro, pero añadió que Ehud «está en su derecho y creo que es sincero». «Sin embargo, creo que las cuentas deben ser arregladas con los vivos, no con los muertos», dijo hoy la escritora a la radio militar israelí. Iael consideró un error que su hermano «no hubiese puesto sobre la mesa todo lo que tenía que decir, pero antes de morir mi padre».

### CAMPEON ITALIANO DE CUBO DE RUBIK

Milán. Un estudiante romano de 16 años, Giuseppe Romeo, se ha proclamado campeón de Italia del cubo Rubik, al componer las seis caras en 28 segundos. El campeón de Italia representará a su país en el campeonato mundial, previsto para los días 3 al 6 de Junio próximos en Budapest. Participaron en el concurso italiano 34 finalistas el menor de ellos un niño de 12 años, Walter Quintavalle, y el mayor un guardia urbano de transcribir partes de guerra».



LOS SABADOS

REVISTA A TODO COLOR  
con  
Diario de Burgos

NACIONAL

# Desaparece en la costa santanderina un yate con sus cuatro tripulantes

Sentencia por el asesinato del industrial Vila

San Sebastián (Efe). — Tres helicópteros del «Sar» (Servicio Aéreo de Rescate), dos lanchas de la Cruz Roja del Mar y varias embarcaciones rastrean la zona costera de Santander, donde esta mañana ha desaparecido el yate americano «Exeter», en el que navegaban cuatro tripulantes.

La tripulación del yate desaparecido comunicó en su mensaje de socorro que abandonaba el barco en balsas salvavidas y desde entonces se desconoce cualquier dato sobre el yate hundido.

## SENTENCIA POR EL ASESINATO DEL INDUSTRIAL CATALAN VILA

Huesca (Logos). — Nieves Soldevila Bartrina, María Nieves Vila Soldevila y sus hermanos Juan y Luis, así como Inés Carazo que recientemente fueron juzgados por el asesinato cometido en la persona del industrial catalán Juan Vila Carbonell, ocurrido el pasado 28 de Junio, han sido condenados a las siguientes penas: Nieves Soldevila Bartrina, esposa de la víctima, a 28 años de reclusión mayor; a Nieves Vila Soldevila, a 26 años, ocho meses y un día de reclusión mayor; diez años y un día de prisión mayor a Juan Vila Soldevila, y once años de igual prisión a Luis Vila Soldevila.

A Inés Carazo Hervás se le absuelve del delito de cómplice del asesinato del que estaba acusada y se le condena a seis meses de arresto mayor y multa de cien mil pesetas con arresto sustitutorio de 50 días como delito de omisión del deber de denuncia a la autoridad del delito.

Se les abona a los acusados para el tiempo de esta pena todo el tiempo que han estado privados de libertad por razón de esta causa y teniendo cumplida la pena impuesta la procesada Inés Carazo, se decreta su libertad.

## MUJER DE 25 AÑOS, MUERTA, APUÑALADA POR SU ESPOSO

Córdoba. — Una mujer de veinticinco años ha fallecido tras ser apuñalada por su esposo. Se trata de Carmen Ruiz Vázquez, cuya cabeza quedó prácticamente separada del tronco, mientras su cuerpo se encontraba casi acribillado a puñaladas.

Al parecer el parricida, Manuel Arroyo Jiménez, de treinta y cinco años de edad, empleado de una empresa de materiales de construcción y en la actualidad en situación de paro, utilizó dos cuchillos de cocina para cometer el asesinato, el cual según algunas versiones, pudo deberse a que Manuel sospechara de que su esposa no le era fiel.

Inmediatamente después de perpetrado el parricidio, esta misma madrugada, su autor se presentó en la Inspección de Guardia de la Comisaría de Policía, desde la que fue trasladado al Hospital General, ya que él mismo se había herido en un brazo.

El matrimonio, que vivía en la avenida de Carlos III, de esta ciudad, donde ocurrieron los hechos, tenía dos hijas de corta edad.

## MINERO MUERTO

Oviedo. — Esta madrugada se ha producido un accidente en el pozo San Nicolás, de Huesna, en el que pereció el minero, Ludicino Alvarez Alonso, casado y con dos hijos.

El citado trabajador del sub-

suelo laboraba en la capa once de la citada explotación, cuando por un corrimiento de tierras fue sepultado y pereció asfixiado.

## PARRICIDA CONDENADO A 22 AÑOS

Cuenca (Logos). — La Audiencia Provincial de Cuenca ha condenado a 22 años de reclusión mayor a Angel Mena García, como autor de un delito de parricidio, cometido sobre la persona de su hijo, Enrique Mena, el día 4 de Octubre de 1981, en la localidad conuense de Los Hinojosos. Además, deberá abonar en concepto de indemnización un total de dos millones y medio de pesetas, de los cuales un millón lo recibirá la madre del fallecido y el millón y medio restante, se repartirá entre sus nueve hermanos.

## ARRESTADOS TRES PELIGROSOS DELINCUENTES, TRAS UN TIROTEO

Barcelona. — Tres peligrosos atracadores, que acababan de asaltar una sucursal de la Caja de Ahorros del Panadés, en Sant Joan de Medona, han sido detenidos luego de breve tiroteo.

Los asaltantes, que huían con su botín y empuñando pistolas automáticas, en un auto 1.430, encontraron un dispositivo de cierre de carreteras, en el cruce de las C-244 y BV2173, en el término municipal de Sant Per de Riudebilles y dispararon contra los automóviles patrulleros de la Guardia Civil allí presentes, cuyas dotaciones al responder al fuego, alcanzaron las ruedas posteriores del vehículo en que huían los delincuentes.

El trío de atracadores tras abandonar el automóvil, trataron de escapar a pie, para ser detenidos poco después, dos de ellos, escondidos en unas matas, y después el tercero, cuando ya se encontraba cerca de su domicilio en Villafranca del Panadés.

## ARRESTADOS DOS ATRACADORES QUE SE APODERARON EL DIA ANTERIOR DE OCHO MILLONES

Palma de Mallorca. — La Policía ha detenido a los dos presuntos autores del asalto a mano armada perpetrado ayer en una céntrica joyería de Palma de Mallorca y ha recuperado los ocho millones de pesetas en alhajas que lograron de botín.

Los detenidos son los hermanos Félix y Manuel Pulet Rodríguez, de 19 y 17 años de edad, ambos con una amplia ficha delictual y reincidentes en delitos contra la propiedad.

El asalto a la joyería «Dot», de Palma de Mallorca, se llevó a cabo ayer por la mañana, los dos individuos allanaron el establecimiento armados con una escopeta de caza de cañones aserrados. El propietario de la joyería opuso resistencia y uno de los hampones le asestó un culatazo con el arma en la cara causándole lesiones de las que hubo de ser asistido en un centro sanitario.

## HERIDO EN UNA PIERNA POR BALAZO DE PISTOLA EN SALVATIERRA (ALAVA)

Salvatierra (Alava) (Efe). — Ignacio Rodríguez Valdés ha resultado herido en una pierna por un balazo de pistola automática en Salvatierra (Alava), después de una discusión que mantuvo con Miguel Lozano

Peinado, que tras la agresión se dio a la fuga.

El herido, Ignacio Rodríguez, de 43 años, y el agresor, Miguel Lozano, son de raza gitana y la disputa que provocó los hechos, fue, al parecer, por motivos familiares.

## FUNCIONARIO JUDICIAL, CONDENADO POR COHECHO

Bilbao (Efe). — La sección segunda de la Audiencia Provincial de Vizcaya ha condenado a un funcionario judicial, como autor de un delito de cohecho, a cuatro meses de arresto mayor, multa de 33.000 pesetas y diez años de inhabilitación para el desempeño de cualquier cargo en la Administración de Justicia.

Se trata de I.A.M., funcionario interino del Juzgado de Distrito de Portugalete, quien —según la sentencia— actuó por su propia iniciativa y puso precio a su conducta ilícita para tratar de comprar una determinada actuación mediante dinero: 11.000 pesetas, a cambio de no privar del permiso de conducir a una persona que había sido condenada en un juicio de faltas.

INTERNACIONAL

# ACCIDENTE AEREO EN COREA DEL SUR

Han muerto 53 soldados de las Fuerzas Aéreas

Seúl (Efe). — Cincuenta y tres soldados han muerto hoy al estrellarse un avión de transporte C-123 de las Fuerzas Aéreas de Corea del Sur, ha informado un portavoz del Ministerio de Defensa.

El accidente se produjo a 15 kilómetros de Seúl, poco después de que el avión hubiera despegado del aeropuerto de la capital surcoreana, para realizar ejercicios de entrenamiento.

## INDONESIA: DIEZ Y SEIS MUERTOS EN INCENDIO

Yakarta. — Diez y seis personas han resultado muertas en el incendio que se produjo anoche en un restaurante chino de Yakarta, capital de Indonesia.

Un vocero de la Policía indonesia ha manifestado que las víctimas —12 hombres y cuatro mujeres— eran empleados del establecimiento que quedaron atrapados en la cocina al estallar una bombona de gas y declararse seguidamente el fuego.

## NIÑOS INTOXICADOS EN COMEDORES ESCOLARES DE TRINIDAD

Puerto España. — Más de un centenar de niños han sido hospitalizados y otros 700 recibieron atención médica, como consecuencia de haberse intoxicado en los comedores escolares en Trinidad-Tobago.

Los afectados proceden del Este, Centro y Sur de la isla de Trinidad y los médicos creen que la intoxicación se produjo por una comida a base de macarrones, guisantes y pescado contaminado.

Es posible que el causante fuera salmón enlatado en malas condiciones, opinan algunos médicos, quienes recordaron que ese producto ha sido prohibido para el consumo en Estados Unidos y Canadá, por estar envenenado.

A pesar de la prohibición, que también se puso en efecto aquí, algunos supermercados aún lo venden, por lo que es posible que llegase a los proveedores de comida de los comedores escolares.

Se informó que algunos niños se encuentran en estado muy delicado.

## TERREMOTO EN EL ASIA CENTRAL RUSA

Moscú. — Un terremoto de pequeña intensidad se produjo a las 17,48 (hora peninsular española), ayer lunes, en regiones de las Repúblicas soviéticas del Uzbekistán y del Kirguizistán —ha notificado hoy la Agencia TASS.

En Kanibadam, en cambio, el terremoto no pasó de la intensidad de dos o tres grados. No se han registrado pérdidas humanas ni daños materiales en una región que es de intensa actividad sísmica, escasa densidad de población y edificaciones en su mayoría reforzadas ante esos eventos.

# Detenidos los presuntos atracadores de la ciudad sanitaria «La Paz»

Son dos ciudadanos argentinos, que también asaltaron cinco Bancos y una joyería

Madrid (Logos). — En un servicio conjunto llevado a cabo por inspectores de la Brigada de Policía Judicial de Madrid, de la Brigada Móvil y de la Comisaría de Vélez Málaga, se ha detenido a seis individuos, dos de ellos presuntos autores de cinco atracos a entidades bancarias, a una joyería y a la Residencia Sanitaria «La Paz». Se trata de los ciudadanos argentinos Jorge Carlos Coronel Rodríguez, alias «El Pinta», de 33 años, y Orlando Alfredo Jorge «El Negro» de 28.

Los otros cuatro son de nacionalidad española y su identidad es la siguiente: José Jiménez Jiménez, de 51 años, Francisco Verdier Rubio, de 42, Bienvenido Lobato, de 22, y Carlos Berriquete Sánchez, de 55. Los dos primeros están acusados de receptación y los dos últimos, de encubrimiento.

La Brigada Judicial de Madrid había identificado a Jorge Carlos Coronel como uno de los posibles participantes en el atraco a la joyería «Germán», calle Bravo Murillo, 149, delito perpetrado el 5 de Marzo de este año y de que obtuvo un botín valorado en 20 millones de pesetas.

Difundida su búsqueda a nivel nacional, un inspector de la Brigada Móvil lo detuvo cuando viajaba en el tren Costa del Sol. Se le ocuparon tres armas, una pistola automática «CS Straz Praha» del 7,65 un revólver «Smith Wensson» del 38 y otro «Llama» del mismo calibre, así como cinco pasaportes falsificados de distintas nacionalidades y documentación española correspondiente a su compañero de delincuencia: Orlando Alfredo Jorge.

Según fuentes policíacas, éste sería localizado fechas más tarde en Vélez Málaga por funcionarios adscritos a esta Comisaría, que le ocuparon alhajas procedentes del asalto antes aludido y un piso valorado en dos millones setecientos mil pesetas, supuestamente adquirido con dinero procedente de sus actividades delictivas.

Además del atraco a la joyería «Germán», los dos argentinos cometieron, según se desprende de las diligencias instruidas, el que tuvo lugar el 30 de Marzo en «La Paz». Como se recordará, dos individuos de aspecto sudamericano se llevaron 14 millones de pesetas del interior del mismo recinto sanitario y el revólver del vigilante, que es el «Llama» recuperado.

Tanto Francisco Verdier, joyero de profesión, como José Jiménez, propietario de un «pub», actuaron de receptadores, al primero le fueron intervenidas joyas valoradas en medio millón de pesetas y un lingote de 555 gramos de oro fino, ha reconocido haber recibido 4 kilos de oro de ley fundido.

En el domicilio del segundo se halló un crisol rudimentario, una pequeña porción de oro y gran número de brillantes, procedentes del desguace de las piezas.

Bienvenido Lobato y Carlos Berriguete, sabedores de la detención de Jiménez, amigo suyo, trataron de ocultar las piedras preciosas con el fin de evitar su

descubrimiento por parte de los funcionarios.

Jorge Carlos Coronel ha estado detenido en seis ocasiones en España, las tres primeras por carterista y las tres últimas, por atraco y tenencia ilícita de armas. Orlando Alfredo, por juegos ilícitos, quebrantamiento de condena y hurto.

## UN ENJAMBRE IMPIDIO ENTERRAR A UNA PERSONA

Murcia (Efe). — La inesperada aparición de un enjambre de abejas ha impedido que se diera sepultura a un cadáver en el cementerio municipal de Murcia.

Miles de abejas inundaron la zona de nichos donde se iba a proceder al enterramiento, e impidieron que el mismo se llevara a cabo.

## DOCE BOMBEROS ATENDIDOS TRAS UN INCENDIO

Santa Cruz de Tenerife (Efe). — Doce bomberos de Tenerife han necesitado asistencia médica, después de haber intervenido en la extinción del incendio que se declaró esta madrugada en los depósitos de la Compañía de Petróleos «Shell».

Dos bomberos fueron atendidos en el Hospital General a consecuencia de una caída y los otros diez presentaron dificultades respiratorias por los gases producidos por el fuego. El incendio se inició sobre las cuatro y media de la madrugada y pudo ser controlado dos horas más tarde.

No han sido determinadas las causas del siniestro ni se han cuantificado las pérdidas ocasionadas por el fuego.

LOCAL Y PROVINCIAL

# DENUNCIAS POR ROBOS

Ayer se produjeron otros dos en viviendas

Un robo de cuatro corderas, propiedad de Ciria García García, se ha cometido en el pueblo de Olmedillo de Roa.

El robo se produjo en un corral existente en el extrarradio de dicha localidad y las corderas sustraídas eran de unos 20 kilos cada una, estimándose el valor de las cuatro en veinte mil pesetas.

## OTRO ROBO

María de los Angeles Hernando ha denunciado un robo cometido en el bar «Arca de Noé» de esta capital, de donde le sustrajeron dinero y efectos valorados en 25.000 pesetas.

## SIGUE LA RACHA DE ROBOS EN PISOS

Ayer se registraron, a mediodía, otros dos robos en sendas viviendas de nuestra capital. Por el mismo procedimiento, los «escapaderos» con llaves falsas penetraron en las viviendas y se apoderaron de

joyas y cuanto de valor consideraron. Se han presentado las denuncias en la Comisaría del Cuerpo Superior de Policía.

Inspectores de la Brigada de Policía están desplegando una acción especial para identificar y localizar a los autores de estos robos.

## TRABAJOS DE LIMPIEZA DE LOS BOMBEROS

Un camión que transportaba basuras desde la zona de los Pisones hasta el barrio de Villatoro, ocasionó ayer problemas de limpieza y malos olores en varias calles de la capital, al irse cayendo gran parte de la carga durante su recorrido.

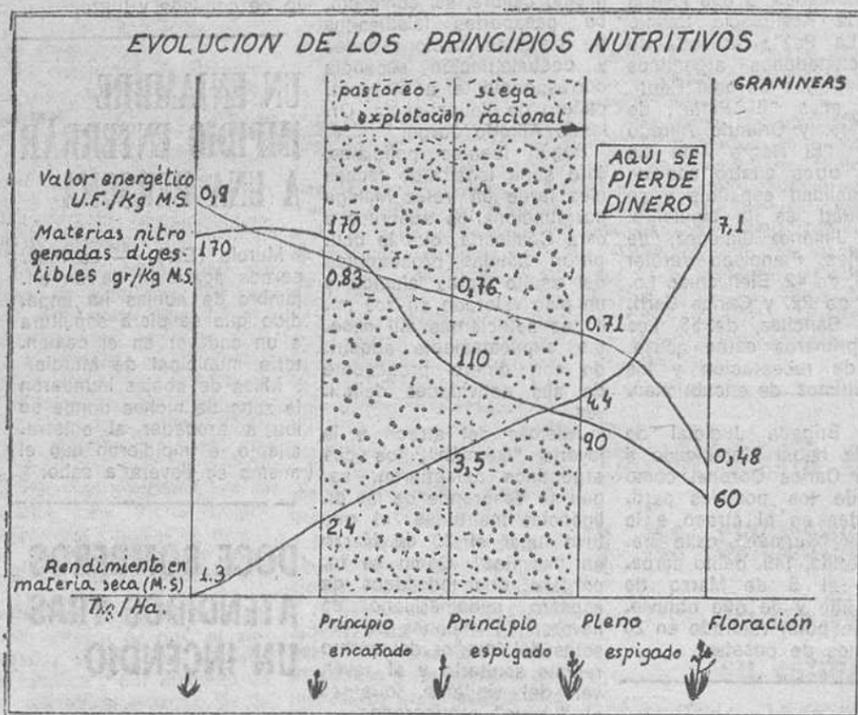
Numerosas llamadas telefónicas se recibieron en el Parque de Bomberos, según nos informaron y tuvieron que llevarse a cabo trabajos de limpieza junto con las brigadas de Semat. Intervino también la Policía Municipal, con el fin de localizar al causante de este problema sanitario.

# AGRO BURGALÉS

PAGINA REALIZADA POR EL  
SERVICIO DE EXTENSION AGRARIA

## CONSERVACION DE FORRAJE-HENIFICADO EN LA ZONA NORTE DE BURGOS

Una henificación en malas condiciones, puede reducir a una cuarta parte, el valor nutritivo de los forrajes



Aunque para algunos pueda resultar una paradoja tratar este tema, en un año como éste, hay un refrán muy usado por aquí que dice: «Porque un año apedree no vamos a dejar de sembrar». Esto nos incita a seguir adelante y por tanto, en nuestro caso a ir dando a conocer o a recordar aspectos fundamentales de una práctica en la zona como es la henificación.

Quizá por ser habitual, con demasiada frecuencia olvidamos o no le damos la importancia que merecen a todas y cada una de las partes del proceso. Como resultado obtenemos heno de baja calidad, próximos a la paja en elementos nutritivos y en ocasiones aún peor, debido a estar muy fermentados.

En resumen que si bien este año es el tiempo el culpable de una pésima cosecha, en muchas ocasiones somos nosotros los causantes de cuantiosa pérdida, no tan espectaculares pero a la larga de mucha mayor envergadura, al empeñarnos en hacer mal las cosas o no cambiar de sistema.

Díase atrás apareció en esta misma página otro artículo sobre la conservación de forrajes, orientado hacia el ensilado, cuyas ideas generales sobre la conservación son válidas para esta zona. No obstante y pese a ello, se pueden contar con los dedos de las manos las explotaciones que utilizan como en él se apuntaba, el ensilado para la conservación del primer corte. Corte que suele coincidir con época de lluvia y por consiguiente con condiciones poco favorables para la henificación.

Hay muchas razones que pueden argüirse para intentar justificar este hecho; a título de ejemplo: estructurales, falta de tradición y de espíritu innovador, etc. Sin embargo, de cara a pensar en explotaciones razonablemente llevadas, es una cuestión que deben necesaria y urgentemente plantearse aquellos empresarios que no conformes con obtener únicamente beneficios, persigan una mayor rentabilidad y competitividad de su explotación.

Con ello no queremos decir que debemos renunciar por completo al henificado, de ningún modo. Un buen heno resulta imprescindible para animales delicados, enfermos o jóvenes y nos debe ayudar a completar favorablemente ciertas raciones alimenticias. Lo que no

puede aceptarse es el dedicar toda la superficie a la producción de heno, sin importarnos las condiciones en que se produce y por consiguiente la calidad del mismo.

### LA HENIFICACION

Este método de conservación, tiene como fundamento reducir el porcentaje de agua contenido en el forraje cortado.

La hierba contiene entre el 75 y el 85 por ciento de agua. Cuando se convierte en heno el contenido no debe superar el 15 por ciento. Con este porcentaje la proporción de materia seca aumenta considerablemente y en estas circunstancias el heno puede conservar su valor nutritivo durante largo tiempo.

Para eliminar el agua se hace preciso que la temperatura no sea baja y a su vez que la humedad relativa del aire no sea demasiado alta. Ambos factores, relacionados entre sí, son los que determinan en gran medida la mayor o menor duración del proceso.

### FACTORES QUE INFLUYEN EN LA CALIDAD

**Fecha de corte:**  
La riqueza en elementos nutritivos de la planta varía según el estado vegetativo en que se encuentre. Lo ideal sería segar lo más próximo posible al espigado de la especie predominante de la pradera.

**Tiempo de exposición:**  
La pérdida de agua se produce gradualmente. Hasta el 40 por ciento la planta sigue respirando y hasta el 15 e incluso después se producen fermentaciones, de hecho el heno almacenado se calienta algo. Tanto la respiración como las fermentaciones consumen y transforman los elementos nutritivos contenidos en el forraje inicial y contribuyen a disminuir la calidad de heno.

**Las manipulaciones:**  
Para acelerar el secado conviene voltear el forraje; en este proceso los foholos de las hojas pueden desprenderse, sobre todo en las leguminosas, y contribuir así mismo a disminuir al valor alimenticio del heno.

**La lluvia:**  
Cuando las células de las plantas ya están muertas la lluvia puede arrastrar los elementos nutritivos de forraje y disminuir igualmente la calidad final del heno. Resumiendo podemos afirmar que el secreto de un buen heno

radica en segar en el momento óptimo y reducir al máximo el tiempo de desecación de la hierba.

Sobre el primer punto tenemos casi toda la capacidad de decisión en nuestras manos; sin embargo sobre el segundo no podemos influir demasiado si las condiciones son adversas. No obstante, hay ciertas máquinas acondicionadoras de forrajes que pueden reducir el tiempo de secado en dos o tres días si las condiciones no son muy favorables, lo cual reduce el riesgo de pérdidas. Estas máquinas que pueden ir junto a la segadora, «segadora-acondicionadora» tienen como fundamento el aumentar la superficie de desecación de las plantas, mediante aplastamiento y corte del forraje.

En estas líneas vamos a exponer algunas consideraciones sobre uno de los aspectos técnicos más polémicos para el agricultor, donde se producen opiniones más dispares: el abonado nitrogenado, del cual y, en términos generales, se viene abusando, sobre todo en cobertura donde se alcanzan cifras tan altas como 1.000-1.200 Kgs. Ha de Nitrato Amónico Cálcico del 26 por 100, se impone, en consecuencia, reducir estas aportaciones.

### CONCLUSION

Cuando por el clima no sean posibles unas condiciones mínimas y esto se produzca repentinamente todos los años, es fundamental decidirse por abandonar esta técnica del henificado o recurrir al henificado con secado artificial, mediante la circulación de aire entre la masa dispuesta en naves sencillas.

Este método da un producto final de buena calidad y puede ser tenido en cuenta por muchos empresarios. La práctica habitual de dejar a la planta madurar, incluso que semille, debe abandonarse inmediatamente, pues aunque los kilos aumentan hasta cierta cota, la calidad del forraje es similar a la de la paja.

Las pérdidas de calidad por uno y otro concepto son muy variables y depende siempre de las condiciones que se realicen pero en total pueden llegar a alcanzar hasta el 70 por ciento. El retrasar la fecha de siega repercute negativamente sobre la productividad de la pradera; de un lado se agotan las reservas de la planta y tiene dificultad de rebrotar y de otro estamos desaprovechando unos días en los que suele haber calor y humedad suficientes para que salga un nuevo corte.

1) Desde la siembra hasta el entresaque.  
2) Desde el entresaque hasta que completa su desarrollo foliar.

Este período es el de máxima actividad en cuanto se refiere

## EL ABONADO NITROGENADO EN EL CULTIVO DE REMOLACHA

Incidencia de las aplicaciones de cobertera en los rendimientos unitarios y la riqueza sacárica

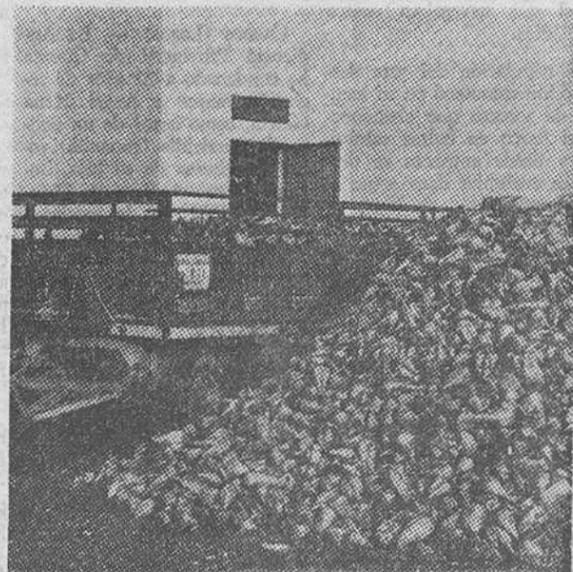
La remolacha es, indudablemente, el cultivo con más tradición en el regadío de la comarca de Aranda de Duero y, si bien la superficie destinada a esta planta, sufrió hace unos años alteraciones bruscas como consecuencia de unos precios poco atractivos para los agricultores, se ha recuperado espectacularmente, registrándose, en estas dos últimas campañas un sensible aumento de la misma, a costa, principalmente de la patata. Se estima, no obstante, que puede aumentarse aún más la superficie de este cultivo, que para muchas explotaciones familiares es un medio eficaz de ocupar su mano de obra.

Indudablemente, las normas técnicas de cultivo han mejorado bastante en estos últimos años (desinfección de suelos, abonado, sanidad, etc.), con repercusiones positivas sobre la producción, hoy día alrededor de las 50 Tm-Ha. como término medio, un año con otro. Destaca, igualmente, el sensible incremento registrado en la mecanización, con su consiguiente repercusión en la dignificación del trabajo, sobre todo en el caso de las cosechadoras, al cual contribuye la Administración con las subvenciones que en tal sentido viene concediendo. No obstante el progreso conseguido estamos lejos de alcanzar un nivel óptimo que nos asemeje a la Comunidad Económica Europea, motivo por el cual, el agricultor, verdadero protagonista de este proceso de cambio debe concienciarse en el sentido de adoptar todas las innovaciones técnicas que estén suficientemente contrastadas.

En estas líneas vamos a exponer algunas consideraciones sobre uno de los aspectos técnicos más polémicos para el agricultor, donde se producen opiniones más dispares: el abonado nitrogenado, del cual y, en términos generales, se viene abusando, sobre todo en cobertura donde se alcanzan cifras tan altas como 1.000-1.200 Kgs. Ha de Nitrato Amónico Cálcico del 26 por 100, se impone, en consecuencia, reducir estas aportaciones.

1) Desde la siembra hasta el entresaque.  
2) Desde el entresaque hasta que completa su desarrollo foliar.

Este período es el de máxima actividad en cuanto se refiere



a la absorción de elementos nutritivos. En 50 días, la remolacha toma del suelo las dos tercias partes de sus necesidades totales. Es el período crítico.

3) Desde el inicio de la formación de la raíz hasta la recolección.

Esta fase se caracteriza, principalmente, por el engrosamiento de la raíz, almacenándose el azúcar en la misma merced a las reservas acumuladas durante el período anterior en las hojas.

—¿Cuándo se debe incorporar el nitrógeno?

—Si el agricultor prefiere la utilización de A.A. (amoníaco anhidro), se aportará de una sola vez antes de sembrar, inyectándole a 10-15 cms. de profundidad según la textura del suelo.

Cuando la fertilización vaya a realizarse con abonos minerales, la aportación de nitrógeno se llevará a cabo de la siguiente forma, aproximadamente:

Un tercio en sembradura, junto con el fósforo y potasio.

Dos tercios en cobertera.

La forma de aportar el Nitrógeno en cobertera depende principalmente de la textura del suelo, en terrenos francos y arcillosos puede hacerse de una sola vez antes del entresaque, siendo incorporado, con el pase de cultivador previo al mismo.

Cuando el suelo es arenoso, al ser menor la capacidad de retención del mismo, conviene repartir el nitrógeno en «dos manos» de igual cuantía, la primera cuando la remolacha tiene dos hojas «verdaderas» y la segunda cuando se realice el entresaque o inmediatamente después.

El agricultor debe ser plenamente consciente de los inconvenientes derivados de un exceso de nitrógeno o bien de una aportación tardía del mismo a primera consecuencia se traduce en el estimulación excesiva del crecimiento de las hojas, con el consiguiente alar-

gamiento innecesario del ciclo vegetativo, lo que va en detrimento de la formación de azúcar, acentuándose esta negativa situación en las variedades de tipo E, es decir, las de ciclo más largo. Otras consecuencias derivadas de esta acción son las de mayor sensibilidad de la planta respecto a plagas-enfermedades y un coste de producción más elevado del necesario.

Como norma general no deben realizarse aportaciones de nitrógeno después de los primeros días de Julio.

Cuando se realiza la elección del abono para su uso en cobertera, el agricultor debe tener en cuenta bajo qué forma se encuentra el nitrógeno. Es tradicional en la cuenca del Duero que estos abonos simples lleven la mitad en forma nítrica y el resto en amoniacal, decisión que consideramos válida en base a las condiciones climáticas existentes, debiendo tener prioridad respecto a otros abonos nitrogenados, como ocurre con la Urea aún cuando ésta por tener un 46 por 100 de riqueza resulta más barata de utilizar, que debe destinarse a zonas más cálidas.

Al objeto de contribuir a un mejor conocimiento del tema que nos ocupa, el Servicio de Extensión Agraria ha instalado durante los dos últimos años, diversos campos de experiencias en distintas comarcas de la Cuenca del Duero con vistas a determinar la respuesta de la remolacha a cantidades distintas de Nitrógeno, valorando en este planteamiento la evolución del peso, riqueza y azúcar-Ha. A título de resumen se puede enunciar lo siguiente:

—El peso de raíz obtenido aumenta hasta alcanzar un máximo entre 225 y 300 Kgs.-Ha. de Nitrógeno.

—La riqueza disminuye, particularmente, a partir de los 100 Kgs.-Ha. de Nitrógeno.

—El producto bruto (Pts.-Ha) alcanza el máximo entre los 190 y 210 Kgs.-Ha. de Nitrógeno.

## NOTICIAS Y COMENTARIOS

Recientemente se han celebrado en las localidades de Villadiago y Sotresgudo, sendos cursillos sobre «Contabilidad y gestión de explotaciones agrarias», con asistencia de 30 jóvenes de la comarca. Los cursillos, que han sido impartidos por personal técnico del Servicio de Extensión Agraria se han desarrollado satisfactoriamente y con buen aprovechamiento por parte de los

asistentes. Como actividad final se efectuó un viaje a la comarca de Haro, donde fueron visitadas una cooperativa Agropecuaria y una bodega.

### ENSAYO DE VARIETADES DE PATATA EN TORREGALINDO

La Agencia de Extensión Agraria de Aranda de Duero ha instalado, en colaboración

con D José María Sanz, de Torregalindo, un campo de experiencias con variedades de patata ciclo corto. Se pretende contrastar el rendimiento y demás características de variedades de reciente introducción en el mercado con las usualmente cultivadas en la comarca. Las variedades seleccionadas han sido: Ostara, Kennebec, Draga, Gracia, Beldá Spunta.

### FOTOS CARNET

FOTOCOPIAS EN EL ACTO

### OPTICA NACIONAL

ESPOLON, N.º 1.

DESPUES DE TRES HORAS Y MEDIA

# Se aplazó la elección de compromisarios del Burgos

A la maratónica reunión asistieron treinta socios y terminaron doce

Después de tres horas y media de reunión en el salón de actos de la Caja de Ahorros del Circulo, para elegir a 123 compromisarios del Burgos C. F., se acordó aplazar la elección. Al acto asistieron un total de treinta socios, de los 3.417 (113 femeninos) con que cuenta la entidad, según las listas elaboradas y aprobadas por el órgano federativo en Diciembre de 1981.

Todo transcurría dentro de la normalidad y cuando se terminó la elección del tercer millar, comenzaron las primeras intervenciones de los socios, concretamente los señores Sáez Portugal y Azpeleta. Con anterioridad, se iniciaron las primeras dudas centradas en si el sorteo era por el número de socio, o por el contrario, por el número de registro. El primer desacuerdo había entrado en la sala. Al acto, por otra parte, asistieron los socios que lo desearon; comenzó a las cinco de la tarde y en la mesa presidencial se encontraba el representante de la Federación, señor Pérez Arribas (avisado un minuto antes de las cinco, por teléfono,

no, desde Valladolid); presidente del Club, señor Quintano Vadillo, y la secretaria de la entidad burgalesa. En la mesa, ni tampoco en la sala, se detectó la presencia de directivos oficiales ni tampoco oficiosos.

### SE PRESENTARON SESENTA Y SEIS

Para la elección de compromisarios (representantes) del Burgos C. F. para los dos próximos años, se presentaron sesenta y seis. Había que elegir a 123. La elección se ponía en funcionamiento. Un voluntario introdujo las papeletas en una copa. Todo estaba listo. En el primer millar (1 al 1.000) se presentaron 44 para elegir a 33; en el segundo millar, 12; en el tercero, tan sólo un socio cuyo número es el 2.685; cuarto millar, uno (número de socio 3.653, ya que cada tres años se corren los números en función de las bajas y altas). Y cuando se había llegado al cuarto millar, comenzaron las polémicas.

Unos decían que las listas no estaban actualizadas; otros, que el sorteo se esta-

ba llevando a efecto por el número de registro que correspondía al de socio y por último, otros decían que había socios representados por otros que no correspondían a su millar, y socios que salían que habían causado baja. Total, el maremagnum se había puesto en funcionamiento. Se leían los puntos de la normativa. Intervienen los Sres. Sáez y Azpeleta porque quieren una elección reglamentaria.

Llevábamos dos horas y el confusiónismo imperaba, cuando prácticamente se cantaron los elegidos por mediación de sorteo, teniendo en cuenta los sobrantes y los que faltaban en algún millar para elegir a los treinta y tres. Pero el punto «caliente» de la cita saltó cuando en el primer millar había exceso porque se presentaron 44 y sólo podían salir 33. Sobre las siete y media de la tarde, todos cuantos estábamos en la sala tuvimos que trasladarnos a otra, por la sencilla razón de que a esa hora estaba ocupada para una conferencia de cardiología. Más de un socio se echó la mano al corazón. Nos fuimos a otra sala contigua, propiedad de la misma entidad. Y la pregunta se extendió: «¿Qué hacer con los diez socios presentados de más en el primer millar?».

A las siete horas y treinta y tres minutos, el socio Azpeleta, acompañado del presidente, se dirigen al Club. Consulta a la Federación. En la sala quedan doce socios. Diez minutos después de la consulta al órgano federativo —los jerifaltes estaban en Valencia— se dice que si hay exceso de candidatos tienen que ser elegidos por los mil primeros socios del Club en votación. Sin embargo, esto no se puede llevar a efecto porque el Club no convocó a ese millar para la votación. Y no lo convocó porque en la normativa no constaba, mientras en la consulta efectuada eran requeridos.

Nuevos comentarios, éstos «en familia». Algunas risas, más de una broma y otro socio, el señor Barruso, decía que a «El Plantío» «se cuela mucha gente». Nuevo consenso y se acuerda aplazar la elección. Mientras se lleva a cabo el aplazamiento, a quienes correspondan, tendrán algunos días para aclarar los puntos; llevar estudiado el tema y que la Federación, de una vez por todas, dicte normas inteligibles con un espíritu único.

La próxima elección se ha fijado para el lunes.

Total este servidor, en diez años de periodismo, ha asistido a numerosas asambleas, actos y reuniones. No obstante, la que vivimos ayer fue algo que entra en lo novelesco, señores lectores. Porque no es el momento de cargar tintas por respeto al Club y las personas, pero ante hechos de esta naturaleza, es mejor no vivirlos. Era tal el lío, con normas, exceso de cupo, interpretaciones, polémicas sanas —porque las cosas se hacen bien o no se hacen— y falta de coordinación, que al terminar la maratónica cita, uno no sabe si ha vivido una película real o ha estado en un film de ciencia-ficción. Fue algo lamentable, por culpa de quienes dictaron en esa normativa poco coherente que cada uno interpreta a su forma y con consultas en plena reunión.

LOPEZ OCHOA

GIRO DE ITALIA

# Vuelco en la clasificación general

Silvano Contini, vencedor de la etapa de ayer y nuevo líder

Boario Terme (Italia) (Efe). El equipo italiano «Bianchi Piaggio» demostró hoy la vulnerabilidad del francés Bernard Hinault con un trabajo de conjunto que dio la «maglia rosa» a su capitán Silvano Contini. La etapa entre San Martino di Castrozza y Boario Terme, 232 kilómetros de terreno montañoso al Norte de Italia, fue resuelta en el puerto Croce Domini, de más de 1.800 metros de altitud.

En la subida se destacaron los favoritos de la «Bianchi», Contini y Baronchelli y el sueco Tommy Prim, junto con el belga Lucien van Impe, actual campeón del premio de la montaña.

En un segundo grupo, los españoles Vicente Belda y Faustino Rupérez y el francés Bernard Hinault iban quedando irremisiblemente rezagados hasta acumular un retraso de más de dos minutos.

Fueron vanos los esfuerzos de Hinault, que parecía más fatigado que nunca, para alcanzar al grupo de cabeza, sobre todo una vez iniciado el vertiginoso descenso del Croce Domini.

Mucho más atrás, Saronni y Moser, dos de las principales figuras del ciclismo italiano, continuaban incrementando su desventaja y acumulando preciosos minutos de diferencia con relación al líder.

Para el francés Bernard Hinault, que se encuentra segundo en la general a más de dos minutos de Contini, es la primera vez que no termina una etapa en los puestos de cabeza.

El recorrido entre San Martino di Castrozza y Boario Terme no sólo ha puesto en duda su imbatibilidad, pregonada aquí por el mismo y por sus más directos colaboradores y compañeros, sino que, además, ha servido a los italianos para superar una especie de complejo de inferioridad frente al campeón francés.

La decimoséptima etapa ha supuesto, en definitiva, un nuevo relanzamiento del «Giro de Italia», pero nadie se atreve todavía a hacer pronósticos porque los mismos cambios que se han producido hoy podrían darse también mañana.

Quedan los tramos más montañosos y temidos y, en consecuencia, el ganador de una etapa puede verse a la cola en la siguiente.

Una vez más, los españoles Belda y Rupérez confirmaron su excelente forma y aptitudes en la escalada, al clasificarse en sexto y séptimo puesto, manteniendo buenas posiciones en la general.

### CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1 Silvano Contini (It.), 7 horas, 31 minutos, 14 segundos (Media: 31,247 kilómetros-hora). Bonificación 30 segundos.
- 2 Lucien van Impe (Bél.), 7-31-14. Bonificación, 20 segundos.
- 3 Tommy Prim (Sue.), 7-31-17. Bonificación 10 segundos.
- 4 Gianbattista Baronchelli (It.), 7-31-17. Bonificación, 5 segundos.
- 5 Marco Groppo (It.), 7-32-52.
- 6 Vicente Belda (Esp.), 7-33-23.
- 7 Faustino Rupérez (Esp.), 7-33-23.
- 8 Bernard Hinault (Fr.), 7-33-24.
- 9 Giuseppe Saronni (It.), 7-34-55.
- 10 Alfio Vandi (It.), 7-34-55.

### ESPAÑOLES EN LA ETAPA

- 6 Vicente Belda. 7-33-23.
- 7 Faustino Rupérez. ídem.
- 28 Eduardo Chozas. 7-40-10.
- 34 Isidro Juárez Moral. 7-42-16.



En la foto, el español Vicente Belda, cruza vencedor la meta final de la etapa del lunes. (Foto EFE-UPI).

- |                                    |                                       |
|------------------------------------|---------------------------------------|
| 44 Alvaro Pino, 7-43-51.           | 9 Giuseppe Saronni (It.), 90-30-14.   |
| 68 Jesús Rodríguez Magro, 7-51-09. | 10 Marco Groppo (It.), 90-32-49.      |
| 72 Guillermo de la Peña, íd.       | 11 Faustino Rupérez (Esp.), 90-33-38. |
| 76 Juan Fernández, ídem.           |                                       |
| 88 Angel Camarillo, 7-53-57.       |                                       |
| 92 Juan Pujol, ídem.               |                                       |

### CLASIFICACION GENERAL

- |   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| 1 Silvano Contini (It.), 90-21-14.          | 11 Faustino Rupérez, 90-33-38.      |
| 2 Bernard Hinault (Fr.), 90-23-30.          | 25 Eduardo Chozas, 90-54-00.        |
| 3 Tommy Prim (Sue.), 90-24-20.              | 39 Alvaro Pino, 91-13-53.           |
| 4 Lucien van Impe (Bél.), 90-25-51.         | 50 Juan Fernández, 91-29-52.        |
| 5 Gianbattista Baronchelli (It.), 90-26-42. | 54 Jesús Rodríguez Magro, 91-34-53. |
| 6 Francesco Moser (It.), 90-28-59.          | 56 Juan Pujol, 91-35-23.            |
| 7 Vicente Belda (Esp.), 90-30-07.           | 69 Isidro Juárez Moral, 91-52-17.   |
| 8 Mario Beccia (It.), 90-30-08.             | 76 Angel Camarillo, 92-08-20.       |
|   | 100 Guillermo de la Peña, 92-43-29. |

### LOS ESPAÑOLES EN LA GENERAL

Federación Burgalesa de Baloncesto

## Torneo Copa Federación Burgalesa

### CATEGORIA SENIOR MASCULINO

Gromber-Firestone. — Día 5, a las 18,30, en Instituto Femenino. Descansa: Bureba.

### CATEGORIA JUVENIL MASCULINO

Deportiva-Maristas. — Día 5, a las 11 horas, en Deportiva.

### CATEGORIA JUVENIL FEMENINO

RENFE-Safa. — Día 5, a las 18 horas, en CAM.

### CATEGORIA MINIBASKET FEMENINO

Niño Jesús D-Niño Jesús A. Día 3, a las 18 horas, en Niño Jesús. Safa-Niño Jesús B, día 1, a las 18 horas, en Niño Jesús.

### CATEGORIA INFANTIL FEMENINO

Diego Porcelos-Medusas. — Día 5, a las 16,30, en CAM. Tempus 2.000-La Milagrosa, A. — Día 6, a las 11 en Briviesca.

### NOTA INFORMATIVA

Se recuerda a todas aquellas personas interesadas en la

adquisición de entradas para el cuadrangular a disputar en Burgos los días 26, 27 y 28 de Julio, entre las Selecciones de España - Rusia - Cuba - Combinado de USA, pueden pasar a retirar las entradas de lunes a jueves desde las siete a las nueve horas de la tarde en la sede de la Federación calle Avellanor, número 7, primero.

## El presidente de Las Palmas no se presenta a la reelección

Las Palmas de Gran Canaria (Efe). — Atilio Ley Duarte, presidente de la U. D. Las Palmas, equipo de la Primera División de Fútbol, no se presentará a la reelección.

Así lo ha informado el propio presidente a la Junta directiva del club.

Como candidato a dicha presidencia figura por ahora, el nombre de José de Aguilar, vicepresidente en la directiva que presidía Atilio Ley.

## HALTEROFILIA

# Triunfo del Gromber, en Madrid, sobre el Club Moscardó

Manuel García, vencedor individual, con una gran marca

Como saben nuestros lectores, el Club Gromber se desplazó a Madrid, para competir con el Moscardó, al que venció después de un disputadísimo encuentro, que no se decidió hasta los últimos intentos de levantamiento. El resultado fue de 302,50 contra 296,71 puntos.

Lo más destacado de este encuentro fue, sin duda, la marca conseguida por Manuel García, del Gromber, que fue el ganador individual. Consiguió en la categoría de 56 kg. un total olímpico de 177,5 kilogramos con unos parciales de 77,5 en arrancada y 100 en dos tiempos, con una puntuación de 72,44. Este levantador puede, dentro de poco emular las hazañas de José Luis Nebreda. Para el próximo año, si sigue con la progresión actual, puede ser un serio aspirante al título de campeón de España Junior.

El resto de los levantadores también estuvieron a buena altura, igualando Juan Carlos Puras y José Luis Manso su mejor marca. Muy

meritorio en el caso del primero, que hace escasamente una semana sufrió un accidente.

Otra destacada actuación fue la de Enrique Manso, que mejoró cinco kilogramos su marca anterior y, además, lo hizo en una categoría de peso inferior.

Victor del Val y Victor Sancho completaron el equipo y también mejoraron sus registros.

### TOMA DE MARCAS

El pasado viernes, en el Polígono "Río Vena" tuvo lugar una toma de marcas, con afluencia masiva de levantadores, registrándose un nivel aceptable de marcas a pesar del frío que reinaba en el local donde se celebró el acto. Los levantadores más destacados fueron Juan José Martínez. Estaban Arrabal, Guillermo García, José Luis Manjón, Juan Carlos Nebreda, J. Ignacio Fuertes y José J. Burgos, que fueron muy aplaudidos por el numeroso público que acudió a ver la competición.

## ATENCION, TALLERES AUTOMOVILES, SE VENDE

ALINEADOR ELECTRONICO DIRECCIONES «BLACKHAWK» WA-21 L  
EQUILIBRADORA ELECTRONICA RUEDAS «GEODYNA 5» (ALEMANA)  
DESMONTADORA DE RUEDAS «MONTY 11»  
SEMINUEVAS Y EN PERFECTO ESTADO CON GARANTIA Y FACILIDADES  
INFORMES: 22 98 85

## SANTAMARIA: "MARADONA NUNCA ME HA IMPRESIONADO"

El Saler (Valencia) (Del enviado especial de Logos, Juan Pinedo). — Gracias a los medios de comunicación, un Campeonato de Fútbol se planea como si de una guerra se tratase. Al cuartel general llegan informes sobre el «enemigo» en el que descubren sus puntos flacos, su lado vulnerable. Los encuentros de preparación que están jugando las distintas selecciones que han de participar

en el España-82, son observados con mucho detenimiento y por distintos técnicos, que reportan sus puntos de vista para ser estudiados con sumo cuidado.

Santamaría, desde el parador de El Saler, está al día de cómo juega Yugoslavia, Irlanda del Norte y Honduras, sobre todo. Sin descuidar el resto de naciones. Así, por el Mundo hay muchos ojos escrutadores que se fijan en todas las particularidades y características de los grupos como de las individualidades.

Indudablemente el tener un profundo conocimiento de los demás ayuda, pero de nada vale si al final la pelota no entra. Por eso, quizá, las sesiones de entrenamiento que realiza el seleccionador están todas ellas encaminadas a perforar la puerta contraria.

—Vamos a entrar en la fase final de los entrenamientos, en la que tiene que predominar el remate.

Es como una obsesión lo del remate.

—¿No tenemos buenos rematadores?

—Sí, los tenemos, y precisamente por ello insisto en que hay que tirar más a puerta, perder el miedo al disparo.

—No tenemos un Maradona...

Santamaría salta, se convulsiona, y su respuesta no se hace esperar.

—He visto jugar a Maradona varias veces, nunca me ha impresionado. Es más, le diré que jamás me ha impresionado o ningún jugador.

—¿No le concede la categoría que su fama despierta?

—El seleccionador es poco amigo de hacer elogios, sobre todo a los jugadores que millan en otras selecciones, sin embargo, con Maradona se extendió en ellos.

—Es un gran jugador, ya lo demostró en su edad juvenil. Tiene una personalidad indudable.

—¿Con quién le compararía?

—No tiene comparación con nadie, ya que su estilo es totalmente diferente.

—¿En el fútbol anterior hubiera triunfado Maradona?

—Yo creo que sí. Es un gran dominador de pelota, y todo el que tiene esa cualidad juega en cualquier época. Se desmarca, toca, amortigua, dribla, se cae, le engancha... tiene recursos en todas las posiciones. Yo lo ví en Japón.

—¿Vale lo que han pagado por él?

—Eso no te lo puedo decir. En la bolsa del jugador, la circunstancia y el momento son las que ponen precio. El jugador no tiene culpa, está continuamente en subasta, y el que más puja se lo lleva.

## ¿Qué pasa con los campos de Pallafría?

Con motivo de la entrega de los trofeos de la Delegación provincial de Fútbol, el delegado de Deportes del C.S.D., Vicente Orden Vígara, anunció «a bombo y platillo» que en el mes de Mayo quedarían inaugurados los campos de Pallafría. Ha transcurrido Mayo y nuestro comunicante se hace esta pregunta: ¿Qué pasa con los campos de Pallafría?

En el escrito firmado por un padre de familia y con hijos que practican el fútbol en dos equipos de la capital, se siente muy molesto y su irritación resulta comprensible ante tantas «largas» a este viejo problema.

Por nuestra parte, sólo nos resta decir que en torno a los campos de Pallafría existe excesivo «cachondeo» porque no hay que olvidar que llevamos muchos años con el tema. ¿Hasta cuándo? Tampoco se debe olvidar que estos campos se han llevado a cabo, gracias al esfuerzo económico de todos, pero volvemos al interrogante de nuestro comunicante: «¿Qué pasa con los campos de Pallafría?». Una pregunta, en verdad, muy interesante.

## FLOREAL GARCIA Y JOSE VACAS, VENCEDORES EN LAS ULTIMAS COMPETICIONES DE TIRO

En el campo de tiro «El Cerro», se disputó la tirada interbarrios con fusil de guerra y el campeonato provincial con carabina neumática, proclamándose vencedores individualmente en cada modalidad, Floreal García y José Vacas Merino, respectivamente.

En la sala de precisión se disputó el campeonato interbarrios, patrocinado por el Ayuntamiento de Burgos, con asistencia del delegado provincial de Deportes señor Vígara, quien se interesó vivamente por el número de participantes y barrios participantes.

La calidad de los tiradores y el número de ellos fue muy superior al del pasado año y hubo que limitar el número de barrios a 9, con tres participantes por barrio.

Verificadas las puntuaciones, individualmente, se clasificaron en los primeros lugares los siguientes tiradores:

1. Floreal García, del barrio San Cristóbal, con 260 puntos.
2. Angel Sánchez, del Cruceiro de San Julián, con 254 puntos.
3. José Alonso Barbudo, de Juan XXIII, con 247 puntos.
4. Juan José Ruiz, de San Cristóbal, con 244 puntos.
5. Carmelo Carrascosa, de Barriada Illera, con 244 puntos.

La clasificación por barrios, o sea sumando la totalidad de puntos de los tres participantes de cada barrio, fue la siguiente:

1. San Cristóbal, con 713 puntos. Compuesto por los tiradores: José Ruiz, 244 puntos; Floreal García, 260 puntos; J. M. Zaldívar, 209 puntos.
2. Barriada Illera, con 686 puntos. Compuesto por Juan Hurtado Antón, 221 puntos; Carmelo Carrascosa, 244 puntos; Santiago Moradillo, 221 puntos.
3. Juan XXIII, con 673 puntos. Compuesto por J. Antonio Pérez Tomé, con 207 puntos; J. M. Calvo Cabezón, con 219 puntos; José Alonso Barbudo, con 247 puntos.
4. Cruceiro San Julián, con 666 puntos. Compuesto por Angel Sánchez, con 254 puntos; Miguel Ublerna con 227 puntos; José A. Barriuso, con 185 puntos.
5. San Pablo Gran Montagne, con 654 puntos. Compuesto por José L. Navalón, con 233 puntos; Eloy González, con 241 puntos; Angel Valdivielso, con 180 puntos.

En cuanto al campeonato provincial de carabina neumática, se clasificaron en los cinco primeros lugares, los siguientes tiradores.

1. José Vacas Merino, con

## El holandés Metgod y el uruguayo Acosta firmaron por el Real Madrid

### Dentro de unos días lo puede hacer Lozano y se piensa en el osasunista Martín

Madrid (Colpisa). — «Al Real Madrid no le ponen nervioso los grandes fichajes que está realizando el Barcelona», dijo esta tarde Luis de Carlos, presidente del club blanco. Pero lo cierto es que el Real Madrid se está reforzando con siderablemente de cara a la próxima temporada. Primero contrató los servicios de Di Stéfano como entrenador, hay presentado a sus dos nuevas adquisiciones, el holandés Metgod y el uruguayo Acosta. Posiblemente pronto fiche a Lozano, y a pesar de ello, el capítulo de fichajes no estará cerrado. El Real Madrid aún piensa en el osasunista Martín y alguno más.

Metgod ha firmado contrato por el Real Madrid por cuatro temporadas. Procede del AZ-67. La operación le ha costado al club madrídista unos ochenta millones de pesetas. Metgod tiene 24 años, ha sido 19 veces internacional absoluto con Holanda, está casado y destaca su gran estatura: 1,90 metros. Su puesto es el de centrocampista, aunque juega también de central y libero. El artífice de su fichaje, el que le ha «espiado» ha sido Molowny, aunque Di Stéfano le vio jugar hace unos días, dando el visto bueno. Molowny define a Metgod como un jugador de gran fuerza, buena técnica, muy regular en todas sus actuaciones y un excelente rematador, tanto con el pie como con la cabeza.

Acosta ha firmado por dos temporadas. El año pasado

intentó ficharle el Atlético de Madrid, sin éxito. Tiene 25 años y mide 1,86 metros. Procede del club argentino Newell's Old Boys, no ha sido internacional. En el Real Madrid ocupará plaza de oriundo al estar casado con una española.

Al fichar a Metgod, que junto a Stielke ocupará las dos plazas de extranjero, el Real Madrid ha dado la batalla federativa a Cunningham, aunque cumplirá el contrato en vigor con el jugador inglés. Lógicamente el Real Madrid pretende traspasarle, antes que hacerle jugar en el Castilla. Pero Cunningham no está totalmente recuperado de sus lesiones y esto perjudica al traspaso. Relacionado con este tema, cuando se le planteó a Luis de Carlos, si era partidario de tres extranjeros por club, idea que parece defendiendo José Luis Núñez, y que con ella podría mantener a Cunningham en el equipo, el presidente madrídista se mostró totalmente en contra de ella.

Además, el club madrídista ha cedido por una temporada al Racing de Santander al jugador Álvarez, que también actuaba en el Castilla.

### BERNAL Y CIDON, TRASPASADOS, Y ALVAREZ, CEDIDO

Madrid (Efe). — El Real Madrid ha traspasado al Racing de Santander a los jugadores Bernal y Cidón, que actuarán esta temporada en el Castilla, filial del equipo blanco.

Además, el club madrídista ha cedido por una temporada al Racing de Santander al jugador Álvarez, que también actuaba en el Castilla.

## JUDO

### I TROFEO GIMNASIO ESTUDIANTES

Se celebró en el Gimnasio Discóbolo de la CAM, el Primer Trofeo de judo: Gimnasio Estudiantes, para niños de 8, 9 y 10 años.

El campeonato fue un verdadero éxito, tanto de organización como de realización, pues participaron 130 niños, que demostraron sus avances en las diferentes técnicas de este deporte.

Las competiciones estuvieron muy reñidas, y hubo algunos combates en los que se vieron espectaculares ippones. Era una delicia ver voltearse a niños de 20 kilos.

#### Categorías:

Primera. — 1. — Boillos (P); segundo Gutiérrez (P); tercero, Del Hoyo II; tercero, Martín II (S).

Segunda. — Primero, Josemi (S); 2. Masip (M); 3. Tamayo (M); 3. Valdivielso II (H).

Tercera. — Primero. — Valladolid (E); 2. Ramírez (E); 3. Caracena (E); 3. Terán (M).

Cuarta. — 1. Sánchez (GE); 2. Polanco (S); 3. Royuela (E); 3. Rojo (S).

Quinta. — 1. Tomé (E); 2. Martínez (H); Iván (E); 3. Martín (P).

Sexta. — 1. Pereda (GE); 2. Bilbao (S); 3. Ricardo (E); 3. Herrea (M).

Séptima. — 1. Calvo (GE); 2. Moreno (SL); 3. Alonso (H); 3. Mínguez (H).

Octava. — Primero, López (GE); 2. Alvaro (M); 3. Franco (S); 3. Arribas (S).

Al final hicieron al entrega de los trofeos donados por «Cerveza San Miguel», los señores Arnau y Martín Iglesias. Concluido esto, el profesor del Gimnasio Estudiantes, organizador de este Campeonato, Sr. De Pedro, hizo entrega de una placa a «Cervezas San Miguel», en agradecimiento a su ayuda a este deporte.

## TENIS: ROLAND GARROS

### HIGUERAS - CONNORS, EN CUARTOS DE FINAL

París (Efe). — El español José Higuera se enfrentará al norteamericano Jimmy Connors, en los cuartos de final de los Campeonatos internacionales de Francia, de tenis.

Reciente vencedor del torneo de Hamburgo, Higuera eliminó con una facilidad asombrosa al norteamericano Elliot Teltscher (cabeza de serie, número 6), especialista, como él, en el fondo de la pista, por 6-4, 6-2 y 6-0.

Favorito del Roland-Garros el argentino Guillermo Vilas, ganó al alemán federal Andreas Maurer (6-2, 6-3, 6-1).

El argentino disputará los cuartos de final con el francés Yannick Noah.

#### OTROS RESULTADOS

París (Efe). — El argentino José Luis Clerc, se ha clasificado, como el pasado año, para las semifinales de simples

masculinos de los campeonatos internacionales de Francia, de Tenis.

Clerc ha eliminado hoy, en los cuartos de final, al australiano Peter McNamara, en tres sets 6-2, 6-2 y 6-2 después de una partida que ha durado dos horas.

El argentino se enfrentará en semifinales al vencedor del partido entre el norteamericano Vitas Gerulaitis y el sueco Mats Wilander.

#### MCENROE, VENDE A CAMPBELL

Manchester (Efe). — El tenista norteamericano John McEnroe, que tiene problemas con una lesión de tobillo desde el pasado mes, ha vendido sin esfuerzo al sud-africano Craig Campbell, por el tanteo de 6-2 y 6-1, en la segunda ronda del torneo de tenis de Manchester sobre hierba, disputado hoy.



## LLEGÓ EL NUEVO METRO DESPIDASE DE LOS COCHES VULGARES

Porque el METRO tiene uno de los consumos más bajos entre los vehículos de su clase y su superior aerodinamismo le da unas extraordinarias prestaciones y estabilidad. Y en cuanto a espacio, aún a pesar de ser más corto que todos sus competidores, el METRO tiene mucho más espacio interior.

AUSTIN  
**METRO**

EL COCHE QUE  
LE OFRECE MAS

Metro 1.0, motor 'A' de 998 cc.; vel. máx. 140 Kph.; 45 CV a 5.400 rpm.; par máximo 7,22 Kg. m. a 3.000 rpm. Consumo ciudad 7,4 L./100 Km.; 5,3 L./100 Km. a 90 kph. y 7,3 L./100 Km. a 120 Kph.

Metro 1.0 HLE: 47 CV DIN a 5.500 rpm.; par máximo 7,45 Kg. m. a 3.300 rpm. Consumo ciudad 6,8 L./100 Km.; 4,8 L./100 Km. a 90 Kph. y 6,8 L./100 Km. a 120 Kph.

CONCESIONARIO PARA BURGOS Y PROVINCIA  
**TALLERES FAUSTO**

Carretera Logroño, 5 - Teléfono 22 35 44

## FUERTE RITMO EN LA SELECCION

Santamaría está preocupado por la carencia de un marcador nato en el medio campo

Se aplaza la visita de la ministra de Cultura

El Saler (Valencia). (Juan Plinedo, enviado especial de Logos). — Ritmo trepidante en la selección. Ayer por la mañana José Emilio Santamaría ordenó un prolongado paseo por estos pines que rodean al Parador Nacional de El Saler. Carreras cortas. Trote ligero, fintas y mucha respiración. La sesión terminó alrededor de las 10 de la mañana como preludio del partido que por la tarde iba a disputar. Los seleccionados lo que quieren es balón.

### PREOCUPADO

A Santamaría le vimos preocupado. Constantemente reclinaba a Gallego sus alegrías, ese afán atacante que tiene, ese deseo de avanzar metros preocupándose un tanto de la labor defensiva. Lo malo para Santamaría es que ni Zamora ni Alonso son marcadores y aquí en este grupo no existe un hombre de sacrificio, el marcador nato, que con obediencia ciega puede anular a determinado jugador. En una palabra, echa de menos a Víctor o en su caso a un hombre de iguales o parecidas características. Pero, yo creo, lo sabía desde el momento en que seleccionó a estos hombres. Aún tiene tiempo para rectificar, pero no creo que lo haga.

Hoy ha jugado el primer equipo, sin Arconada, y ha hecho muy bien. Lo bordan, pero o bordan en ataque cuando apenas hay oposición. Es un fútbol alegre, con pases al primer toque, con velocidad, con destellos y con remate. Tanto Juanito como Satrústegui y López Ufarte hoy han incrementado el disparo a puerta. El balón es sobado el tiempo preciso rápidamente se pasa o se dispara.

### LIMAR DEFECTOS

Al terminar este primer tiempo charlamos con Santamaría, que quiere mostrarse optimista, pero que se le nota la preocupación. Tenemos defectos que hay que limar.

No quiere hablar de jugadores, ni siquiera cita un solo nombre, pero todos nos hemos dado cuenta a dónde puede estar el talón de Aquiles de nuestra selección si la línea media solo funciona hacia una dirección. Entre Zamora y Alonso existe una total simbiosis porque sus misiones están totalmente delimitadas dentro del esquema de juego. Gallego tendrá que pensar que se tiene que sacrificar un poco más, anular esas alegrías y servir de apoyo a una defensa que se muestra sin fisuras.

La defensa, por supuesto, es compacta.

### SEGUNDO EQUIPO

Si el primer tiempo ha sido bueno, el segundo con distintos jugadores, mejor. Para cualquier entendido habría serias dudas a la hora de decidirse por el conjunto que pueda saltar al campo. Urquiza cada día está más suelto, tiene un sentido de la anticipación enorme. Se adelanta balones dudosos y se los lleva con decisión. Temple el pase y las entregas las hace en perfectas condiciones. Maceda rompe el balón. Posiblemente en este momento sea el jugador más potente. Sus cañonazos cuando dispara a puerta llevan el suspense tras de sí. Muchas veces pensamos que va a atravesar a Arconada. Por aito no hay quien le dispute un balón, todos son para él. En el caso de que tanto Tendillo como Alesanco calgan lesionados la baja está totalmente cubierta. Hablé con él al terminar el entrenamiento. Le encantaría enrolarse en el Real Madrid, alimenta esperanzas de que tanto su presidente Vera Arango como el que salga presidente en la lucha electoral para el club blanco se pongan en contacto y se haga

el traspaso. En el Real Madrid, tras la baja de Benito el puesto de defensa central quedará cubierto para muchos años.

Urquiza cumple, pero el que está totalmente desconocido es Santillana. Los que más o menos hemos seguido su carrera desde que se incorporó al Real Madrid estamos extrañados. Su fuerte era el remate de cabeza. Muchas veces le hemos tachado de torpón con el balón en los pies, pues, bien ahí es donde precisamente radica la diferencia. Ahora se mueve como un auténtico dominador del balón.

### VISITAS

Ayer les contaba que estaban anunciadas muchas visitas al equipo nacional. Hoy nos han dicho que inconvenientes polí-

cos han demorado el viaje de la ministra de Cultura programado en principio para mañana miércoles (hoy para ustedes). El que sí que seguimos creyendo que visitará El Saler es don Luis Ortiz, ministro de Obras Públicas.

Lo que sí está concretado es que el jueves estarán en el parador Luis Vives los componentes del Comité técnico, que como saben está formado por Miguel Muñoz, Luis Molowni, Koldo Aguirre, José Luis García Traid, Mariano Moreno, Alepuz como presidente del Colegio de entrenadores, y Eusebio Martín en calidad de secretario del Comité. Todos a cambiar impresiones, a dar los últimos toques y a facilitar los últimos informes que tengan.

## CINCO MIL MILLONES DE PESETAS, GASTOS DEFINITIVOS DEL MUNDIAL

TV.E. retransmitirá treinta y nueve partidos

Madrid (Servicio especial de Logos). — Luis María Cazorla es, en la actualidad, el hombre de los dineros del Campeonato Mundial de Fútbol. Representa al Ministerio de Hacienda dentro del Real Comité Organizador, y como él mismo reconoce, durante cuatro años ha ejercido de hombre malo, y en muchas ocasiones, ha tenido que enfrentarse y poner freno a las pretensiones de los organizadores del España-82.

A falta de once días, ¿cómo se encuentra el Mundial en lo que se refiere a números?

—Por fin va bien. Esto significa que después de una gran tranquilidad durante mucho tiempo, ha habido una racha en la que nos han asaltado problemas de muy distinta naturaleza y que nos ha ocupado a un grupo de personas intensamente durante casi un mes y medio. Es cierto que ha habido mo-

mentos de preocupación. Aunque en honor a la realidad parece que ya están superados los desfases presupuestarios con los que nos hemos topado en los últimos meses.

—Y como solución a esos problemas definitivamente habrá sorteo de Lotería para el Mundial ¿Es así?

—Hemos tenido muchos cambios de impresiones tendientes a recortar determinadas partidas para ampliar otras. Luego, está el decreto de la Lotería y también hemos tenido que decir a muchas cosas que no. Todo eso ha servido para salir del bache.

—Y eso que se ha dicho a voces que el Mundial España-82 iba a ser un Mundial austero. ¿No?

—Pues yo creo que dentro de lo que cabe, sí, se trata de un Mundial austero y bien administrado en lo referente al Real

Comité. Hay que tener en cuenta que el concepto de austeridad es muy relativo. No se pueden aplicar las mismas ideas en el gobierno de un hospital que en la organización del Mundial-82.

—Por ¿qué han surgido esos desajustes?

—En primer lugar, ha habido concesionarios que habían prometido en un principio gratuitamente sus productos y al final no los han dado. Por otra parte, se ha ampliado y mejorado varias instalaciones para los medios de información. Y todo ese desajuste asciende a 638 millones de pesetas, diferencia que ya se ha previsto cubrir con el sorteo de Lotería del 19 de Junio.

—¿Es ya seguro que el Campeonato no proporcionará beneficios?

—Eso no se puede predecir. Pero lo ideal es que haya equilibrio presupuestario.

—Después de tantos parches, ¿se puede saber a ciencia cierta lo que va a costar al Real Comité la organización del Mundial?

—Aproximadamente, unos 5.000 millones de pesetas. Confío en que no haya más sorpresas y todo esté perfectamente ajustado.

El último desajuste que se ha producido en el Mundial se relaciona con la ceremonia inaugural en el Nou Camp. Al principio estaba previsto unos 77 millones de pesetas y al final el presupuesto se ha disparado a los 100 millones.

### TV.E. RETRANSMITIRA 39 PARTIDOS DEL CAMPEONATO MUNDIAL DE FUTBOL

Madrid (Efe). — Televisión Española, a través de sus dos canales, retransmitirá al menos 39 partidos del Campeonato Mundial de Fútbol entre el 13 de Junio, día de la inauguración, el once de Julio, día del partido final.

La programación en ambos canales se ha realizado de forma que nunca coincidan dos retransmisiones futbolísticas, ya que los 17 partidos que se podrán ver a través de la primera cadena se emitirán a partir de las nueve de la noche, y los 17 de la segunda a partir de las cinco y cuarto de la tarde.

## Quique, lesionado

Valencia (Efe). — Si Gorrillo cayó lesionado el pasado jueves durante uno de los partidos de entrenamiento de la selección, hoy le ha tocado el turno al otro lateral izquierdo del equipo, el atlético Quique, que sufre un tirón en el músculo izquierdo, del que según el doctor Guillén tardará en curar cuatro días.

Quique cayó a los tres minutos de estar en juego y en estos momentos tiene bastante inflamado el músculo y el doctor le ha aplicado hielo. El diagnóstico definitivo, lo hará sin embargo mañana aunque ya ha adelantado que el jugador reposará esos cuatro días señalados.

## EL MUNDIAL: DE LA «A» A LA «Z»

- ★ Marcadores: Seis clubs aprovechan el Mundial para instalar video marcadores
- ★ Mascotas: «Naranjito» pasó de la crítica a la aceptación
- ★ Monedas: De curso legal, aunque Saporta las quería de platino, oro y plata
- ★ Mundiespaña: Las mayores críticas del Mundial han sido para ella

### (Capítulo XII)

Madrid (Colpisa). — Seis clubs españoles han aprovechado la ocasión del Mundial-82 para instalar video marcadores en sus estadios: Barcelona, Real Madrid, Valencia, Athletic de Bilbao, Zaragoza y Atlético de Madrid. Otros clubs lo intentaron, caso del Sevilla, Betis y Español. Pero no pudo llevarse a cabo. La realidad es que la utilidad de estos video marcadores es muy limitada por ahora, porque está prohibido repetir jugadas del partido que se está disputando, aunque no existe una reglamentación al respecto. Por supuesto que la FIFA prohíbe que se repitan jugadas de los partidos del Mundial por los videomarcadores. Tampoco exigió su instalación. Sólo exigía marcadores electrónicos (sin ser videos) para los partidos inaugural y final.

El primer club en instalar video marcadores en su estadio fue el Barcelona. Los contrató de la marca suiza Omega, por un valor de 200 millones de pesetas. Pero son en blanco y negro. Después el Real Madrid, por medio de bufete de Adolfo Suárez, instaló video marcador en color de la marca japonesa Mitsubishi. Su precio e instalación no le costará nada, ya que se amortizarán con la publicidad dinámica que aparece en los mismos durante diez años. Durante este tiempo el Real Madrid recibirá el 18 por 100 de esa publicidad. Pasados los 10 años, todos los derechos pasarán a favor del Real Madrid. Las condiciones son análogas para el Valencia, Atlético de Madrid, Athletic de Bilbao y Zaragoza, si bien estos clubs tuvieron que aportar un aval bancario de 153 millones de pesetas, variando también el tiempo de amortización. Se creó una agencia para explotar y controlar la publicidad en los videomarcadores.

### MASCOTAS

La elección de «Naranjito» como mascota oficial del Mundial 82 no gustó a casi nadie entabándose entonces una viva polémica. Después, con el paso del tiempo, la gente se ha ido acostumbrando a esta naranja vestida de futbolista con los colores de la selección española y con un balón en sus brazos. Aunque es la West Nally la encargada de la comercialización de «Naranjito» en todo el mundo (compró los derechos la FIFA), salvo en España, en donde la exclusiva la tiene IBERMUNDIAL, lo cierto es que la elección de la mascota oficial fue competencia del RCOE. Para ello se convocó un concurso, y un jurado eligió posteriormente a «Naranjito», cuyos autores fueron dos sevillanos con lo que recibieron el premio establecido de un millón de pesetas. Previamente se habían desechado otras ideas de mascota. Uno de ellas se trataba de un balón con la silueta geográfica de nuestra península, con tres carabelas encima y el 82 en el centro. También se habló de un toro corneando a un balón. Saporta pensó en el famoso «Niño Lolo» como mascota. Pero igualmente se desechó al tratarse de un ser viviente, por el riesgo que podía correr.

Pero aunque «Naranjito» se lleva la palma, en torno al Mundial-82 ha surgido infinidad de mascotas, todas ellas con la misma finalidad: conseguir beneficios publicitarios. Prácticamente todas las selecciones finalistas tienen su mascota. La de la selección española es «Furlo» un toro que puede reportar a nuestros Internacionales cerca de 30 millones de pesetas. Igual de representativa que la de la selección española es la de Kuwait: un camello; Escocia eligió a «Sandy», un muñeco con aspecto bonachón; Irlanda del Norte a «Yer man», un adulto irlandés; los ingleses, prefirieron a «Bobby» un simpático perro. También bastantes sedes tienen su mascota particular, como «Leontxu», en Bilbao, un personaje típico vasco que sostiene un

mástil con la bandera de Euskadi y las de los cuatro equipos que jugarán en San Mamés. «Billy» es la mascota de la FIFA para todos los Mundiales.

### MONEDAS

La emisión de monedas conmemorativas del Mundial 82 produjo un cierto enfrentamiento entre Saporta y el ministro de Hacienda, García Añoveros. Saporta deseaba que se hiciera una emisión especial de monedas de platino, oro y plata, como ya se había hecho antes en otros países con motivos de Juegos Olímpicos o Campeonatos del Mundo para poder obtener de esta forma algún beneficio para el RCOE. El ministro de Hacienda respondió que no se podía acuñar monedas que no fuesen de curso legal, porque la ley lo prohibía. Así es como se hizo y el RCOE no obtuvo ningún beneficio por ello.

Un Real Decreto de 29 de Agosto de 1980 aprobó la acuñación de monedas conmemorativas del Mundial por un valor global de 2.02 millones de pesetas, apareciendo en el anverso de las mismas la cara del Rey y en el reverso símbolos alusivos al Mundial 82. Durante los primeros días se hicieron grandes colas ante la sede del Banco de España para adquirirlas. Tanto fue la demanda inicial, en algunos casos con carácter especulativo, que poco después el Gobierno aprobó una ampliación de la acuñación de monedas de 50 céntimos y de 100 pesetas, las que más escaseaban.

### MUNDIESPAÑA

Mundiespaña es la Sociedad que se constituyó para la venta en exclusiva de los paquetes de entradas en el extranjero. Es un «pool» formado por cuatro agencias de viajes (Ecuador Marsans, Viajes Mellá y Wagons Lits) y cuatro cadenas de hoteles (Entursa, Husa, Hoteles Mellá y Hotosa). ¿Por qué estas y no otras agencias? Saporta siempre decía que son las agencias más importantes de España y que cubren 160 países por lo que garantizan la venta de entradas en todo el mundo. Lo cierto es que Mundiespaña se constituyó en Marzo de 1980, con un capital social de ocho millones de pesetas. Mundiespaña pagó al RCOE 166 millones de pesetas por la exclusiva.

Precisamente la concesión de la exclusiva a Mundiespaña propició un duro enfrentamiento entre la FIFA y la FEF. Luego Mundiespaña otorga esta exclusiva a una agencia en cada país. Mundiespaña no sólo vende las entradas, sino que en los paquetes va incluido el alojamiento en régimen de media pensión, traslados etc. También se ha encargado del alojamiento para los periodistas (motivo de muchos problemas), selecciones finalistas (solo contrato a ocho) y delegaciones oficiales y árbitros.

Mundiespaña ha sido de las Sociedades más criticadas del Mundial en España y en el extranjero. Muchos la consideran culpable del disparo de los precios de los hoteles y la consiguiente mala imagen que podemos dar fuera de nuestras fronteras. Mundiespaña alega que los precios de los hoteles sólo han subido un 11 por 100 respecto al año pasado. Pero en algunos casos parece que se han triplicado. Dicen en Mundiespaña que los que más protestan son los europeos, porque están acostumbrados a venir a nuestro país con precios muy baratos por medio de los «tour operators». Mundiespaña no gana nada con la venta de entradas. Es más, tiene que pagar todas las que adquirió (el 50 por ciento) aunque no las venda. Pero asegura que obtiene el 20 por ciento de beneficios en los otros servicios, como alojamientos, transportes, etc.

ENRIQUE PARADINAS



LA PROXIMA QUINIELA Por Pesa

Los resultados de la Liga Italiana, en sus divisiones inferiores, han sido bastante normales, ya que sólo tres empates y un triunfo a domicilio, ha sido el balance de la primera de los tres boletos, que tendremos que rellenar, con partidos de aquella nacionalidad. Por nuestra parte y salvo la equis del Palermo - Reggiana, hemos cogido, las otras variantes. El resto, como han sido victorias caseras, no han existido pegas. Ahora bien, la jornada que nos ocupa agrupa partidos argentinos y otra vez y en su totalidad los 20 equipos de la categoría inferior del Calcio. Esta vez a la fuerza, van a salir mayor número de variantes, dado que los fuertes, caso como el Varese, Verona y Pisa viajan. Amén, de que los choques, son mucho más comprometidos. Respecto a la competición argentina, está mucho más claro por lo menos a priori, pues los locales, son superiores a los visitantes, salvo en el encuentro Estudiantes - All Boys. Pero sin adelantar acontecimientos, pasamos ya, al comentario, de los partidos.

LA QUINIELA PARTIDO A PARTIDO

1. SAN L. DE ALMAGRO - D. ESPAÑOL. — Parece, antes de disputarse, un choque claro ya que los locales son líderes con 23 puntos. El visitante es el sexto con 17. Iniciamos, los resultados caseros. 1.

2. — TALLERES - BANFIELD. — Ambos conjuntos, marchan muy igualados, por lo que el empate puede darse perfectamente. Además, añadimos el signo uno, por aquello del factor ambiente. 1-X.

3. — LOS ANDES - GIMNASIA Y ESGRIMA. — Aquí apreciamos una ligera superioridad del once que actúa, al amparo de su público y arropándonos en esto, vamos a colocar el segundo encuentro al signo de la victoria local. 1.

4. — ESTUDIANTES - ALL BOYS. — Marcha mejor situado, el equipo forastero, aunque la ventaja no es demasiada. De acuerdo en que hay que dar el cuadro que juega en casa sus posibilidades y de acuerdo con

esto, repetimos los signos del encuentro segundo. 1-X.

5. — BARI - SAMBENEDETESE. — El Bari tiene que hacer un gran esfuerzo si quiere ascender aunque no dependa sólo de él. De todas formas no debe descuidarse nada y por ello y en su terreno debe imponerse. 1.

6. — BRESCIA - CREMONESE. — Los locales, al borde del descenso. Tienen que ganar, pero no podemos olvidar que los visitantes han hecho un final impresionante y de acuerdo con ello, aparece nuestro primer triple. 1-X-2.

7. — CATANIA - CAVESE. — Si el Catania gana este choque, permanece en la categoría. En caso contrario, podrían surgir complicaciones de última hora. El Cavese, prácticamente salvado, nada se juega. Parece, claro sobre el papel el uno. 1.

8. — LAZIO - VARESE. — Choque vital para los visitantes que en caso de vencer pueden lograr el ascenso. Para los locales, es un partido de trámite ya que nada les va en ello. Opinamos que los forasteros tienen que puntuar. X-2.

9. — LECCE - PALERMO. — Prácticamente, el Palermo ha quedado descolgado del ascenso, salvo un milagro ya que en fútbol todo puede suceder. A los locales les basta el empate para permanecer y en este toma y daca, creemos que el triple, nos viene muy bien. 1-X-2.

10. — PESCARA - H. VERONA. — El farolillo rojo, ya descendido hace tiempo se enfrenta al segundo clasificado que de vencer consigue la categoría superior. Si todo rueda como debe hacerlo, los forasteros ganarán el choque. 2.

11. — PISTOIESE - PISA. — El Pisa, tercero y a por el ascenso. Los de casa, con la igualdad les vale, para seguir otra temporada en la división. Además, señalar que los visitantes sólo han perdido lejos de la torre inclinada dos partidos. Tiene que «saltar», la variante. X-2.

12. — REGGIANA - PERUGIA. — Un punto para el once

local, y la tranquilidad para él. Los forasteros, ya nada de nada, pues lo han perdido todo en los últimos partidos. Sin embargo, y en atención a méritos pasados, jugaremos el uno y la equis. 1-X.

13. — SAMPDORIA - RIMINI. — Juega en su terreno el líder, contra un equipo que marcha, con tres negativos. No debe desaprovechar el Sampdoria su oportunidad, de cambiar de división. Todo lo que no sea el triunfo local, sería una auténtica bomba. 1.

14. — SPAL - FOGGIA. — El Spal, ya es Tercera División. Los visitantes, si ganan, pueden salvarse a la espera del último encuentro en casa con el líder actual. Mal, por tanto para el Foggia, que tiene que intentarlo todo. Cerramos con el tercer triple. 1-X-2.

ANALISIS FINAL AL BOLETO

Las posiciones de los equipos son claras. Está bien determinado a estas alturas, que lo lógico es que quien tiene que puntuar lo haga so pena de perder en dos jornadas que restan todo lo ganado. El líder juega en casa, debe ganar. El segundo en el terreno del colista, luego igualmente debe vencer. El tercero, en un terreno, donde el propietario, le da igual casi todo, y así en casi todos los encuentros. Tres triples, cinco dobles y seis fijos. Métodos directo y reducido.

Clasificación de la Segunda División argentina (Primera B)

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1. S.L. ALMAGRO-D. ESPAÑOL	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
2. TALLERES-BANFIELD	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
3. LOS ANDES-GIMN. Y ESGRIMA	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
4. ESTUDIANTES-ALL BOYS	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
5. BARI-SAMBENEDETESE	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
6. BRESCIA-CREMONESE	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
7. CATANIA-CAVESE	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
8. LAZIO-VARESE	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
9. LECCE-PALERMO	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
10. PESCARA-H. VERONA	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
11. PISTOIESE-PISA	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
12. REGGIANA-PERUGIA	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
13. SAMPDORIA-RIMINI	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2
14. SPAL-FOGGIA	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2	X	2

1. S.L. Almagro, 23 puntos; 3, Los Andes, 18; 6, D. Español, 17; 8, All Boys, 15; 10, Gimnasia y Esgrima, 15; 12, Talleres, 15; 14, Banfield, 14; 15, Estudiantes, 13 puntos.

Esta clasificación es hasta el 22 de Mayo, después no hemos conseguido más información. Sólo ponemos los equipos que aparecen en el boleto.

Clasificación de la Segunda División Italiana: Ascenden 3 equipos y bajan cuatro. Quedan por disputar dos encuentros:

1 Verona, 46 puntos; 2 Sampdoria, 46; 3, Pisa, 45; 4 Varese, 44; 5 Bari, 43; 6 Palermo, 42; 7 Perugia, 39; 8 Lazio, 35; 9 Sambenedettese, 35; 10, Cavese, 35; 11 Catania, 34; 12 Pistoiese, 34; 13, Leca, 34; 14 Reggiana, 34; 15 Cremonese, 33; 16 Rimini, 33; 17 Foggia, 32; 18, Brescia, 30; 19 Spal, 28; 20 Pescara, 16.

GIMNASIA

CAMPEONATO PROVINCIAL

El burgalés Guillermo Marijuán, 15 en el campeonato de España

El gimnasta burgalés Guillermo Marijuán Adrián se ha clasificado en el puesto decimoquinto en el Campeonato de España, junior, celebrado los días 29 y 30 pasados en Barcelona. Este puesto conseguido hemos de considerarle como excelente, ya que al Campeonato ha acudido la flor y nata de la gimnasia masculina nacional, puesto que los primeros clasificados han sido los que representarán a la selección nacional en los próximos campeonatos de Europa. Su actual entrenador, Roberto de Silva, nos manifestaba que pudo obtener mejor clasificación de no haberle traicionado los nervios en algunos ejercicios que en entrenamientos los tenía completamente dominados.

El domingo, día 30, como estaba previsto y anunciado, se celebró en el Gimnasio Discóbolo de la CAM, el Primer Campeonato Provincial de Gimnasia Femenina. El escaso público que pre-

senció el mismo, salió altamente satisfecho de lo que allí contempló, puesto que fue una agradabilísima sorpresa la que los entrenadores Sole y José Luis nos brindaron con la presentación al Campeonato de un equipo muy homogéneo, excelentemente preparado.

La puntuación estuvo a cargo de la juez nacional señorita Teresa Planchuelo, desplazada desde Madrid, y la clasificación quedó así:

Primera y campeonato Provincial: Teresa Gutiérrez, 19,10 puntos (C. Deport. M.). Segunda. — Subcampeona provincial: Ivana Manrique, 18,60 puntos (C. Deport. M.). Tercera. — Laura Vélez, 18,50 puntos (C. Deport. M.). Cuarta. — Natalia Vélez, 18,30 puntos (D. Deport. M.). Cuarta, bis. — Mirian Vélez, 18,30 puntos (C. Deport. M.). Sexta. — Verónica Pinto, 17 puntos (C. Deport. M.).

ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo: Tú que me aclaras todo, que iluminas todos mis caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo yo quiero, en este corto diálogo, agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de TI, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos. (La persona deberá rezar esta oración tres días consecutivos sin decir el pedido; dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). Publicar en cuanto se reciba la gracia. M.N.F.P.

SPORT-BILLY'S HISTORIA DEL MUNDIAL '76 © EXPRESS NEWSPAPERS LTD. 1981 © SPORT BILLY PRODUCTIONS 1981



La semifinal entre Alemania Occidental e Italia estuvo repleta de emoción. Italia ganaba desde el octavo minuto gracias a un gol de Boninsega. Luego, los italianos pasaron a la defensiva, pero en el minuto 82 Alemania atravesó la fortaleza italiana...



...y Schnellinger logró el empate. Se concedió prórroga, que empezó mal para los alemanes, quienes se quedaron sin Beckenbauer a causa de una lesión en el hombro.



En Ciudad de México, Uruguay desbancó a la URSS con un gol de Espárrago, a pesar de una infracción evidente.



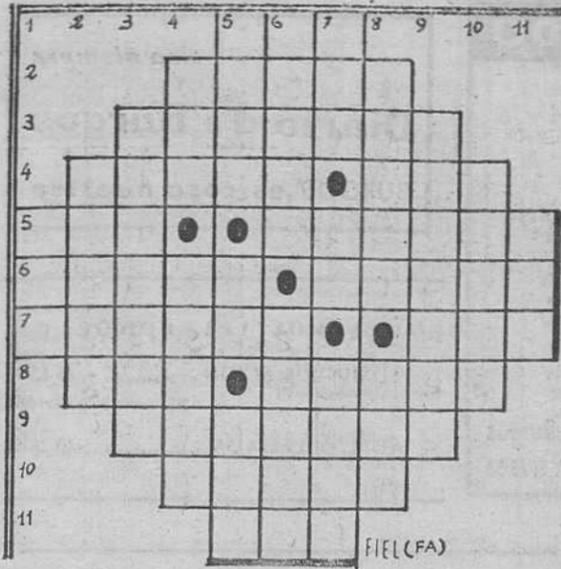
Italia se califica para los cuartos de final por un tanto. Luego se enfrenta con México y transorna los ánimos del país anfitrión derrotándolo por 4-0 gracias a Rivera, que reemplaza a Mazzola en la media parte.



En Ciudad de México, Uruguay desbancó a la URSS con un gol de Espárrago, a pesar de una infracción evidente.

# Pasando el rato

## Y VA DE CUENTO...



### UN ENCANTO DE CRIATURA

Carta recibida por la directora de un muy caro colegio. Dice así:  
«Estimada directora, nuestro hijo Polín se queja de que ustedes le maltratan. Nosotros quisiéramos que no pegaran a nuestro pequeñín. Es un niño muy sensible y no está habituado a que le peguen. En casa jamás lo hacemos, salvo, claro está, como no sea en defensa propia».

### DESINTERESADOS

Las gentes siempre hablamos bien de los nuestros; no porque nos merezcamos respeto, sino porque ya no tiene objeto hablar mal de ellos.

### RELACIONES HUMANAS

Un autobús lleno, atestado de viajeros. Ante una señora que no tiene asiento, un caballero se levanta del suyo y se lo cede a la dama. Y ésta, abrumada de la infrecuente gentileza, cae desmayada.

Al poco la viajera recobra el conocimiento y emocionada y tartamudeante da las gracias al caballero.

Y entonces el que se desmaya es él.

### ¡QUE LASTIMA!

Es una verdadera lástima perder el tiempo diciendo ¡qué lástima!

### PLAN QUINQUENAL

Basili Turgeniev y su mujer visitan por primera ocasión Leningrado. El partido pone a disposición de Turgeniev y a la de un centenar de campesinas más un ilustrado guía que les muestra y detalla las bellezas de la antigua Petersburgo.

Llegados que son frente al impresionante edificio del Ayuntamiento de Leningrado, Basili se maravilla de la enormidad del edificio y pregunta al guía:  
—Escucha, camarada: ¿cuántos funcionarios trabajan ahí dentro?

Y responde el interrogado:  
—Casi ninguno.

## La chispa de Olmo



**HORIZONTALES:** 1. (al rev.) Escritor noruego, famoso por sus estudios políticos y económicos. — 2. Navega. — 3. Túnica japonesa. — 4. Estudia en un centro docente. Reflexión del sonido. — 5. Olfateó. Costura para unir los labios de una herida. — 6. Nombre de varón. Planta cactus. — 7. Cuevas de ciertas fieras. Sujeta. — 8. Consonante. Apoye. — 9. Animal anfibio de carne muy comestible. — 10. Partidario. — 11. Cerco de madera o metal.

**VERTICALES:** 1. Metal. — 2. Aula. — 3. Ficción imposible. — 4. Punto cardinal. En la cara. — 5. Nombre de varón. Repetido; canción de cuna. (al rev.) Patrón. — 6. Instrumentos ofensivos. Aparecer. — 7. (al rev.) Cierta juego. Artículo. Cierta perro. — 8. Pico de los Pirineos. Autillo. — 9. Liénase un espacio. — 10. Chiflado. — 11. Costado de un ejército.

### Solución al anterior:

**HORIZONTALES:** 1. Ras. — 2. Lotes. — 3. Posadas. — 4. Mirar. Luz. — 5. laT. arapaT. — 6. Opina. atiga. — 7. Ramona. naS. — 8. San. Nasol. — 9. Sopapos. — 10. Sotas. — 11. reT.

**VERTICALES:** 1. loR. — 2. Mapas. — 3. Píftimas. — 4. Lor. Nonos. — 5. Rosa. An. Por. — 6. Atara. Anade. — 7. Sed. Ra. apaT. — 8. salaT. S.O.S. — 9. Supinos. — 10. Zagal. — 11. Tas.

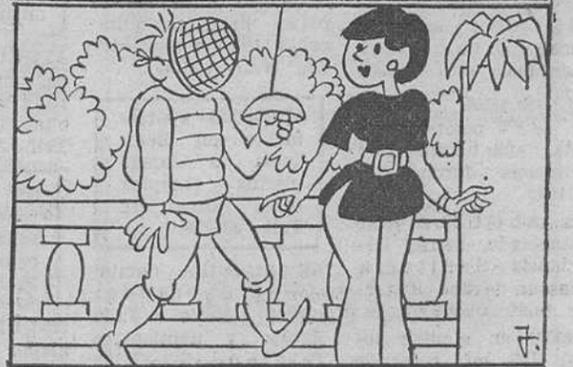
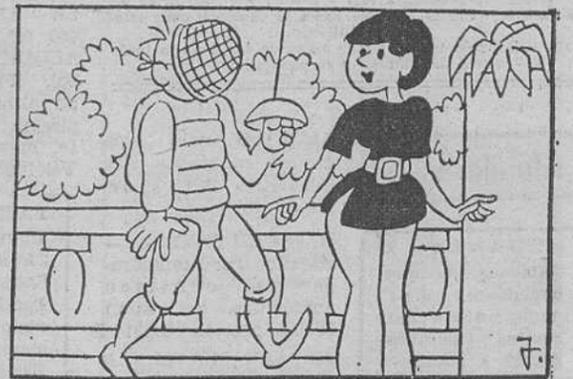


¿Es valiente tu amigo?

### Solución al anterior:

Mariano, noventa.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES

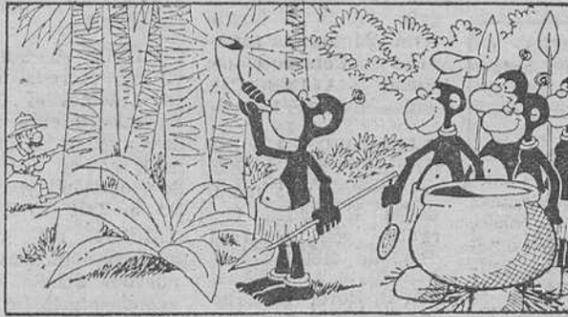


### Solución al anterior:

1.— Reloj. 2.— Ventana. 3.— Gafas. 4.— Gemelo. 5.— Orejas. 6.— Pipa. 7.— Papel.

## Don Celes

Por Olmo



## ANUNCIOS GENERALES CLASIFICADOS

Los anuncios de esta Sección se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 34), de 9,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléf.: 21 15 11 y 20 28 52, y en Agencias de Publicidad. — Precio 25 Ptas. milímetro anchura columna. Mínimo 30 m/m. En recuadro. Nota.—Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

### Ofertas de Empleo

## NO SUFRAS MAS

¿QUIERES REALIZARTE Y GANAR DINERO?

Si tienes más de 23 años y preferible con coche, estamos dispuestos a darte trabajo.

Llama al teléfono 20 99 29, HOY, miércoles, de 10,30 a 1 y 4,30 a 7,30, para concertar entrevista.

(INEM 12.944)

### Inmobiliaria

## SE NECESITA NAVE EN ALQUILER

APROXIMADAMENTE 1.000 M2

BUENOS ACCESOS Y ENTRADAS

Dirigirse apartado 66 o teléfono 207047

## PISO EN LOS CUARTELES EDUAL, S. A.

Parcela 10 Teléfono: 23 58 01.

INFORMACION EN OBRA

Laborables: Horas oficina. Sábados y festivos: 12 a 2.

GRANDES FACILIDADES PAGO

## ALQUILO O VENDO FINCA

DE UNAS 6 HAS. REGADIO CON NAVES Y VIVIENDAS PROXIMA A BURGOS

Teléfono 22 05 21. Días laborables.

### Servicios

## FORMA - LUZ

Ctra. de Logroño, Km 109. Villayuda (Burgos)

Apartado 2.007 Telf (947) 23 88 50. Fabricación de toda clase de rótulos Neón y Fluor

Decoración en acero inoxidable, latón y cobre.

Asistencia técnica post-venta.

## VENDO MACHONES

Caballetes de uralita, tubería de uralita, tubería de fibrocemento, teja plana y accesorios de conducción de agua en P.V.C y fundido.

Teléfono: 22 05 21. Días laborables.

- REPRODUCCION de PLANOS.
- FOTOCOPIAS (Máximo 35 x 45). Se reducen 4 veces
- PLASTIFICADO de DOCUMENTOS

al momento en:

## PAPELERIA TAGRA

C/ Vitoria, 13. Teléfono: 20 91 48 49.

## SE HACEN

## DECLARACIONES DE RENTA

GESTORIA RODRIGUEZ GARCIA

CALLE VITORIA 25 1 C TELEFONO: 20 86 62

## CREDITOS

Resolvemos «o préstamo personal en 24 horas: Teléfonos: 23 06 34 y 23 08 28

Todos los domingos

ANTENA Dominical

Cada sábado



y un jueves al mes



Con

Diario de Burgos

4

a su mismo precio



Compras y ventas

ESIANERIA metálicas Dextón montaje inmediata Huera Teléfono 220218

MOTOAZADAS venta y asistencia técnica Serventa Merced 13 Burgos

VENDO caballo Pony, muy bonito Teléfono 110422.

VENDO pareja de Doberman, de dos meses y medio, con pedigree. Teléfono 220506

SE VENDE cisterna, 10.000 litros, para combustible. Telf 412027

VENDO cachorros Boxer padre Pedigré. Teléfono 207635.

POR TRASLADO, vendo muebles. Teléfono 223486.

SE VENDE tubería negra de calefacción precio interesante Informes Telf 311215

COMPRAMOS todo tipo de maquinaria de hostelería ultramarinos, carnicerías bares Telf (942) 373923 horas de oficina

SE VENDEN cerchas hierro, correas estructura metálica en buen estado, placas urallita llamar Telf 207482

MONEDAS oro plata todo compro pago los mejores precios no venda sin consultarnos Calle Vitoria, 17, despacho 505

PASTOR alemán Pedigré 4 meses hembras 20.000 pesetas Telf 210062

VENDO perros Boxer, Gran Danés, pequinés y Collie con Pedigré. Pajarería Burgalesa. Acuario Santa Clara, N.º 20 Telf 211838.

COMPRAMOS cizalla-guillotina usada de 2.000 para chapa de ocho o similar Plegadora usada de 2.000, para chapa de 8 o similar Interesados llamar al teléfono (947) 333543 de Miranda de Ebro

VENDO máquina de tabaco, seminueva. Informes: Telf 227949 (horas oficina)

SE VENDE máquina multicopista Gestetner, eléctrica, último modelo, sin estrenar, de particular a particular. Razón: Telf. 203727.

ORO y joyas compro. Pago bien. Arco del Pilar, 4-1.º. Burgos

VENDO seis puertas en buen uso. Teléfono 221919.

Enseñanzas

LICENCIADO Químicas da clases particulares de Química y Matemáticas. Teléfono 207902.

FRANCES, licenciada da clases particulares. Teléfonos 209199.

POR traslado vendo piso en urbanización Las Bernardas 125 m² cinco habitaciones y salón baño y servicio garaje Calle Morco 1-2.º D Telf 213017.

Fincas

PARTICULAR, vendo piso seminuevo Económico Pisones 20 Teléfono 208238

VENDO piso, calle Madrid 85 Informes: oorteria

VIVIENDAS muy económicas por 2.735.000 de Protección Oficial 4 habitaciones y terrazas calefacción central condiciones de pago. 445.000 pesetas de entrada y resto a pagar en 12 años al 11% de interés Junta Colegio S(1)B Carretera Pozza Edificio Frutilla Telf 222009

VENDO piso exterior, céntrico, baja comunidad Telf 236977.

POR cese negocio vendemos instalación completa alimentación, restos de género y casa pueblo con huerta. Facilidades. Interesados escribir a Publicidad Alas Avda. del Cid. 14. Referencia: «Instalación» o llamar al teléfono 224743

¡¡COMERCIANTESS!! Local con lujosa vivienda mejor situación, lindando Arco Santa María

DE LA FUENTE - Piso calle San Agustín 3 y salón servicios centrales como nuevo

DE LA FUENTE - Pisos Jesús María Ordoño, calefacción individual precios ocasión

DE LA FUENTE - Locales muy comerciales Alfonso X el Sabio de 50 a 200 m²

DE LA FUENTE - Pisos nuevos Casa la Vega 3 y salón servicios centrales desde 2.700.000 pesetas San Pablo 12-C 8.º C

DE LA FUENTE - Piso calle San Bruno, tres y salón calefacción central. 2.550.000. Calle San Pablo 12-C. 8.º C

DE LA FUENTE - Piso General Mola, cuatro y salón, dos baños garajes trastero servicios centrales

DE LA FUENTE - Locales en Nuestra Señora de Belén calle Madrid Alfarrerías Pisones Romancero. Avda del Cid Gamonal de todos los precios y tamaños Calle San Pablo 12-C 8.º C

DE LA FUENTE - Venta chalet a 11 kilómetros 194 m² planta inmejorable, todas instalaciones 1.400 m² terreno

SE VENDE o arrienda Bar Mata en Briviesca, Plaza Mayor. Teléfono 590797.

VENDO barato piso céntrico. Teléfonos 225844, 221481.

SE VENDE piso Plaza San Bruno, 14, 4.º D.

LOCAL comercial, vendido, 23 m², instalado Gamonal, buen precio 214420

IGNACIO del Rio vende casa invernalero y jardín en Ubierna, maravilloso paisaje Teléfonos 441023 (hasta 10 mañana) ó 207009 (todo el día)

COVARRUBIAS, vendo apartamentos con terrazas, bodegas y garaje todo independiente, con facilidades de pago Información: Telf 290039

PARTICULAR a particular vendo precioso estudio Informes en portería Calle Héroes División Azul, 5.

VENDO piso, Carretera Logroño, 15. 5.º D Informes: Telf 221095

VENDO piso San Cristóbal, 4 habitaciones, calefacción individual Llamar de 2 a 6 teléfono 212666

VENDO piso, precio muy interesante. Teléfono 232930.

ORTEGA Abajo, S. A., vende viviendas unifamiliares, a 6 kilómetros de Burgos, en Quintanadueñas llave en mano Federico Martínez Varea, 21 Burgos Telf. 228377

EN BRIVIESCA, se vende Mesón Restaurante Fortu, con vivienda. Telf. 590719

VENDO piso en calle Vitoria, Edificio Gasset, altura segundo, 180 metros cuadrados, seis habitaciones. Llamar teléfono 205868, de 2 a 4.

URGE vender piso. Calle Santiago, N.º 5. Teléfono 204754.

URGE vender piso por traslado. Calle Vitoria, 170, cinco habitaciones, calefacción central, comunidad mínima, económico. 211459. VENDO piso. Teléfono 217401

SE VENDE piso, calle Vitoria, 165, 8.º J. Teléfono 213140.

SE VENDE piso en Avda. Eladio Perlado, N.º 15, 3.º D, con vistas a la Avenida. Facilidades de pago. Informes: Telf. 211901

SE VENDE piso, cuatro habitaciones San Francisco, 161. 1.º A.

SE VENDE piso, zona Gamonal, todo exterior, buena altura, entrada: 400.000 pesetas Precio total: 1.950.000 Informes: Bar Sanghai, San Juan Ortega

VENDO piso en Eladio Perlado. 42. 1.º B Económico. Informes. en el mismo.

CASTILLA. - Vendo bodega con merendero. Zona: Lerma Buen precio. Telf. 232400.

CASTILLA. - Piso Barrio San Cristóbal Reformado. Calefacción individual Económico. Telf. 232400.

CASTILLA. - Piso Vitoria, 115. Servicios centrales. Cinco habitaciones, baño, servicio.

CASTILLA. - Piso Avenida Vena Servicios centrales. Cuatro, salón, baño, servicio.

CASTILLA. - Piso Avenida Cid. Servicios centrales. Cuatro, salón, baño, servicio.

CASTILLA. - Varlos pisos, Cuarteles, 150 metros útiles. Desde 5.800.000. Telf 232400.

CASTILLA. - Locales venta o alquiler, desde 80 metros. Carretera Logroño y Casa la Vega. Teléfono 232400

VENDO o traspaso negocio de tintorería. Teléfono 226332.

PARTICULAR a particular compraria o alquilaría lonja de unos 30 m² preferible zona Eladio Perlado. Teléfono 214368 (de 2,30 a 3,30 o a partir 9 noche)

¡¡COMUNIDADES!! Preciosa casa-palacio, estilo castellano, 40 habitaciones, salones, huerta 6 hectáreas, cercadas, tapia piedra. Cercanías Monte Santa María del Campo (Burgos). ¡¡Véanla!! Prigo. Moneda, 13.

JOSE Zorrilla, cinco habitaciones, armarios empotrados. Prigo. 3.243. Moneda, 13.

GENERAL Davila, servicios centrales, baño, aseo Prigo. 3.482. Moneda, 13.

APARICIO Ruiz, seis habitaciones, salón, calefacción. Prigo. 3.209. Moneda, 13.

VIGON, seis habitaciones, calefacción, contraventanas, exterior. Prigo. 3.512. Moneda, 13.

GASSET, magnífica vivienda, cuatro, amplio salón. Prigo. 3.337. Moneda, 13.

PETRONILA Casado, fabuloso apartamento, servicios centrales. Prigo. 3.240. Moneda, 13.

EN LA MEJOR zona, fabuloso piso. Prigo. 3.790. Moneda, 13.

SAEZ de Hoya, cinco habitaciones, electrodomésticos. Prigo. 130. Moneda, 13.

FUENTECILLAS, estrenar, servicios centrales, garaje, cocina amueblada. Prigo. 237. Moneda, 13.

GENERAL Vigón, seis habitaciones, dos terrazas. Prigo. 3.643. Moneda, 13.

SANTIAGO, servicios centrales, cuatro habitaciones, exterior Prigo 3.425 Vitoria. 184.

PLAZA San Pablo, cinco habitaciones, servi-centrales Prigo. 3.443 Vitoria. 184.

BUENAVISTA, local ideal bazar, 48 metros. Prigo. 3.736. Vitoria. 184.

BUENAVISTA, estrenar, cinco habitaciones, garaje, servi-centrales. Prigo. 3.741. Vitoria. 184.

LOCAL, ideal panadería o similar. Buena vista Prigo 3.619 Vitoria 184.

3-34, ¡oportunidad! Oficinas montadas, magnífico precio Prigo 3.738 Vitoria 184.

3-34, mínimos gastos servicios centrales, exterior Prigo 3.742 Vitoria. 184.

¡VIVE en 3-34? Oportunidad de adquirir una estupenda plaza de garaje. Infórmese Prigo 3.740-3.739

CALVARIO piso muy económico, soleado Prigo 3.446. Plaza Vega, 36.

VENDO piso, muy económico. Eladio Perlado. 57. 4.º C.

PISONES, cuatro habitaciones, calefacción, terraza Económico. Prigo 2.977. Plaza Vega. 36.

SANTA Dorotea, dos dormitorios sala, parquet Prigo 3.506 Plaza Vega. 36.

«GARCIFUENTES». - ¡Ocasión! Vendo piso soleado estrenar Gamonal dos baños 115 metros cuadrados Facilidades, hasta vender su piso usado 202314.

«GARCIFUENTES». - Vendo piso barato, calle Emperador Infórmese sin compromiso

«GARCIFUENTES». - Piso céntrico Federico Martínez Barea calefacción central, tres, salón, cocina amueblada, trastero

«GARCIFUENTES». - Vendo extraordinario piso, Villa Pilar R-3, buena orientación

«GARCIFUENTES». - Vendo o alquilo locales en las zonas más comerciales de Gamonal, facilidades 202314.

«GARCIFUENTES». - Vendo piso 7.º, soleado, Eladio Perlado, salón, calefacción individual, grandes facilidades

«GARCIFUENTES». - Vendo 6.º piso, Vitoria, 185 tres, salón cocina amueblada económico Infórmese

«GARCIFUENTES». - Inmejorable piso estrenar, calle Santiago. Cuatro habitaciones, salón, dos baños, facilidades

«GARCIFUENTES». - Carretera Logroño, amplio calefacción individual, tres, salón. Infórmese

FRAY E. Villa, cuatro habitaciones, soleado. Prigo. 3.268. Plaza Vega. 36

SAN Pedro Cardena, cuatro habitaciones, trastero. Prigo. 3.613. Plaza Vega. 36.

PARTICULAR vende piso a estrenar, zona Gamonal Telfs. 237037, 201585

VENDO pequeño piso, céntrico, calefacción individual, sol todo el día Telf 228521

¡¡CONSTRUCTORES!! Casa cinco plantas, toda libre vecinos lindando Excmo Ayuntamiento vendo permuto por obra mucha fachada Infórmese: Prigo Moneda 13

VENDO piso, cocina completamente amueblada salón y dos habitaciones Calle Zamora 4. 5.º C Telf 209586

LOCAL de 17 metros con agua y luz Calle Luis Alberdi, N.º 22. Teléfono 212921 de 3 a 5

CASTILLA. - Magnífico local, 40 m² en Cuarteles. Facilidades. Teléfono 232400

SE VENDE piso, Reyes Católicos, cuatro y salón Telf 228265

SE VENDE piso en Avenida Yagüe, a estrenar, muy soleado, plaza garaje con trastero, entrada: 4.400.000 pesetas, resto con facilidades Informes: Mesón Prudens. Plaza Alonso Martínez.

EN BASCONCILLOS del Tozo vendemos casa vivienda bar bodega, céntrico almacén 330 m² junto o separado y Barrio Panzares dos casas huerta. Telfs 236415. 227648, 942-277460

VENDO piso, Barriada San Cristóbal, 1.400.000. Telf. 216572.

PARTICULAR vendo piso lujo, Reyes Católicos, 16, escalera primera, 2.º F. Teléfono 229164.

OCASION, céntrico, servicios centrales, vendo piso, Julio Sáez de la Hoya, 4, 2.º A 4.000.000. Otro Doña Berenguela, 10, 1.º A. Sin gastos, muebles. 2.900.000. Telfs. 222513, 223755.

VENDO piso céntrico, tres, salón, servicios centrales, garaje. Teléfono: 225230.

URGE vender piso en barriada Juan XXIII, exterior, calefacción individual. Teléfono 221979.

RITORT. - Vende chalets a 6 kilómetros de Burgos, en distintas zonas, precios ocasión. Reyes Católicos, 4.

RITORT. - Naves industriales desde 120 metros; 240 metros hasta 3.480 metros, precios más barato que local comercial, sin problemas de comunidad. Polígono Gamonal, Carretera Madrid - Irún, Km. 244. Apresúrese, quedan pocas. Informa: Reyes Católicos, 4.

RITORT. - Piso calle Vitoria, Gamonal, exterior, cinco habitaciones, calefacción Ocasión. Urge vender. Reyes Católicos, 4

RITORT. - Piso nuevo, General Yagüe, 240 metros, tujo Ocasión médicos.

CHALET amueblado, con garaje y piscina, vendo. Telf. 208350.

RITORT. - Locales comerciales desde 30 metros, todas las zonas y Gamonal. Reyes Católicos, 4.

RITORT. - Casa unifamiliar, San Julián, cuatro habitaciones. Ocasión tiene terreno. RITORT. - Piso Nueva Señora Belén, cuatro habitaciones, nuevo, cocina amueblada. Ocasión, urge vender.

RITORT. - Pisos en todas las zonas del centro capital, precio actual mercado, compre pero compare Informa: Reyes Católicos, 4.

RITORT. - Pisos nuevos, cuatro habitaciones, dos baños, trastero, garaje, exteriores, servicios centrales 3.500.000. Informa: Reyes Católicos, 4.

RITORT. - Apartamentos, Edificio Gumén, tres habitaciones, salón, garaje y Edificio Para, precio ocasión.

RITORT. - Piso calle Vitoria, Gamonal, exterior, cinco habitaciones, calefacción Ocasión. Urge vender. Reyes Católicos, 4

RITORT. - Piso nuevo, General Yagüe, 240 metros, tujo Ocasión médicos.

CHALET amueblado, con garaje y piscina, vendo. Telf. 208350.

ANUNCIOS ECONOMICOS

en

Diario de Burgos

GENERALES CLASIFICADOS

OR POR PALABRAS

de

¡GRAN EFICACIA!

Librese de intermediarios que le recargaran su costo... TALLERES GRAFICOS San Pedro Cardena, 34, Apartado 46, Teléfono 217358, Burgos

**Fincas**

**OCASION** vendo piso céntrico, comunidad económica. Teléfonos: 229488 y 229490.

**CAMBIO** piso en Villimar, grande, por otro más pequeño en el centro. Calle Madrid, 23-7.

**VENDO** local, calle Delicias, 175 m², posible dividir. Teléfonos 225531, 224253.

**PARTICULAR** vendo lonja 40 m², otra de 60 m². Santa Bárbara, 24. Tel. 200647. Horas de oficina.

**PARTICULAR** vende piso. Calle Carmen, servicios centrales, precio razonable. 204728, 209037.

**VENDO** piso duplex, céntrico. Informes: Teléfono 225361.

**CUARTELES**, piso se vende, sol todo el día, tres baños, inmejorable calidad. Telf. 224200. Tardes horas oficina.

**SE VENDE** piso económico. Calle Empeador. Telf. 206217.

**Fincas Rústicas**

**SE VENDEN** varias parcelas de unas 20 fanegas aproximadamente, en Rojas de Bureba. Informes teléfono 222911.

**SE VENDE** finca de 24.300 metros, con granja porcina. Teléfono 161151.

**VENDO** molino semi-nuevo, con motor eléctrico 10 CV. Teléfono 9. Pedrosa del Príncipe.

**Ganados y aperos**

**VENDO** 60 ovejas con cría. Cecilio Maestra. Valdeande.

**VENDO** cosechadora IASA, corte 4,20, seminueva. Preguntar: Ramiro Cortés, en Quintanaález.

**SE VENDEN** 200 ovejas emparejadas en Tordómar. Informes: Vidal Ortega.

**POR CESE** de negocio se venden taladros compresor, torno, eléctrica, una fresadora, tableros con herramientas completo maquinaria en general. Garaje Franco. Carretera Madrid, 40.

**ALQUILO** habitaciones para veraneantes, con derecho cocina. Calle Madrid, N.º 10-6.ª derecha.

**DARIA** pensión a una persona joven, zona Espolón. 206308.

**PENSION** o sólo dormir. Calle Madrid, 23, 2.ª izquierda B.

**HABITACION** a caballero. Telf. 226332

**SE DA** pensión completa o dormir. Pozo Seco, 7, 1.ª derecha (detrás Catedral).

**ALQUILO** habitación, precio económico. Teléfono 228373.

**NECESITO** persona para compartir piso. Avda. Cid, 88, 2.ª C. 223701.

**PENSION** completa o dormir. Plaza de Vega, N.º 27, 2.ª derecha.

**PENSION** completa o dormir, céntrico 204729. **SE NECESITAN** dos señoritas, para compartir piso. Padre Silverio, 1, 6.ª A (de 2 a 3,30).

**CEDO** habitaciones para chicos en Reyes Católicos. Telf. 203249.

**PENSION** completa o dormir. Martín Antolínez, 12, 3.ª A.

**Muebles**

**POR TRASLADO** se venden muebles económicos. Santander, 3-3.ª. Verlos mes Junio, de 12 a 2,30.

**Pérdidas**

**PERDIDA** perro pequeño con collar rojo, atiende por Perla. Informes Telf. 220302. Se gratificará.

**Televisores**

**REPARAMOS** al día televisores todas marcas «Tele-Orly» Teléfono 22 41 39

**RADIO T.V CARLOS** reparación televisores Antenas colectivas e individuales Telf. 217579

**Traspasos**

**TRASPASO** carnicería, Un millón seiscientos mil. Teléfonos 233400 y 206853.

«GARCIFUENTES». — Traspaso bar pequeño, céntrico, 2.800.000, y 4.000 renta. 202314.

**TRASPASO** bar nuevo. Razón: Teléfono 204554, de 3,30 a 5. Facilidades.

**POR** no poder atender. Se traspasa tienda alimentación, en galería comercial acreditada. Informes: Carretera Logroño, 34, 2.ª izquierda. Tardes.

**SE TRASPASA** negocio en marcha por falta de servicio Buena clientela. Mercadería Lanús. Calera, N.º 1 Tfno. 208501 Llamar de 3 a 4.

**CASTILLA**. — Traspasa Autoservicio. Ideal negocio familiar. Renta mínima. Teléfono 232400.

**CENTRICO** negocio antigüedades, fachada dos calles. Prigo. 2.801.

**SANZ** Pastor, 33 metros, buena ocasión, negocio pequeño. Prigo. 3.258.

**BAR** funcionamiento, Huelgas, instalación completa, clientela fija. Prigo. 1.597.

**Varios**

**REPARO** puertas ventanas aluminio, hierro a domicilio. Teléfonos: 214290 y 200321

**ELECTRIBUR** instalador autorizado electricista toda clase de reformas e instalaciones. Tel 210128

**CREDITOS** resolvemos su préstamo personal en 24 horas Telf 230654 y 230888

**SE ADMITEN** escómbrs de tierra. Informes: El Candil. Carretera Pisoneros.

**CABALLERO**, soltero desea correspondencia con señoritas solteras de 25 a 32 años. Con fines matrimoniales, tengo piso propio nuevo, buen sueldo mensual. Interesadas escribir Plaza Pepe Ubls, 13-2.ª D Vitoria.

**SE ARREGLAN** persianas, rieles de cortinas, todas clases. Teléfono 212107.

**AGUA** garantizada. Investigación con equipo de máquinas de percusión y retropercusión quedará usted exento de pago si no consigue el caudal necesario. Informes: Diconsi, teléfono 225744. Salamanca, de 10 a 12 noche.

COMPARTIR.ALGO MAS QUE REPARTIR.

**QUITA** egoísmo  
**PON** amor  
**Y** COMPARTE



Cambia tu forma de vivir.

CORPUS CHRISTI

Día de Caridad

Entérese quién puede hacerle por completo, en un sólo taller, sus trabajos de imprenta y LIBRESE DE INTERMEDIARIOS QUE LE HARAN PAGAR MAS POR SU ENCARGO. Sus trabajos hechos TOTALMENTE en un sólo taller, el que cuenta con todos los elementos necesarios: Offset, composición mecánica, Fotografiado.

**TALLERES GRAFICOS**

San Pedro Cardena, 34. Apartado 46. Teléfono 21 73 58. Burgos

La Bolsa

RECUPERADAS LAS BAJAS ANTERIORES

Madrid.—(Colpisa, por JUSTO IRIONDO MENDIETA).

Junio ha empezado con mejor cara en la Bolsa. Tanto, que el índice recupera casi el doble de lo perdido en el temido martes 25-M de la semana pasada. Sube a 99,94 (+1,36). «¿Qué ha pasado y por qué sube hoy?» Era la pregunta general entre los gestores responsables. Sencillamente porque estas cosas de la Bolsa son así de cambiantes. Ahondando un poco más, diremos que en los corrillos sonaban mucho las lluvias de estos días, la sentencia del proceso 23-F a punto de anunciarse y la OTAN. Hagan ustedes un «cocktail» con todo esto y tendrán las explicaciones para la mejoría, que bien venida sea. La realidad es que las eléctricas abrieron el fuego de la jornada bonitamente en resultados y con cierta animación de salida. Luego vino una paralización casi absoluta en todo lo demás hasta llegar a los Bancos, segundo foco de interés o curiosidad, pero con suaves subidas en la mayoría de los cambios. Telefónica ganaba dos, con lo cual estaba asegurada una subida importante de índice.

Esta vez el Banco de Santander daba en la caja una demanda de 50.962 títulos, 35.992 el Bilbao, 15.131 el Popular y 2.226 Hispano, frente a oferta corta en los demás, saldo global 79.100 en los siete grandes,

comprador. Se destapan en alza de ocho y seis Popular y Bilbao, respectivamente, y el Banesto recupera las 10,62 pesetas, cobradas de dividendo, como lo recupera también Dragados (26,80) y Unión Eléctrica (14,43), parcialmente ganan parte del mismo Fenosa, Sevillana y Bankinter. Dinero de Zardoya a 280 y papel ahora de Petromed a 154 sin operar, bajando cinco Auxiliar de Ferrocarriles, Letras presentadas 455 por 588 millones, recogándose casi todas. Tipos 12-2/8 por ciento anticipado. Cierre sostenido y alguna demanda.

(Información facilitada por el Banco de Santander).

**MADRID**

**COTIZACIONES**

**BANCOS**. — Santander, 325; Exterior de España, 300; Central, 332; Español de Crédito, 337, sin dividendo; Hispano Americano, 314; Atlántico, 228; Popular, 304; Fomento, 159; Bilbao, 349; Vizcaya, 383; Urquijo, 187; Bankinter, 145, sin dividendo.

**ELECTRICAS**. — Electra de Viesgo, 103,50; Fecsa 1.000, 66,25; Fenosa, 60,75; Hidroeléctrica Cantábrico,

99; H.ª Española, 68; Iberduero, ordiarías, 52; Sevillana de Electricidad, 60,75, sin dividendo; Unión Eléctrica Madrileña, 63.

**VARIAS**. — El Agulla, 35; Urbis, 14; General de Inversiones, 63; Fibansa, 96; Campsa, 210; Tabacalera, 105; Bansaliber, 86; Española de Petróleos, 87; Hornos de Vizcaya, 10; Auxiliar de Ferrocarriles, 125; Telefónica, 71,50; Sniace, 20.

**Banco de Santander**

BOLSA — BANCA — CAMBIO  
Espolón, 12

para que se pueda llegar a poner los medios técnicos necesarios. A la resolución del problema si es cierto que la dimisión de Fernando Ors se debe a esta causa, bien podría haber dado antes la señal de alarma.

Los técnicos de TVE opinan, por el contrario, que los problemas no llegarán a producirse, que es posible abarcar con los medios actuales todos los trabajos que se soliciten. No sabemos si a la hora de emitir su opinión han contado con las previsiones de sus compañeros de otros países. Brasil, por ejemplo, planea retransmitir todos los partidos y piensa generar enorme volumen de información. Claro está que se trata de un caso un poco específico, el de atender a la mayor hinchada la «torcida» le llaman de cuantos equipos concurren al campeonato.

**39 PARTIDOS**

Tranquilidad, sin embargo, para los aficionados, al menos 39 partidos de fútbol, van a ser televisados. La programación de uno y otro canal se ha realizado de modo que no coincidan dos retransmisiones a un tiempo. Flaco consuelo para los no adictos de localidades todavía sin UHF, que no son pocas. Por la primera cadena habrá fútbol a las nueve de la noche; los partidos de la segunda se ofrecerán a partir de las cinco y cuarto.

**UNA PELICULA DE ARMIÑAN**

«Sesión de noche» ofrece una película de Jaime de Armiñán «Jo papá» del año 1975, un film nostálgico, en el que el protagonista obliga a su familia a realizar el pormenorizado recorrido de los lugares que frecuentó durante la guerra. Desde Vigo a Vinaroz, la familia cruza todo el territorio «nacional» porque con los «nacionales» luchó el padre hasta las costas del Mediterráneo. Primera cadena, las nueve y media de la noche. Intérpretes: Antonio Ferrandis Amparo Soler Leal, Ana Beñ y Fernando Fernán Gómez entre otros. Como alternativa, y a partir de las nueve menos cuarto, en la segunda se emite «Estudio abierto» el programa de música y entrevistas que dirige José María Iñigo.

Crónica del tiempo

DE NUEVO INESTABLE

Madrid.—(Colpisa, por MARIANO MEDINA)

**SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE**. — Tras una notable disminución de la inestabilidad atmosférica, lo más probable es que vuelva a crecer a partir de hoy mismo. Desde el Atlántico irán entrando por las capas altas, nuevas condiciones que irán favoreciendo progresivamente la aparición de tormentas y chubascos en extensas áreas. Las temperaturas descenderán apreciablemente.

**EL TIEMPO PARA HOY**. — Nuboso y algunas lloviznas o chubascos ligeros en Galicia. Nubosidad muy variable en las demás regiones, con algunas nieblas matinales en las del Norte. Las posibles tormentas serán, preferentemente, vespertinas o nocturnas. Temperaturas moderadas.

**EL TIEMPO PARA MAÑANA**. — Actividad tormentosa muy irregular en la Península y Baleares, en ocasiones con aguaceros y granizadas. La mayor probabilidad corresponderá al cuadrante nor-oriental, la menor, a las regiones de más al Sur y más al Norte. En Canarias, intervalos nubosos y algún chubascos al Norte de las islas. Más fresco el ambiente.

**TENDENCIA PARA EL VIERNES**. — Chubascos irregulares en Asturias y en la vertiente atlántica. Nubosidad variable en las demás regiones.

**TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER**. Burgos, 19; Bilbao, 23; Santander, 19; San Sebastián, 20; Vitoria, 21; Pamplona, 21; Logroño 22; La Coruña, 17; Zaragoza, 23; Barcelona, 21; Valencia, 23; Madrid, 21; Sevilla, 28; Málaga, 21; Palma de Mallorca, 24; Las Palmas, 21.

**TEMPERATURAS EN EL RESTO DE EUROPA**. — Estocolmo, 26; Copenhague, 24; Londres, 24; Bruselas, 25; Ginebra, 25; Zurich, 28; París, 16; Burdeos, 21; Lyon, 23; Lisboa, 27; Frankfurt, 28; Roma, 28; Milán, 27; Helsinki, 22; Moscú, 19.

Crónica de Televisión

Madrid.—(Colpisa, por MERCEDES RODRIGUEZ)

La dimisión de Fernando Ors, responsable de los espacios deportivos de TVE se ha producido a quince días del Mundial de Fútbol. Las razones que el periodista alega pueden estar muy justificadas. Al parecer, no se ha clarificado ni concretado bien el desarrollo de los trabajos que Televisión Española tiene que realizar durante el campeonato de fútbol. No se trata tanto de las retransmisiones de encuentros y el seguimiento de los equipos como de canalizar y dar salida adecuada al trabajo de los corresponsales extranjeros.

Unos 3.000 Informadores de Televisión —entre cámaras periodistas, técnicos, etc.— de sesenta países como mínimo, van a cubrir el acontecimiento deportivo. Todos ellos producirán información a las que Televisión Española deberá dar salida. El problema de los enlaces parece ser uno de los más graves que se plantean en estos momentos. La acumulación de entrevistas, reportajes y otros trabajos de todos estos informadores puede ocasionar un auténtico caos o cuando menos, largas esperas y demoras.

**UN POCO TARDE**

A menos de dos semanas del comienzo del Mundial de Fútbol nadie se atreve a asegurar que las cosas vayan a transcurrir con normalidad y que las aglomeraciones no lleguen a darse. Si bien se confía en que las producciones españolas se desarrollarán sin incidencias —retransmisión de los partidos, resúmenes y otros muchos varios— el temor se centró en torno al enorme volumen de trabajo ajeno que será preciso canalizar.

La ocasión es especialmente peligrosa porque un Mundial de Fútbol sirve lo mismo de plataforma de promoción para la imagen de un país que contribuir a su hundimiento. En cualquier caso un poco tarde parece

**PUERTAS «LUVIPOL»**

ENTREPAÑADAS, CIEGAS Y VIDRIERAS  
DISTRIBUIDOR OFICIAL

**VALDIVIELSO Y CIA. - SUCESOR**

Calle Madrid, 17. Teléfono 23 13 29. BURGOS

RADIO-TV

Radio Popular

Onda media 1.134 Ke.

- 8,00 Radio-Diana.
9,45 Noticiero.
10,30 La Radio y la calle.
11,30 Variedades.
13,30 El burgalés Informativo.
14,30 Informativo «Dia...» Cope.
15,00 La hora del café.
17,30 Para ti mujer Cope.
18,30 El burgalés Provincia.
19,30 La consigna es... ¡Juventud!
21,00 Clan musical.
22,00 La actualidad Informativo.
23,30 ¡Coles! Cope.
00,30 Informativo noche. Cope.
01,00 Carretera Cope

Radiocadena Española

O. M. 1.503 KHz.

- 7,00 Apertura. Buenos días, Burgos.
8,30 Radiocadena noticias. Nuevo día.
9,00 En español.
9,30 De costa a costa.
10,00 Nuestro diario.
11,00 Ronda de avisos.
12,00 Angelus Informativo medio día.
12,30 Actualidad del disco.
13,00 Ventana a la provincia (Crónicas de Miranda, Aranda y Belorado).
13,30 Discos dedicados.
14,25 La Bolsa.
14,30 Radiocadena noticias 2.
15,00 Club millonarios.
15,00 Mundo camp.
16,30 España, paso a paso.
17,00 Hora punta (Luis del Olmo).
18,00 Consultorio de Elena Francis.
18,30 Informativo medio tarde.
19,00 Media con los medios.
19,30 Minusval en las ondas.
20,00 Radiocadena noticias 3.
20,30 Radiocadena musical.
21,30 La zarzuela.
22,30 Resumen informativo.
23,00 Radiocadena deporte.
24,00 Luz roja.
01,00 Cierre de la emisión.

Televisión Española

Table with columns MIERCOLES and U.H.F. containing TV program schedules.

Emerson El televisor del futuro COMERCIAL VELO-MOTO

OPORTUNIDAD

Vendemos camión PEGASO 1086/52

4 ejes, con basculante y caja.

TOTALMENTE REVISADO

AUTOMOBVA, S. A.

Teléfono 20 08 43

EMPRESA CONSTRUCTORA DE BURGOS

SOLICITA TERRENO PARA EDIFICACION INMEDIATA

- PAGO CONTADO -

Informes y oferta económica. al APARTADO 2.069 BURGOS

Santoral

Ss. Marcelino y Pedro, mrs.; Erasmo (Telmo), Potidio, Biblides, Atofo, Alejandro, Amella y Blandina, mrs.; Eugenio I, p.; Nicolás peregr.; Esteban, ob.; Ulrico ermitaño. Misa: De Feria De S. Marcelino y S. Pedro. (M. L.).

Registro civil

NACIMIENTOS. — Jimena Sáiz y García, Vanesa Sáiz y Fernández, Diego Fernández y Capitán, Jaime Fernando Torres y Castilla, Belén Pardo y Montes, Ricardo Tejero y Cantero, Clara Pinto y Pascual, Jesús Arribas y Tomé, Mirian Delgado y Sotes, Roberto Montoya y Giménez.

DEFUNCIONES. — María Concepción García y Arcerillo, de Agés, 76 años; Agapito Rodríguez y Rodríguez, de Escobados de Abajo, 71 años; Juliana Conde y Calvo, de Quintanilla Cabarrojas, 92 años; Teodoro Hernandez y Santacruz, de Valmala, 48 años.

Boletín

meteorológico

Compreensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media: Barómetro. — A las ocho de la mañana, 693,0; a la una de la tarde, 692,4; a las siete de la tarde, 690,2.

Temperatura ambiente. — Máxima, 22,6 grados, a las 17 horas.

Mínima, 11,0 grados, a las ocho horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, SE — 7 kilómetros; a la una de la tarde, SE — 9 kilómetros; a las siete de la tarde, SE — 7 kilómetros.

Higrómetro. — Humedad ambiente, 50 por ciento.

Cupón pro-ciegos

En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premio de 6.250 pesetas el número 841 y con 625 pesetas todos los números terminados en 41.

Cupón pro ciegos N.º 841 PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER muebles evelio

Dr. J. A. Ledo Pozueta

Trastornos circulatorios, Periféricos. (Cirugía vascular). San Idefonso, 3, 2.º Teléfono: 33 88 73. VALLADOLID

SOCIEDAD COOPERATIVA DE VIVIENDAS "RIO VENA" BURGOS

Se convoca a los socios a Junta General, próximo 4 de Junio, 20,00 horas, en domicilio social, según orden del día:

- 1.º Finalización del proceso liquidatorio.
2.º Distribución del patrimonio cooperativo.
3.º Aprobación balance final.

Burgos, 25 de Mayo de 1982 EL PRESIDENTE, AGUSTIN CALATAYUD CENZANO

Farmacias

SERVICIO DE GUARDIA. — De nueve y media de la mañana a once de la noche: Atienza, Laín Calvo, 19; Sánchez Falo, Francisco Grandemontagne, 23 (Gamonal); Labrador, Zatorre, 1.

SERVICIO DE URGENCIA. — De once de la noche a nueve y media de la mañana: Sánchez Falo, Francisco Grandemontagne, 23 (Gamonal); Labrador, Zatorre, 1.

Urgencias

Table listing emergency services: Servicio Policia, Bomberos, Casa de Socorro, Guardia Civil, Seguridad Social, Urg. (ambulancias), Cruz Roja, Policía Municipal, Policía Municipal (Gamonal), Teléf Esperanza, Obras Públicas, Ambulancia (partic.), RENFE, Tele-Ruta.

Taxis

Table listing taxi services: Pl. Conde de Castro, Avda Gamonal, Avda del Cid Residencia Sanitaria, Pl. Sto Domingo de Guzmán, Conde Jordana, Plaza de Vega.

Provincia

Miranda de Ebro

Table listing services in Miranda de Ebro: Bomberos, Casa de Socorro, Guardia Civil, Seguridad Social, Cruz Roja, Policía.

Aranda de Duero

Table listing services in Aranda de Duero: Bomberos, Guardia Civil, Cruz Roja, Policía.

Lerma

Table listing services in Lerma: Guardia Civil, Cruz Roja.

Roa

Table listing services in Roa: Guardia Civil, Cruz Roja.

Medina de Pomar

Table listing services in Medina de Pomar: Guardia Civil.

Briviesca

Table listing services in Briviesca: Guardia Civil, Cruz Roja.

Belorado

Table listing services in Belorado: Guardia Civil, Cruz Roja.

Villarcayo

Table listing services in Villarcayo: Guardia Civil, Cruz Roja.

Salas de los Infantes

Table listing services in Salas de los Infantes: Guardia Civil.

Villadiego

Table listing services in Villadiego: Guardia Civil.

Espinosa de los Monteros

Table listing services in Espinosa de los Monteros: Guardia Civil, Cruz Roja.

Mejar de Fernamental

Table listing services in Mejar de Fernamental: Guardia Civil.

CARTELERA

Cines

AVENIDA. — Hoy 6,30, 7,45 y 10,30 Un estreno burbujeante con toda la sal y pimienta de las más tabulosas comedias «Furiosamente enamorado» Adrián Celentano Ormella Muti «Furiosamente enamorado» es la más moderna agresiva y trepidante de las películas y además con Adrián Celentano y Ormella Muti Mayores de 14 años

CALATRAVAS (204161). — 5,30 7,45 y 10,30 Más allá de la picardía repleta de humor con nuevos sorprendentes «gange», un jocosos-divertido estreno del cine italiano para que Vd. ría a placer «El as» Con Adriano Celentano y Edwige Fenech Su pasión, era el juego: dejó plantada a su mujer la noche de bodas para jugar una partidita «El as» (Mayores 16 años)

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa formidable La más alegre aventura de la legión. «A la Legión le gustan las mujeres»...Y a las mujeres les gusta la Legión) y un film donde el erotismo alcanza su máxima expresión. «Emanuelle negra nº 2». Se advierte que por su temática pudiera herir la sensibilidad del espectador. (Rig. mayores 18 años).

CONSULADO. — Atención Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 El film escándalo... que cuenta lo que otros callan «Al Sur del Edén» Color. Con Sara Mora y Alfonso Zambrano Clasificada «S» Una película bastante sensible para los hombres y bastante perversa para mujeres «Al Sur del Edén» Por su temática y contenido puede herir la sensibilidad Mayores 18 años D. N. I.

CORDON (207037). — 5,30, 7,45 y 10,30 (2 últimos días) de «El día del Cobra». Color. Franco Negro «El Cobra» cae en un nido de víboras en el que se mezclan el crimen, la violencia, la prostitución y las drogas. «El día del Cobra». Toda emoción es auténtica. 16 años. Y, el viernes estrenamos «Nada menos» que la renombrada «Ragtime», de Milos Forman.

DUCAL. — Hoy de 4 a 12 Gigantesco doble «El alimento de los dioses» Una obra genial de ciencia ficción Campeona de taquilla en EE. UU. y «El castillo de meté y saca» Famoso por sus desmanes sexuales Clasificada (S) Por su temática y contenido puede herir la sensibilidad de espectador Rigurosos mayores de 18 años

GOYA. — Atención Hoy, en sesiones 5,15 7,45 y 10,30. Grandioso estreno.

no. «El largo Viernes Santo» ¿Puede la mafia destruir a una bien montada organización terrorista? Alguien tan osado como audaz ataca a la propia mafia «El largo Viernes Santo» Con Bob Hoskins, elegido mejor actor británico en 1981 por su interpretación en esta película y Helen Mirren Autorizada para mayores de 18 años

GRAN TEATRO. — Hoy, 5,15, 7,45 y 10,30 Ante el éxito obtenido ayer noche y a petición últimas proyecciones de «Una vida de mujer». Como homenaje póstumo a Romy Schneider. Para ella la vida estaba cargada de amor y desamor, dulzura y amargura... y ante todo pasión. ¿Será quizá ésta la historia de su propia vida? En technicolor. (Mayores 16 años).

LIDO. — Continúa de 4 a 12 Hoy un programa ¡sensacional! Rock Hudson y Ernest Borgnine en «Estación polar cebra» ¡Espectacular! ¡Enigmático! Marines y espías en la escalofriante odisea de un submarino nuclear en misión secreta; y «El sabor del odio» Un desafío a los amantes a la acción violenta Un western inolvidable con Peter Lee Lawrence y John Ireland (Mayores 14 años)

TIVOLI (220088). — 4,30 y 8,15 ¡Improrrogable último día! para poder ver la superproducción «Reds (Rojos)». Color. Ganadora de 3 «Oscar» 1982 (mejor director Warren Beatty, mejor actriz secundaria y mejor fotografía) Interpretada por el mismo Warren Beatty y Diane Keaton (Mayores 14). Seguidamente estrenamos, de F. Truffaut «La mujer de al lado».

Salas de Arte

TAGRA. — Expone Cristino Dibujos De 12 a 2 y de 7 a 9 Festivos: De 12 a 2

RUA 2. — Expone Félix Güemes Cerámicas De 8,45 a 9,15 Festivos: 12,30 a 2,30

ESCORPIO. Expone M. Pineda Oleos, Laborables: De 12 a 2 y de 7 a 9 Festivos de 12 a 2

PLAZA ESPAÑA. — Expone Hernández San Juan Oleos Laborables: De 7 a 9 Festivos: De 12 a 2

Varios

BIG-BOLERA AMERICANA Cafetería juegos recreativos billares pin-pong etcétera Abierta desde las 10 de la mañana Fin de semana Catálicas

BINGO DUMBO. «Paseo del Espolón número 20» Abierto desde las 5 de la tarde Cafetería restaurante y «Parking» Plaza Mayor

Diario de Burgos

DIARIO DE BURGOS, S. A. Dep. Legal BU-5-1958 Redacción, Administración y Talleres San Pedro Cordero, 34. Apartado 46. Telf. Red. 21 72 80. Adm. 21 15 11 - 21 15 90 Delegación Administración: Vitoria, 13. Telf. 20 28 52

Lea siempre

Diario de Burgos

BURGOS es cosa nuestra

## Anekdótico político

### EL HORMIGUERO

Madrid.—(Cólpsa, por ALARICO)

#### ◆ DOSCIENTOS LIBROS

Debe ser el record español del momento. Lo cierto es que don Guillermo Díaz-Plaja ha presentado en el Ateneo su libro número doscientos, titulado «La social en D'ors y otros estudios». Ilustres personalidades de las Letras se reunieron en torno al estudioso y hablaron sobre su bicentenario obra cultural. Entre los asistentes —y a la vez disertantes— anotó a Alberto Ezpandaburu, a Leopoldo de Luis, a José Gerardo Manrique de Lara, a don Pedro Sainz Rodríguez a Dámaso Santos, a Francisco Yndurain...

#### ◆ DEVOLUCION DE PASTA

Hasta casi cien mil pesetas tuvo que devolver Isabel Pantoja en la sala de fiestas donde actuaba, en Gerona, después de una especie de escándalo, con notario que levantó acta y todo. Compareció con tal retraso que fue recibida con silbidos y gritos de «fuera, fuera» y eso que había cobrado, según los organizadores antes de comenzar la gala las 750.000 pesetas estipuladas. «A la gente que grita les devolveré su dinero si no están conformes». Cuando aquello terminó se había formado una cola así de grande. Hasta cien mil pesetas, de disconformes.

#### ◆ ANTI-PORNOGRAFICA

La señorita Mary Whytehouse, británica por más señas, está llevando adelante una campaña en favor de la moralidad en los medios audiovisuales, especialmente concentrada en lo que se viene a los europeos. Desde finales de 1982, una empresa británica dispondrá de un satélite con el que podrá emitir imágenes de televisión susceptibles de captarse en cualquier lugar de Europa. ¿Y si se dedican a dar cine pornográfico? Ha pensado la Whyhouse. Y por si acaso, anda moviendo todos los organismos de las comunidades europeas, para conseguir un control antes de que se pueda pulsar el botón de los aparatos.

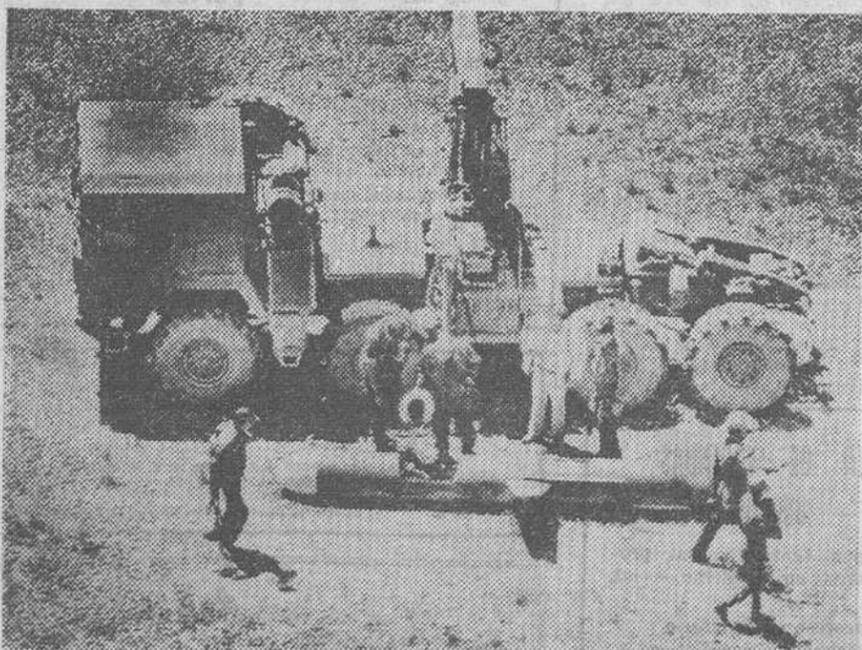
#### ◆ «ROYAL BABY»

Se acerca el feliz día del alumbramiento de Lady Di, de soltera Diana Spencer, futura Reina de Inglaterra. Está pues a punto de llegar al Mundo el que será un día heredero al trono británico. Con tal fausto motivo cierta publicación ha organizado un concurso. Dará la vuelta al Mundo aquel de sus lectores que acierte los nombres. Y el orden de los mismos, con que se bautizará al «royal baby».

## REACCIONES AL ACUERDO U.S.A. - U.R.S.S. DE REDUCCION DE ARMAS

Bruselas (Efe). — Los aliados europeos de la OTAN han acogido hoy con satisfacción el interés de Estados Unidos por limitar en una tercera parte los arsenales nucleares de largo alcance al mismo tiempo que la URSS. El hecho de que el presidente de Estados Unidos, Ronald Reagan, haya fijado la fecha del 29 de Junio para las negociaciones «Start» confirma el interés de la OTAN en contar con un plan renovador para el futuro de las relaciones Este-Oeste. La buena voluntad de Estados Unidos en estar al lado de sus aliados queda patente a pocos días de la histórica cumbre de la OTAN en Bonn, adonde acudirá por primera vez España, representada por su presidente de Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo.

## Nuevo misil norteamericano



Dugey —Campo de pruebas— (Utah). — Nuevo misil alado, última arma del arsenal nuclear de la nación, ha sido probado en el campo de pruebas al Oeste del desierto de Utah. Tras su lanzamiento, el misil estuvo volando durante dos horas. En la foto, el misil es inspeccionado tras regresar a tierra. — (Telefoto Efe-Upi)

## NOTICIAS AL CIERRE

### ◆ DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publica entre otras, las siguientes disposiciones: DEFENSA. — Real decreto por el que se dispone el pase al grupo B del vicealmirante don Mauricio Hermida Guerra Mondragón. AGRICULTURA. — Orden sobre asistencia técnica y económica del Ministerio de Agr-

## Encierro de empresarios de máquinas (tragaperras)

### Las mujeres funcionarios piden que sus deudos perciban la pensión por la que ellas cotizan

Barcelona (Efe). — Cincuenta empresarios de fábricas de máquinas «tragaperras» se han encerrado esta mañana en el salón de actos de la Cámara de Comercio para reclamar una solución a los problemas del sector.

Un portavoz de los encerrados ha manifestado a «Efe» que están dispuestos a mantener indefinidamente su actitud, mientras no haya una alternativa al decreto que prohíbe la instalación de sus máquinas en los bares o bien que el ministro de Industria les conceda una entrevista para explicarle su situación.

Por otra parte, un centenar de trabajadores de las fábricas «tragaperras» se han concentrado, también esta mañana, en la plaza de Cataluña, con diversas pancartas contra el decreto de prohibición de las máquinas.

### PROTESTA FEMENINA POR DISCRIMINACION

León (Efe). — Se ha iniciado en León una campaña contra la discriminación de la mujer funcionaria que, a pesar de cotizar igual que el hombre, no recibe pensión de viudedad, orfandad ni otras prestaciones familiares.

Las promotoras de esta campaña, que afecta a medio millón de funcionarias de toda España, han celebrado una reunión para estudiar la formulación legal de un recurso, con varios millares de firmas, que se interpondrá ante el Tribunal Constitucional.

Las mujeres han dirigido un escrito al Gobierno, en el que exponen sus reivindicaciones y explican que el detonante de esta campaña ha sido el fallecimiento de varias mujeres funcionarias, las cuales, según la legislación vigente, no tienen

derecho a pensión de viudedad ni orfandad, a pesar de cotizar por idénticos epígrafes al de los hombres.

Las promotoras de esta campaña han pedido a sus compañeros de toda España que manden telegramas al ministro de la Presidencia y al Gobierno, para que en respuesta se presente una proposición de ley al Congreso.

### LOS MEDICOS DE FAMILIA PROLONGAN SU HUELGA

Madrid (Efe). — Los especialistas de medicina familiar y comunitaria han decidido prolongar la huelga que comenzaron el viernes 28 de Mayo último y que tenían previsto acabar hoy, por lo que la continuación hasta el domingo 6 del corriente, según han informado en una rueda de Prensa.

Esta especialidad fue creada hace cuatro años. Hasta ahora han salido 300 especialistas y otros mil están estudiándola y cursan prácticas en distintos centros sanitarios. Estos médicos solicitan que el Ministerio de Sanidad delimite sus funciones dentro de la asistencia sanitaria primaria.

### ELECCIONES SINDICALES EN «ENSIDESA» CON TRIUNFO DE U.G.T.

Oviedo (Efe). — En las elecciones sindicales de Ensidesa, la UGT ha obtenido 42 representantes, frente a los 32 de C.C.OO. que en estas elecciones pierden seis.

### LA C.E.O.E. CONVERSARA CON C.C.OO. Y U.G.T.

Madrid (Efe). — La CEOE iniciará en los próximos días conversaciones con los sindicatos C.C.OO. y U.G.T. para acordar una forma de negociación colectiva sectorial, ha manifestado a «Efe» el secretario general de «Confemetal», Julio Pascual.

Julio Pascual ha dicho que que «la salida de la crisis en España pasa forzosamente por el concierto no político patronal-sindicatos con vistas a una negociación colectiva por sectores».

### PROTESTA DE LA U.S.P.

Madrid (Efe). — La Unión Sindical de Policías (USP) ha enviado un escrito al ministro del Interior en el que protesta por la presencia de la Policía Nacional en los distintos desfiles militares celebrados con motivo de la semana de las Fuerzas Armadas, según una nota publicada hoy.

### ABANDONAN EL ENCIERRO

Granada (Logos). — Tras cinco días de encierro en la catedral, ha finalizado la huelga que mantenían en reivindicación de sus derechos los 119 obreros de la fábrica textil «La Alpujarreña».

En el convenio firmado se reduce la jornada laboral a 41 horas y media de trabajo y los salarios aumentan un 9 por 100 frente al 11 pedido por los trabajadores.

cultura, Pesca y Alimentación a determinadas entidades y organizaciones agrarias. TRANSPORTES. — Resolución por la que se convocan a exámenes para capitán y patrón de yate, patrón de embarcaciones deportivas del litoral y patrón de embarcaciones deportivas a motor y vela.

### ◆ SANTIAGO CARRILLO VIAJA A SUECIA

Madrid (Efe). — El secretario general del PCE, Santiago Carrillo, se encuentra en Suecia, donde se entrevistará con los dirigentes del partido de izquierda comunista sueco. Según han informado a «Efe» fuentes comunistas, en este viaje, que responde a una invitación de los comunistas suecos, está previsto que Santiago Carrillo participe en un mitin de ese partido.

### ◆ LOS SALESIANOS ABANDONAN LOS «HOGARES MUNDET»

Barcelona (Logos). — Los salesianos abandonan hoy, tras 25 años de trabajo, los «Hogares Mundet» de Barcelona. Diputación y Orden religiosa han decidido extinguir el convenio que ligaba a los salesianos con esta popular institución de la Ciudad Condal, donde en la actualidad atendían a más de 2.000 niños. El último paso del largo proceso, que ha representado este cambio en los «Hogares Mundet», se dio el pasado día 27 de Mayo, cuando la Corporación provincial barcelonesa aprobó la ampliación de plantillas que supone la definitiva sustitución de los salesianos al frente de la residencia.

### ◆ HIJA DEL EX-PRESIDENTE CARTER, RECADERO EN EL SENADO

Washington (Efe). — Amy Carter, hija del ex-presidente norteamericano Jimmy Carter, ha prestado hoy juramento como «paje» o recadero del Senado de los Estados Unidos. Es la primera vez que un hijo o una hija de un ex-presidente desempeña este cargo. Al igual que los otros 29 pajes del Senado y 70 de la Cámara de representantes, Amy Carter, de 14 años, cobrará 174 dólares durante las seis semanas de verano en que llevará mensajes y hará recados para los senadores.

### ◆ CIUDADANA NORTEAMERICANA DETENIDA EN CHINA

Pekín (Efe). — Lisa Wichser, de nacionalidad norteamericana, fue detenida por la Policía china en la madrugada del viernes. La Embajada de los Estados Unidos ha confirmado hoy la detención y ha indicado que ha sido presentada una protesta al Gobierno chino por la forma en que se ha efectuado la detención. Lisa es graduada en economía agrícola por la Universidad de Denver y hace dos años llegó a China para realizar su tesis en Pekín. Según fuentes bien informadas, la detenida mantenía relaciones con un chino hijo de un alto mando del partido comunista. Es la primera vez que un extranjero es detenido en este país desde el turbulento período de la revolución cultural 1966-1976.

### ◆ EL EJERCITO APOYARA A BETANCUR

Bogotá (Efe). — Las Fuerzas Armadas colombianas respaldarán al nuevo presidente Belisario Betancur Cuartas, ha declarado hoy el ministro de Defensa, general Camacho Leiva. Las Fuerzas militares «respetan el veredicto de las urnas» en las elecciones del domingo, y el «nuevo presidente cuenta desde ahora con el apoyo y el respaldo de las Fuerzas Armadas». Escrutado el 93,4 por ciento, Betancur supera por 404.560 votos al candidato liberal Alfonso López Michelsen. Betancur obtiene 3.116.121 votos, frente a los 2.710.561 de López. Luis Carlos Galán, del Nuevo Liberalismo, ha alcanzado 739.980.

### ◆ PRORROGADO EL ESTADO DE SITIO EN CHILE

Santiago (Efe). — Mediante un decreto publicado hoy se ha prorrogado el estado de emergencia en todo Chile, que está implantado desde el golpe de 1973. Por otra parte, el coronel Messen García ha sido nombrado subsecretario general de Gobierno, en sustitución de Jo-vino Novoa.

### ◆ LA DEVALUACION DEL FRANCO

París (Efe). — El primer ministro francés, Pierre Mauroy, ha afirmado en París que ha recibido «la consigna de defender el franco a toda costa con ayuda de todo el Gobierno». Por su parte, el ministro galo de Economía y Finanzas, quien recientemente rechazó la posibilidad inmediata de devaluar la moneda francesa, ha manifestado, ante la difícil situación en que se encuentra el franco francés, que «estudiaremos de aquí a final de año el curso de las paridades europeas».

### ◆ GISCARD D'ESTAING: «LA ECONOMIA FRANCESA SE HUNDE A LA POLACA»

París (Efe). — El expresidente de la República francesa, Valéry Giscard d'Estaing, cree que un año después de su derrota, la economía francesa anuncia «un hundimiento a la polaca». Giscard d'Estaing piensa que «los recursos del sistema se han destruido. Las grandes empresas francesas serán deficitarias el año que viene. Hay una ausencia total de cohesión en la política actual y una incapacidad absoluta para resolver los problemas», según ha declarado al diario «Le Quotidien de París», considerado como el más crítico del actual Gobierno de Izquierdas.

### ◆ DESARME: ANDREI GROMIKO A LA ONU

Moscú (Efe). — El ministro de Asuntos Exteriores soviético, Andrei Gromiko, encabezará la delegación de la URSS que asistirá a la conferencia sobre desarme de la asamblea general de las Naciones Unidas en Nueva York, según el diario «Pravda». La conferencia comenzará el próximo 7 de Junio. Se espera que Gromiko aproveche su estancia en Nueva York para entrevistarse con el secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig.